

# SONY®

4-199-772-11(1)



IBP7

# Bluetooth® audio systém

**CZ** Návod k obsluze

Zrušení ukázkového režimu (DEMO) - viz strana 6.

# Bluetooth® audio systém

**SK** Návod na použitie

Zrušenie predvážacieho režimu (DEMO) pozri na str. 7.

## MEX-BT3900U



Made for  
 iPod  iPhone





# Bluetooth® audio systém

CZ

Návod k obsluze

Zrušení ukázkového režimu (DEMO) - viz strana 6.

## MEX-BT3900U



Made for  
 iPod  iPhone



Ujistěte se, že je přístroj bezpečně nainstalován do palubní desky automobilu. Popis instalace a připojení najdete v dodávané příručce pro instalaci/připojení.

**CLASS 1  
LASER PRODUCT**

Tento štítek je umístěn v dolní části rámu.

Výrobní štítek přístroje, na němž je uvedeno provozní napětí a další údaje, je umístěn ve spodní části přístroje.



Společnost Sony Corp. tímto prohlašuje, že přístroj MEX-BT3900U odpovídá základním požadavkům a dalším relevantním ustanovením směrnice 1999/5/ES.

Podrobnosti naleznete na následujících webových stránkách:

<http://www.compliance.sony.de/>

### **Poznámka pro zákazníky: Následující informace se týkají pouze zařízení prodávaných v zemích uplatňujících směrnice EU.**

Výrobce tohoto výrobku je společnost Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokio, Japonsko. Autorizovaným zástupcem pro elektromagnetickou kompatibilitu (EMC) a bezpečnost výrobku je společnost Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Německo. V případě jakýchkoliv záležitostí týkajících se opravy nebo záruky se prosím obraťte na kontaktní adresy uvedené ve zvlášť dodávané servisní nebo záruční dokumentaci.



### **Likvidace starých elektrických a elektronických zařízení (platí v zemích Evropské unie a dalších evropských zemích se systémem tříděného odpadu)**

Tento symbol na výrobku nebo na jeho obalu znamená, že s tímto výrobkem nesmí být zacházeno jako s běžným domovním odpadem. Místo toho je třeba tento výrobek odnést na příslušné sběrné místo, kde bude provedena recyklace takového elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace výrobku předejdete možným negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné manipulace při likvidaci tohoto výrobku. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Se žádostí o podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku se prosím obraťte na místní úřady, místní služby pro sběr domovního odpadu nebo na obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Platí pro příslušenství: dálkový ovladač



### Likvidace starých baterií (platí v zemích Evropské unie a dalších evropských zemích se systémem tříděného odpadu)

Tento symbol na baterii nebo na jejím obalu znamená, že s baterií dodávanou k tomuto výrobku nesmí být zacházeno jako s běžným domovním odpadem. U některých baterií může být tento symbol doplněn chemickými symboly. Chemické symboly pro rtuť (Hg) nebo olovo (Pb) jsou uvedeny v případě, že baterie obsahuje více než 0,0005 % rtuti nebo 0,004 % olova. Zajištěním správné likvidace baterií předejdete možným negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné manipulace při likvidaci baterie. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. U výrobků, které vyžadují z důvodu bezpečnosti, výkonu nebo zachování dat trvalé připojení k vestavěné baterii, by taková baterie měla být vyměňována pouze kvalifikovaným servisním technikem. Pro zajištění správné likvidace baterie odнесите výrobek na konci jeho životnosti na příslušné sběrné místo, kde bude provedena recyklace takového elektrického a elektronického zařízení.

U ostatních baterií si prosím přečtěte část popisující postup pro bezpečné vyjmutí baterie z výrobku. Odнесите baterii na příslušné sběrné místo zabývající se recyklací starých baterií.

Se žádostí o podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku nebo baterie se prosím obraťte na místní úřady, místní služby pro sběr domovního odpadu nebo na obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Značka slova *Bluetooth* a loga jsou ve vlastnictví společnosti Bluetooth SIG, Inc. a jakékoliv použití těchto značek společností Sony Corporation podléhá licenci. Ostatní obchodní značky a obchodní názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.

ZAPPIN a Quick-BrowZer jsou obchodní značky společnosti Sony Corporation.

Windows Media je buď registrovaná obchodní značka, nebo obchodní značka společnosti Microsoft Corporation v USA nebo jiných zemích.

Tento výrobek je chráněn určitými právy na ochranu duševního vlastnictví společnosti Microsoft Corporation. Použití nebo rozšiřování takové technologie bez licence od společnosti Microsoft nebo autorizované dceřiné společnosti Microsoft je zakázáno.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano a iPod touch jsou obchodní značky společnosti Apple Inc. registrované v USA a jiných zemích.

Technologie kódování zvuku MPEG Layer-3 a patenty jsou používány v licenci společnosti Fraunhofer IIS a Thomson.

#### **Poznámka k lithiové baterii**

*Nevystavujte baterii nadměrnému teplu, jako například přímému slunečnímu světlu, ohni atd.*

#### **Varování v případě, že zapalování vašeho vozidla nemá polohu ACC (elektrické příslušenství)**

Nezapomeňte nastavit funkci Auto Off (Automatické vypnutí) (strana 32).

Po vypnutí přístroje bude přístroj po uplynutí nastavené doby automaticky zcela odpojen od napájení, což zabraňuje vybití akumulátoru. Pokud funkci Auto Off (Automatické vypnutí) nenastavíte, tak při každém vypnutí zapalování stiskněte tlačítko **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) a podržte jej tak dlouho, dokud displej nezhasne.

## Začínáme

Disky, které lze přehrávat	6
Poznámky k Bluetooth komunikaci	6
Reset přístroje	6
Zrušení režimu DEMO (Ukázkový režim)	6
Příprava kartového dálkového ovladače	7
Nastavení hodin	7
Odejmutí předního panelu	7
Nasazení předního panelu	7

## Rychlý průvodce funkcí Bluetooth

3 kroky pro používání funkce Bluetooth	8
Tlačítka a indikátory	9
1 Spárování	10
2 Připojení	10
3 Handsfree telefonování a přenos hudby	11

## Umístění ovládacích prvků a základní ovládání

Přístroj	12
Kartový dálkový ovladač RM-X174	14

## Rádio

Ukládání a příjem stanic	15
Automatické ukládání — BTM (Naladění nejsilnějších stanic)	15
Ruční ukládání	15
Příjem uložených stanic	15
Automatické ladění	15
RDS	15
Přehled	15
Nastavení funkce AF (Alternativní frekvence) a TA (Dopravní hlášení)	16
Výběr PTY (Typ programu)	16
Nastavení funkce CT (Časový signál)	17

## CD

Zobrazované informace	17
Opakované a náhodné přehrávání	17

## USB zařízení

Přehrávání z USB zařízení	18
Zobrazované informace	18
Opakované a náhodné přehrávání	18

## Přehrávač iPod

Přehrávání z přehrávače iPod	19
Zobrazované informace	20
Přeskočení alba, podcastu, žánru, seznamu skladeb a interpreta	20
Opakované a náhodné přehrávání	20
Přímé ovládání přehrávače iPod — Passenger Control (Přímé ovládání)	21

## Vyhledávání sklady

Vyhledávání sklady podle názvu — Quick-BrowZer™	21
Vyhledávání pomocí přeskokování položek — režim Jump (Přeskakování)	21
Vyhledávání v abecedním pořadí — Alphabet search (Vyhledávání podle abecedy)	22
Vyhledávání sklady prostřednictvím poslechu úseků skladeb — ZAPPIN™	22

## Bluetooth (handsfree telefonování a přenos hudby)

Operace v režimu Bluetooth	23
Spárování	23
Indikátory režimu Bluetooth	24
Připojení	24
Zapnutí výstupu signálu Bluetooth z tohoto přístroje	24
Připojení mobilního telefonu	24
Připojení audio zařízení	25
Handsfree telefonování	25
Příchozí volání	25
Odchozí volání	26
Ovládání během hovoru	26
Předání hovoru	27
Uložení na předvolby	27
Aktivace hlasového vytáčení	27
Indikátor SMS zprávy	27
Přenos hudby	28
Poslech hudby z audio zařízení	28
Ovládání audio zařízení prostřednictvím tohoto přístroje	28
Obnovení výchozích nastavení funkce Bluetooth	28

## Nastavení zvuku a nabídka nastavení

Změna nastavení zvuku . . . . .	29
Nastavení zvukových charakteristik . . . . .	29
Použití zpracovaných zvukových funkcí — Advanced Sound Engine . . . . .	29
Nastavení kvality zvuku — EQ7 Preset (Předvolba ekvalizéru) . . . . .	29
Úprava ekvalizační křivky — EQ7 Setting (Nastavení ekvalizéru) . . . . .	30
Optimalizace zvuku pomocí funkce Time Alignment — Listening Position (Poslechové místo) . . . . .	30
Přesné určení poslechového místa . . . . .	31
DM+ Advanced. . . . .	31
Použití zadních reproduktorů jako subwooferu — Rear Bass Enhancer . . . . .	31
Úprava položek nastavení — SET (Nastavení) . . . . .	31

## Další funkce

Používání přídavných zařízení . . . . .	33
Externí audio zařízení . . . . .	33
Externí mikrofon XA-MC10 . . . . .	33

## Doplňující informace

Bezpečnostní upozornění . . . . .	34
Poznámky k diskům . . . . .	34
Pořadí přehrávání souborů MP3/WMA/ AAC . . . . .	34
Přehrávač iPod . . . . .	34
Funkce Bluetooth . . . . .	35
Údržba . . . . .	36
Vyjmutí přístroje . . . . .	37
Technické údaje . . . . .	37
Řešení problémů . . . . .	38
Chybová hlášení/zprávy . . . . .	41

## Stránky zákaznické podpory

Pokud máte jakékoliv dotazy nebo pokud hledáte nejnovější informace zákaznické podpory k tomuto výrobku, navštivte prosím níže uvedené webové stránky:

<http://support.sony-europe.com/>







Zde najdete následující informace:

- Modely a výrobce kompatibilních digitálních audio přehrávačů
- Podporované soubory MP3/WMA/AAC
- Modely a výrobce kompatibilních mobilních telefonů a často kladené otázky týkající se funkce Bluetooth

## Začínáme

### Disky, které lze přehrávat

Přístroj umožňuje přehrávat disky CD-DA (obsahující rovněž CD TEXT) a CD-R/CD-RW (soubory MP3/WMA/AAC (strana 34)).

Typy disků	Označení na disku
CD-DA	 
MP3 WMA AAC	   

## Poznámky k Bluetooth komunikaci

### Upozornění

SPOLEČNOST SONY NENÍ V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ ODPOVĚDNÁ ZA JAKÉKOLIV NÁHODNÉ, NEPŘÍMÉ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY NEBO JINÉ ŠKODY VČETNĚ, AVŠAK NIKOLIV VÝHRADNĚ, ZTRÁTY ZISKU, ZTRÁTY PŘÍJMU, ZTRÁTY DAT, NEMOŽNOSTI POUŽITÍ VÝROBKU NEBO JAKÉHOKOLIV SOUVISEJÍCÍHO ZAŘÍZENÍ, PROSTOJŮ A ZTRÁTY ČASU ZÁKAZNÍKA VZNIKLÉ V SOUVISLOSTI S POUŽÍVÁNÍM TOHOTO VÝROBKU, JEHO HARDWARU ANEBU SOFTWARE.

### DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ!

#### Bezpečné a efektivní použití

Jakékoli změny nebo úpravy, které nejsou výslovně schváleny společností Sony, mohou vést ke ztrátě práva uživatele na používání tohoto přístroje. Před použitím tohoto přístroje se prosím seznamte s výjimkami, požadavky a omezeními platnými pro používání Bluetooth zařízení ve vaší zemi.

### Rízení

V oblastech, kde řídíte automobil, se seznamte s předpisy týkajícími se používání handsfree zařízení a mobilních telefonů. Vyžadují-li to podmínky řízení, opusťte před telefonováním silnici a zaparkujte.

### Připojení k jiným zařízením

V případě připojování k jiným zařízením si přečtěte návod k obsluze příslušného zařízení včetně bezpečnostních pokynů.

## Vystavení rádiovým vlnám

Rádiové signály mohou ovlivňovat nesprávně instalované nebo nedostatečně stíněné elektronické systémy v automobilech, jako například elektronické systémy vstřikování paliva, elektronické protismykové nebo protiblokovací brzdové systémy, elektronické systémy řízení rychlosti nebo systémy airbagů. V případě instalace nebo údržby tohoto zařízení se obraťte na výrobce vašeho automobilu nebo autorizovaného zástupce. Nesprávná instalace nebo údržba může být nebezpečná a může vést ke ztrátě záruky na toto zařízení.

Konzultujte s výrobcem automobilu, zda používání mobilního telefonu neovlivňuje elektronické systémy automobilu.

Pravidelně kontrolujte, zda všechna bezdrátová zařízení ve vašem automobilu pracují a jsou namontována správně.

## Tišňová volání

Toto Bluetooth handsfree zařízení v automobilu a k němu připojené elektronické zařízení pracují pomocí rádiových signálů, mobilní a pozemní sítě a také uživatelsky naprogramovaných funkcí, které nezaručují připojení za všech podmínek. Z tohoto důvodu se v případě naléhavé komunikace (například v případě ohrožení zdraví) nespolehejte pouze na jediné elektronické zařízení.

Pamatujte si, že pro odchozí nebo příchozí volání musí být handsfree a elektronické zařízení připojené k tomuto handsfree zapnuté a musíte se nacházet v oblasti s dostatečně silným signálem mobilní sítě. Tišňová volání nemusí být možná ve všech mobilních sítích nebo při používání určitých síťových služeb anebo funkcí telefonu. Podrobné informace získáte u místního poskytovatele služeb.

## Reset přístroje

Před prvním použitím přístroje, po výměně akumulátoru automobilu nebo po změně zapojení musíte provést reset přístroje. Odejměte přední panel přístroje (strana 7) a špičatým předmětem, jako například kuličkovým perem, stiskněte tlačítko RESET (strana 12).

### Poznámka

Stisknutím tlačítka **RESET** se vymaže nastavení hodin a některé uložené údaje.

## Zrušení režimu DEMO (Ukázkový režim)

Můžete zrušit ukázkový režim, který se zobrazuje, pokud je přístroj vypnutý.

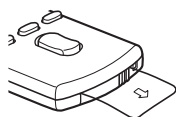
**1 Stiskněte a podržte výběrové tlačítko.**  
Zobrazí se nabídka pro nastavení.



- 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „DEMO“ (Ukázkový režim) a potom ovladač stiskněte.**
- 3 Pomocí otočného ovladače vyberte možnost „DEMO-OFF“ (Ukázkový režim vyp.) a potom ovladač stiskněte.** Nastavování je dokončeno.
- 4 Stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).** Displej se vrátí do režimu normálního přehrávání/příjmu rádia.

## Příprava kartového dálkového ovladače

Odstraňte ochrannou fólii.



### Rada

Výměna baterie - viz strana 36.

## Nastavení hodin

Čas na hodinách se zobrazuje ve 24hodinovém digitálním formátu.

- 1 Stiskněte a podržte výběrové tlačítko.** Zobrazí se nabídka pro nastavení.
- 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „CLOCK-ADJ“ (Nastavení hodin) a potom ovladač stiskněte.** Začne blikat indikace hodin.
- 3 Pomocí otočného ovladače nastavte hodiny a minuty.** Pro přepínání mezi indikací hodin a minut stiskněte tlačítko (SEEK) -/+ (Vyhledávání).
- 4 Po nastavení minut stiskněte výběrové tlačítko.** Nastavení je dokončeno a hodiny se spustí.

Pro zobrazení hodin stiskněte tlačítko (DSPL) (Zobrazení). Pro návrat k předchozímu zobrazení znovu stiskněte tlačítko (DSPL) (Zobrazení).

### Rada

Hodiny můžete nastavit automaticky prostřednictvím služby RDS (strana 17).

## Odejmутí předního panelu

Přední panel přístroje můžete odejmout a předejít tak krádeži přístroje.

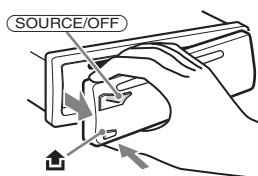
### Výstražný alarm

Pokud vypnete zapalování automobilu, aniž byste odejmuli přední panel přístroje, ozve se na několik sekund výstražný alarm.

Výstražný alarm uslyšíte pouze v případě, že používáte vestavěný zesilovač.

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout).** Přístroj se vypne.

- 2 Stiskněte tlačítko ↕ a vytáhněte panel ven směrem k sobě.**

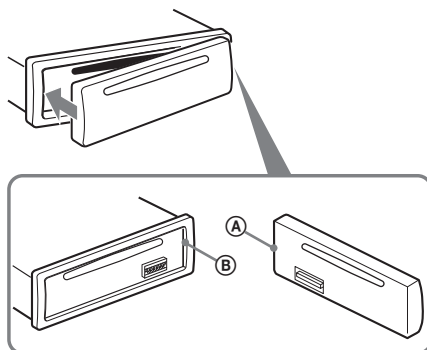


### Poznámky

- Buďte opatrní, abyste přední panel při odnímání neupustili. Na panel a okno displeje netlačte silou.
- Nevystavujte přední panel horku, vysokým teplotám nebo vlhkosti. Nenechávejte přední panel na palubní desce nebo zadním panelu automobilu.
- Neodnímejte přední panel během přehrávání z USB zařízení, protože by mohlo dojít k poškození dat na USB zařízení.

## Nasazení předního panelu

Nasadte část (A) předního panelu k části (B) na přístroji (viz obrázek) a zatlačte na levou část tak, aby zacvakla do správné polohy.



### Poznámka

Na vnitřní plochu předního panelu nepokládejte žádné předměty.

## Rychlý průvodce funkcí Bluetooth

Úplné informace o používání funkce Bluetooth - viz část „Bluetooth (handsfree telefonování a přenos hudby)“ (strana 23) a návod k obsluze Bluetooth zařízení.

### 3 kroky pro používání funkce Bluetooth

#### 1 Spárování

Nejdříve zaregistrujte („spárujte“) Bluetooth zařízení (mobilní telefon atd.) s tímto přístrojem. Po provedení spárování již není třeba tento postup opakovat.

#### 2 Připojení

Po spárování proveďte připojení tohoto přístroje k Bluetooth zařízení. V závislosti na zařízení může být připojení provedeno automaticky po dokončení spárování.

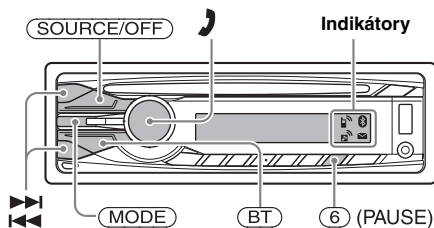
#### 3 Hovor s využitím handsfree/přenos hudby

Po připojení můžete prostřednictvím tohoto přístroje telefonovat handsfree a poslouchat hudbu.













**Stránky zákaznické podpory**

**<http://support.sony-europe.com/>**

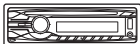



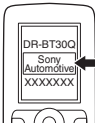


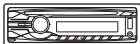

# Tlačítka a indikátory



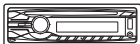





## Popis indikátorů

	 Svítí	Zapnutý signál Bluetooth.
	 Bliká	Pohotovostní režim párování.
	Nesvítí	Vypnutý signál Bluetooth.
	 Svítí	Připojeno k mobilnímu telefonu.
	 Bliká	Probíhá připojování.
	Nesvítí	Není připojen žádný mobilní telefon pro handsfree telefonování.
	 Svítí	Připojeno k zařízení.
	 Bliká	Probíhá připojování.
	Nesvítí	Není připojeno žádné zařízení pro přenos hudby.
	 Svítí	K dispozici je nepřečtená SMS zpráva.
	 Bliká	Byla přijata nová SMS zpráva.
	Nesvítí	K dispozici není žádná nepřečtená SMS zpráva.

## 1 Spárování

Ovládané zařízení	Ovládání
1 	Podržte stisknuté tlačítko (BT). → 
2 	Vyhledejte tento přístroj.
3 	 Vyberte možnost „Sony Automotive“.
4 	Pokud je na displeji připojovaného zařízení vyžadován přístupový kód, zadejte „0000“.
5 	Postupujte podle pokynů zobrazených na displeji.
6 	 (spárování bylo úspěšně dokončeno)

## 2 Připojení

Ovládané zařízení	Ovládání
1 	Stiskněte tlačítko (BT). → 
2 	Připojte se k tomuto přístroji pomocí mobilního telefonu. → 
	Připojte se k tomuto přístroji pomocí audio zařízení. → 

### Poznámka


Z tohoto přístroje se můžete připojit k Bluetooth zařízení (strana 24).

Pokud se nemůžete pomocí tohoto přístroje připojit k Bluetooth zařízení, zkuste provést spárování znovu.

### 3 Handsfree telefonování a přenos hudby




#### Handsfree telefonování

Funkce	Ovládání
Příjem hovoru/ukončení hovoru	Stiskněte tlačítko
Odmítnutí hovoru	Podržte stisknuté tlačítko (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) asi 1 sekundu.
Opětovné vytočení posledního volaného čísla	<b>1</b> Opakovaným stisknutím tlačítka (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).  <b>2</b> Podržte stisknuté tlačítko
Předání hovoru	Stiskněte tlačítko (MODE) (Režim).



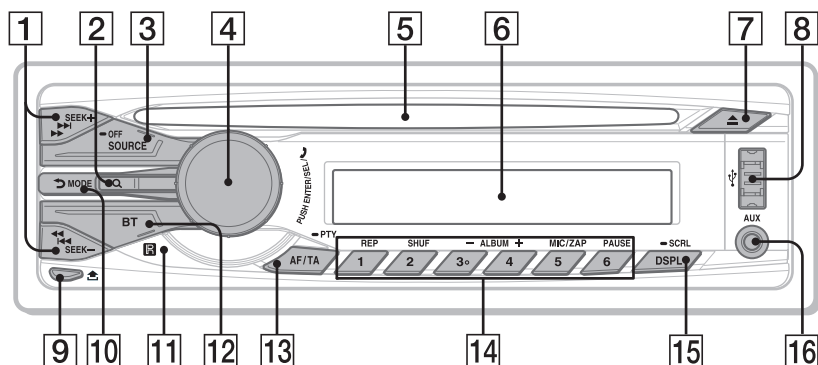
#### Přenos hudby

Funkce	Ovládání
Poslech hudby	<b>1</b> Opakovaným stisknutím tlačítka (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT AUDIO“ (Bluetooth audio).  <b>2</b> Spusťte přehrávání na audio zařízení.
Přehrávání/pozastavení (AVRCP) *	Stiskněte tlačítko (6) (PAUSE) (Pozastavení).
Přeskakování skladeb (AVRCP) *	Stiskněte některé z tlačítek

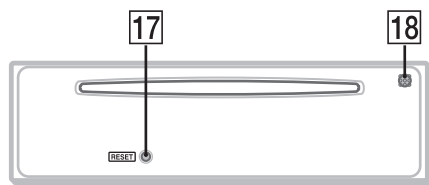
\* V závislosti na audio zařízení se může způsob ovládání lišit.

# Umístění ovládacích prvků a základní ovládání

## Přístroj



## Odejmутý přední panel



Tato část uvádí pokyny týkající se umístění ovládacích prvků a základního ovládání. Podrobné informace najdete na příslušných stranách.

### 1 Tlačítka SEEK +/- (Vyhledávání)

#### Rádio:

Pro automatické ladění stanic (stiskněte); ruční ladění stanice (stiskněte a podržte).

#### CD/USB:

Pro přeskočení skladby (stiskněte); souvislé přeskokování skladeb (stiskněte a pak během 1 sekundy znovu stiskněte a podržte); rychlý posun ve skladbě vpřed/vzad (stiskněte a podržte).

#### Bluetooth audio zařízení \*1:

Pro přeskočení skladby (stiskněte); rychlý posun ve skladbě vpřed/vzad (stiskněte a podržte).

### 2 Tlačítko Q (BROWSE) (Procházet)

strana 21, 26

Stiskněte pro: vstup do režimu Quick-BrowZer™ (CD/USB)/zobrazení telefonního seznamu (Bluetooth telefon) \*2. Stiskněte a podržte pro: výběr zdroje Bluetooth Phone (Bluetooth telefon)/zobrazení historie hovorů (Bluetooth telefon) \*2.

### 3 Tlačítko SOURCE/OFF (Zdroj/vypnutí)

Stiskněte pro zapnutí napájení/změnu zdroje (rádio/CD/AUX/Bluetooth audio/Bluetooth telefon).

Stiskněte na 1 sekundu pro vypnutí napájení/odmítnutí hovoru.

Stiskněte na 2 sekundy nebo déle pro vypnutí napájení i displeje.

### 4 Otočný ovladač/výběrové tlačítko/ tlačítko (handfree) strana 25, 29, 31

Pro nastavení hlasitosti (otočte); výběr položek nastavení (stiskněte a otočte); příjem/ukončení hovoru (stiskněte).

### 5 Otvor pro disk

Vložte disk (potištěnou stranou nahoru), spustí se přehrávání.

### 6 Okno displeje

### 7 Tlačítko (vysunutí)

Pro vysunutí disku.

### 8 USB konektor strana 18, 19

Pro připojení USB zařízení.

### 9 Tlačítko (uvolnění předního panelu) strana 7

### 10 Tlačítko (BACK) (Zpět)/MODE (Režim) strana 9, 15, 21, 26, 27

Stiskněte pro: návrat k předchozímu zobrazení/výběr vlnového pásma (FM/MW/LW).

Stiskněte a podržte pro: aktivaci/zrušení režimu Passenger Control (Přímé ovládání).

**11** **Přijímač signálu kartového dálkového ovladače**

**12** **Tlačítko BT (Bluetooth)** strana 9, 23, 24

Pro zapnutí/vypnutí výstupu signálu Bluetooth (stiskněte); provedení párování (stiskněte a podržte).

**13** **Tlačítko AF (Alternativní frekvence)/TA (Dopravní hlášení)/PTY (Typ programu)** strana 16

Pro nastavení funkcí AF (Alternativní frekvence) a TA (Dopravní hlášení) (stiskněte); výběr PTY (Typ programu) v systému RDS (stiskněte a podržte).

**14** **Číselná tlačítka**

**Rádio:**

Pro příjem uložených stanic (stiskněte); uložení stanic (stiskněte a podržte).

**CD/USB:**

**①** : **REP (Opakované přehrávání)** strana 17, 18, 20

**②** : **SHUF (Náhodné přehrávání)** strana 17, 18, 20

**③** \*/**④** : **ALBUM -/+ (Album)** (během přehrávání souborů MP3/WMA/AAC)

Pro přeskočení alba (stiskněte); souvislé přeskokování alb (stiskněte a podržte).

**⑤** : **MIC/ZAP (Mikrofon/Zappin)** strana 22

Pro vstup do režimu ZAPPIN™ (stiskněte).

**⑥** : **PAUSE (Pozastavení)**

Pro pozastavení přehrávání. Dalším stisknutím tlačítka se tato funkce zruší.

**Bluetooth audio zařízení \*1:**

**①** : **REP (Opakované přehrávání)** strana 28

**②** : **SHUF (Náhodné přehrávání)** strana 28

**③** /**④** : **ALBUM -/+ (Album)**

Pro přeskočení alba (stiskněte); souvislé přeskokování alb (stiskněte a podržte).

**⑥** : **PAUSE (Pozastavení)**

Pro pozastavení přehrávání. Dalším stisknutím tlačítka se tato funkce zruší.

**Bluetooth telefon:**

Pro vytočení telefonních čísel na předvolbách (stiskněte); uložení telefonních čísel na předvolby (stiskněte a podržte).

**⑤** : **MIC/ZAP (Mikrofon/Zappin)** (během hovoru) strana 27

Nastavení funkce MIC Gain (Citlivost mikrofonu) (stiskněte); výběr režimu funkce Echo Canceller/Noise Canceller (Potlačení ozvěny/šumu) (stiskněte a podržte).

**15** **Tlačítko DSPL (Zobrazení)/SCRL (Posouvání textu)** strana 15, 17, 18, 20, 21, 24

Pro změnu informací zobrazovaných na displeji (stiskněte); posouvání informací na displeji (stiskněte a podržte).

**16** **Vstupní konektor AUX (Externí zařízení)** strana 33

Pro připojení přenosného audio zařízení.

**17** **Tlačítko RESET** (umístěné za předním panelem) strana 6

**18** **Mikrofon** strana 25

**Poznámka**

*Nezakrývejte mikrofon, jinak nemusí funkce handsfree správně pracovat.*

\*1 *V případě připojení Bluetooth audio zařízení (podporujícího Bluetooth profil AVRCP). Na některých zařízeních nemusí být určité funkce dostupné.*

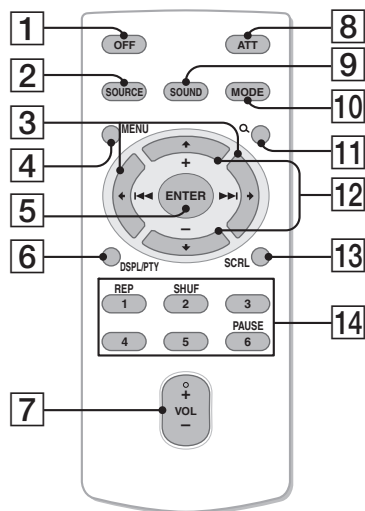
\*2 *V případě připojení mobilního telefonu (podporujícího Bluetooth profil PBAP).*

\*3 *Toto tlačítko je opatřeno výstupkem.*

**Poznámky**

- Před vložením/vysunutím disku odpojte všechna USB zařízení, abyste zabránili poškození disku.
- Pokud vypnete přístroj a zhasne displej, není možno přístroj ovládat kartovým dálkovým ovladačem, dokud nestisknete tlačítko **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) na přístroji nebo dokud přístroj neaktivujete vložením disku.

## Kartový dálkový ovladač RM-X174



Před použitím odstraňte ochrannou fólii (strana 7).

- 1 Tlačítko OFF (Vypnout)**  
Pro vypnutí napájení; zastavení zdroje; odmítnutí hovoru.
- 2 Tlačítko SOURCE (Zdroj)**  
Pro zapnutí napájení; změnu zdroje (rádio/CD/USB/AUX/Bluetooth audio/Bluetooth telefon).
- 3 Tlačítka ◀ (◀◀)/▶ (▶▶)**  
V režimu rádia/CD/USB/Bluetooth audio mají stejnou funkci jako tlačítka (SEEK) -/+ (Vyhledávání) na přístroji. Pomocí tlačítek ◀ ▶ lze provádět nastavení v nabídce, nastavení zvuku atd.
- 4 Tlačítko MENU (Nabídka)**  
Pro vstup do nabídky.
- 5 Tlačítko ENTER (Potvrzení)**  
Pro použití nastavení; příjem hovoru; ukončení hovoru.
- 6 Tlačítko DSPL (Displej)/PTY (Typ programu)**  
Pro změnu informací zobrazovaných na displeji/výběr PTY (Typ programu) v systému RDS.
- 7 Tlačítko VOL + \*1/- (Hlasitost)**  
Pro nastavení hlasitosti.

- 8 Tlačítko ATT (Ztlumení zvuku)**  
Pro ztlumení zvuku. Dalším stisknutím tlačítka se tato funkce zruší.
- 9 Tlačítko SOUND (Zvuk)**  
Pro vstup do nastavení zvuku.
- 10 Tlačítko MODE (Režim)**  
Stiskněte pro výběr vlnového pásma (FM/MW/LW).  
Stiskněte a podržte pro aktivaci/zrušení režimu Passenger Control (Přímé ovládání).
- 11 Tlačítko Q (BROWSE) (Procházet)**  
Stiskněte pro: vstup do režimu Quick-BrowZer™ (CD/USB)/zobrazení telefonního seznamu (Bluetooth telefon).  
Stiskněte a podržte pro: výběr zdroje Bluetooth Phone (Bluetooth telefon)/zobrazení historie hovorů (Bluetooth telefon).
- 12 Tlačítka ↑ (+)/↓ (-)**  
V režimu CD/USB/Bluetooth audio mají stejnou funkci jako tlačítka (3)/(4) (ALBUM -/+) (Album) na přístroji. Pomocí tlačítek ↑ ↓ lze provádět nastavení v nabídce, nastavení zvuku atd.
- 13 Tlačítko SCRL (Posouvání textu)**  
Pro posouvání informací na displeji.
- 14 Číselná tlačítka**  
**Rádio:**  
Pro příjem uložených stanic (stiskněte); uložení stanic (stiskněte a podržte).  
**CD/USB/Bluetooth audio \*2:**  
(1) : REP (Opakované přehrávání)  
(2) : SHUF (Náhodné přehrávání)  
(6) : PAUSE (Pozastavení)  
Pro pozastavení přehrávání. Dalším stisknutím tlačítka se tato funkce zruší.

\*1 Toto tlačítko je opatřeno výstupkem.

\*2 V případě připojení Bluetooth audio zařízení (podporujícího Bluetooth profil AVRCP). Na některých zařízeních nemusí být určité funkce dostupné.



# Rádio

## Ukládání a příjem stanic

### Upozornění

Pokud stanice ladíte při řízení automobilu, použijte funkci Best Tuning Memory (BTM) (Naladění nejsilnějších stanic), abyste nezpůsobili dopravní nehodu.

### Automatické ukládání — BTM (Naladění nejsilnějších stanic)

- Opakovaným stisknutím tlačítka (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „TUNER“ (Rádio).** Pro změnu vlnového pásma opakovaně stiskněte tlačítko (MODE) (Režim). Můžete si vybrat mezi pásmy FM1, FM2, FM3, MW a LW.
- Stiskněte a podržte výběrové tlačítko.** Zobrazí se nabídka pro nastavení.
- Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „BTM“ (Naladění nejsilnějších stanic) a potom ovladač stiskněte.** Přístroj uloží stanice pod číselná tlačítka v pořadí podle frekvencí. Po uložení nastavení se ozve zvukový signál (pípnutí).

### Ruční ukládání

- Pokud přijímáte stanici, kterou chcete uložit, stiskněte číselné tlačítko (1) až (6) a podržte jej tak dlouho, dokud se nezobrazí nápis „MEM“ (Paměť).**

#### Poznámka

Pokud se pokusíte pod stejné číselné tlačítko uložit další stanici, bude dříve uložená stanice nahrazena novou stanicí.

#### Rada

Pokud je uložena stanice RDS, je uloženo také nastavení AF/TA (strana 16).

### Příjem uložených stanic

- Vyberte vlnové pásmo a stiskněte číselné tlačítko (1) až (6).**

### Automatické ladění

- Vyberte vlnové pásmo a stiskněte tlačítko (SEEK) +/- (Vyhledávání) pro vyhledání stanice.**

Po naladění stanice se vyhledávání zastaví. Opakujte tento postup, dokud nenaladíte požadovanou stanici.

#### Rada

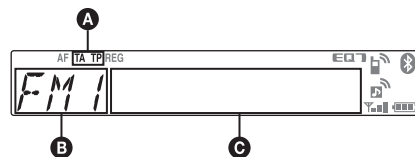
Pokud znáte frekvenci stanice, kterou chcete poslouchat, stiskněte a podržte tlačítko (SEEK) +/- (Vyhledávání) pro vyhledání přibližné frekvence a pak opakovaně stiskněte tlačítko (SEEK) +/- (Vyhledávání) pro jemné doladění požadované frekvence (ruční ladění).

## RDS

### Přehled

RDS (Radio Data System) je rozhlasová služba umožňující FM stanicím vysílat kromě běžného rozhlasového signálu také doplňující digitální informace.

### Zobrazované informace



- A** TA (Dopravní hlášení)/TP (Dopravní program) \*1
- B** Vlnové pásmo, funkce
- C** Frekvence \*2 (název stanice), číslo předvolby, hodiny, RDS data

\*1 Při příjmu dopravního hlášení bliká „TA“ (Dopravní hlášení). Pokud je přijímána stanice, která tuto službu poskytuje, rozsvítí se „TP“ (Dopravní program).

\*2 Při příjmu RDS stanice se vlevo vedle frekvence zobrazuje indikátor „\*“.

Pro změnu zobrazovaných informací **C** stiskněte tlačítko (DSPL) (Zobrazení).

### Služby RDS

Tento přístroj automaticky poskytuje následující služby RDS:

#### AF (Alternativní frekvence)

Vybere a přeladí na příjem stanice s nejsilnějším signálem v síti. Pomocí této funkce můžete během jízdy na velkou vzdálenost neustále poslouchat stejný vzrhd, aniž byste museli danou stanici ručně přeladovat.

#### TA (Dopravní hlášení)/TP (Dopravní program)

Poskytuje informace/programy o současné dopravní situaci. Při příjmu jakékoliv dopravní informace/programu se přeruší aktuálně vybraný zdroj zvuku.

## PTY (Typ programu)

Zobrazuje aktuálně přijímaný typ programu. Slouží také pro vyhledání vybraného typu programu.

## CT (Časový signál)

Poskytuje časový signál vysílaný RDS stanicí pro automatické nastavení hodin přístroje.

### Poznámky

- V závislosti na zemi nebo regionu nemusí být některé funkce RDS k dispozici.
- Systém RDS nebude pracovat, pokud je signál stanice slabý nebo pokud naladěná stanice nevysílá RDS informace.

## Nastavení funkce AF (Alternativní frekvence) a TA (Dopravní hlášení)

### 1 Opakováním stisknutím tlačítka **AF/TA** (Alternativní frekvence/dopravní hlášení) zobrazíte požadované nastavení.

Vyberte	Funkce
<b>AF-ON</b> (AF zap.)	Aktivace funkce AF a deaktivace funkce TA.
<b>TA-ON</b> (TA zap.)	Aktivace funkce TA a deaktivace funkce AF.
<b>AF/TA-ON</b> (AF/TA zap.)	Aktivace funkce AF i TA.
<b>AF/TA-OFF</b> (AF/TA vyp.)	Deaktivace funkce AF i TA.

## Ukládání stanic RDS s nastavením AF a TA

Stanice RDS můžete ukládat na předvolbu společně s nastavením AF/TA. Pokud použijete funkci BTM (Naladění nejsilnějších stanic), uloží se pouze stanice RDS se stejným nastavením AF/TA.

Pokud ukládáte stanice ručně, můžete uložit stanice s RDS i bez RDS s nastavením AF/TA pro každou stanici jednotlivě.

### 1 Nastavte AF/TA a pak uložte stanici pomocí funkce BTM (Naladění nejsilnějších stanic) nebo ručně.

## Příjem tísňových hlášení

Při zapnuté funkci AF nebo TA přeruší mimořádné tísňové hlášení automaticky právě zvolený zdroj zvuku.

### Rada

Pokud nastavujete úroveň hlasitosti během dopravního hlášení, bude tato úroveň uložena do paměti a použita pro následující hlášení nezávisle na aktuálně nastavené úrovni hlasitosti.

## Chcete-li zůstat naladěni na jeden regionální program — REGIONAL (Regionální příjem)

Pokud je zapnuta funkce AF: Přístroj je z výroby nastaven tak, že omezuje příjem na určitý region, takže se nebude přeladovat na jinou regionální stanici se silnějším signálem.

Pokud opustíte oblast příjmu tohoto regionálního programu, nastavte během příjmu FM stanice možnost „REG-OFF“ (Regionální příjem vyp.) (strana 32).

### Poznámka

Tato funkce nepracuje na území Velké Británie a v některých dalších oblastech.

## Výběr PTY (Typ programu)

### 1 Během příjmu stanice v pásmu FM podržte stisknuté tlačítko **AF/TA** (Alternativní frekvence/dopravní hlášení) (PTY).



Pokud stanice vysílá PTY data, zobrazí se na displeji typ právě vysílaného programu.

### 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte požadovaný typ programu a potom ovladač stiskněte.

Přístroj začne vyhledávat stanici, která vysílá vybraný typ programu.

## Typy programů

**NEWS** (Zprávy), **AFFAIRS** (Nejnovější události), **INFO** (Informace), **SPORT** (Sport), **EDUCATE** (Vzdělávání), **DRAMA** (Dramatická tvorba), **CULTURE** (Kultura), **SCIENCE** (Věda), **VARIED** (Různé), **POP M** (Popová hudba), **ROCK M** (Rocková hudba), **EASY M** (Pohodová hudba), **LIGHT M** (Lehká klasická hudba), **CLASSICS** (Vážná klasická hudba), **OTHER M** (Ostatní hudba), **WEATHER** (Počasí), **FINANCE** (Finance), **CHILDREN** (Programy pro děti), **SOCIAL A** (Společenské události), **RELIGION** (Náboženství), **PHONE IN** (Telefonické vstupy), **TRAVEL** (Cestování), **LEISURE** (Volný čas), **JAZZ** (Jazzová hudba), **COUNTRY** (Country hudba), **NATION M** (Národní hudba), **OLDIES** (Starší hudba), **FOLK M** (Folková hudba), **DOCUMENT** (Dokumentární programy)

### Poznámka

Tuto funkci nemůžete používat v zemích/regionech, kde nejsou dostupná data PTY.

## Nastavení funkce CT (Časový signál)

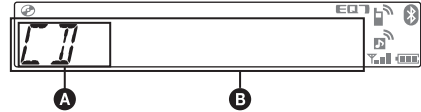
### 1 V nastavení vyberte možnost „CT-ON“ (Časový signál zap.) (strana 31).

#### Poznámky

- Funkce CT (Časový signál) nemusí pracovat, i když je přijímána RDS stanice.
- Mezi časem nastaveným prostřednictvím funkce CT a skutečným časem, může být určitá odchylka.

CD

## Zobrazované informace



- A** Zdroj
- B** Název skladby \*1, název disku/jméno interpreta \*1, jméno interpreta \*1, číslo alba \*2, název alba \*1, číslo skladby/uplynulá doba přehrávání, hodiny

\*1 Jsou zobrazeny informace funkce CD TEXT, resp. souboru MP3/WMA/AAC.

\*2 Číslo alba se zobrazuje pouze při změně alba.

Pro změnu zobrazovaných informací **B** stiskněte tlačítko **(DSPL)** (Zobrazení).

#### Rada

Zobrazované informace se mohou lišit v závislosti na typu disku, formátu záznamu a nastavení.

## Opakované a náhodné přehrávání

### 1 Během přehrávání opakovaně stiskněte tlačítko **(1)** (REP) (Opakované přehrávání) nebo **(2)** (SHUF) (Náhodné přehrávání) tak, aby se zobrazilo požadované nastavení.

Vyberte	Pro
<b>↶ TRACK (Skladba)</b>	opakované přehrávání skladby.
<b>↶ ALBUM (Album) *</b>	opakované přehrávání alba.
<b>SHUF ALBUM (Náhodné přehrávání alba) *</b>	přehrávání alba v náhodném pořadí.
<b>SHUF DISC (Náhodné přehrávání disku)</b>	přehrávání disku v náhodném pořadí.

\* Při přehrávání souborů MP3/WMA/AAC.

Po uplynutí 3 sekund je nastavení dokončeno.

Pro návrat do režimu normálního přehrávání vyberte možnost „↶ OFF“ (Vypnuto) nebo „SHUF OFF“ (Náhodné přehrávání vyp.).

## USB zařízení

Pro podrobné informace o kompatibilitě vašeho USB zařízení navštivte stránky zákaznické podpory.

### Stránky zákaznické podpory

<http://support.sony-europe.com/>

- Lze používat USB zařízení typu MSC (Mass Storage Class) a MTP (Media Transfer Protocol) kompatibilní se standardem USB.
- Odpovídající kodek je MP3 (.mp3), WMA (.wma), AAC (.m4a) a AAC (.mp4).
- Doporučujeme vám, abyste si data na USB zařízení zálohovali.

#### Poznámka

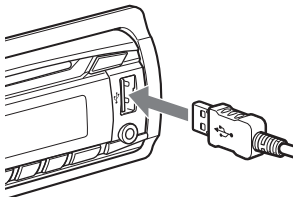
USB zařízení připojte až po spuštění motoru.

Pokud jej připojíte před spuštěním motoru, mohlo by v závislosti na USB zařízení dojít k jeho poruše nebo poškození.

## Přehrávání z USB zařízení

### 1 Připojte USB zařízení do USB konektoru.

Pokud používáte kabel, použijte pro připojení kabel dodaný k USB zařízení.



Spustí se přehrávání.

Pokud je USB zařízení již připojeno, zobrazte opakovaným stisknutím tlačítka **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) položku „USB“. Spustí se přehrávání.

Pro ukončení přehrávání podržte stisknuté tlačítko **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) asi 1 sekundu.

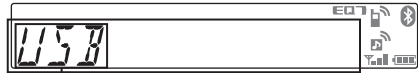
### Odpojení USB zařízení

- 1 Ukončete přehrávání na USB zařízení.
- 2 Odpojte USB zařízení.  
Pokud odpojíte USB zařízení během přehrávání, může dojít k poškození dat na USB zařízení.

#### Poznámky

- Nepoužívejte USB zařízení, která jsou velká nebo těžká, protože by mohla v důsledku vibrací spadnout nebo způsobit uvolnění připojení.
- Neodnímejte přední panel během přehrávání z USB zařízení, protože by mohlo dojít k poškození dat na USB zařízení.
- Tento přístroj nerozpozná USB zařízení připojená přes USB rozbočovač.

## Zobrazované informace



**A** Zdroj

**B** Název skladby, jméno interpreta, číslo alba \*, název alba, číslo skladby/uplynulá doba přehrávání, hodiny

\* Číslo alba se zobrazuje pouze při změně alba.

Pro změnu zobrazovaných informací **B** stiskněte tlačítko **(DISPL)** (Zobrazení).

#### Poznámky

- Zobrazované informace se liší v závislosti na USB zařízení, formátu záznamu a nastavení. Podrobné informace - viz stránky podpory.
- Maximální počet zobrazitelných dat je následující:
  - složek (alb): 128
  - souborů (skladeb) v jedné složce: 500
- Nenechávejte USB zařízení v zaparkovaném automobilu. Mohlo by dojít k poruše.
- V závislosti na množství zaznamenaných dat může spuštění přehrávání nějakou dobu trvat.
- Soubory DRM (Digital Rights Management) nemusí být možné přehrát.
- Při přehrávání nebo při rychlém posunu vpřed/vzad u souborů MP3/WMA/AAC s VBR (proměnný datový tok) se nemusí zobrazovat správně uplynulá doba přehrávání.
- Přehrávání následujících souborů MP3/WMA/AAC není podporováno:
  - s bezeztrátovou kompresí,
  - chráněných autorskými právy.

## Opakované a náhodné přehrávání

- 1 Během přehrávání opakovaně stiskněte tlačítko **(1)** (REP) (Opakované přehrávání) nebo **(2)** (SHUF) (Náhodné přehrávání) tak, aby se zobrazilo požadované nastavení.

### Vyberte

### Pro

**(TRACK)**  
**(Skladba)**


opakované přehrávání skladby.

**(ALBUM)**  
**(Album)**

opakované přehrávání alba.

<b>SHUF ALBUM (Náhodné přehrávání alba)</b>	přehrávání alba v náhodném pořadí.
<b>SHUF DEVICE (Náhodné přehrávání všech skladeb)</b>	přehrávání všech skladeb v náhodném pořadí.

Po uplynutí 3 sekund je nastavení dokončeno.

Pro návrat do režimu normálního přehrávání vyberte možnost „ OFF“ (Vypnuto) nebo „SHUF OFF“ (Náhodné přehrávání vyp.).

## Přehrávač iPod

Podrobné informace o kompatibilitě vašeho přehrávače iPod - viz „Přehrávač iPod“ na straně 34 nebo navštivte stránky zákaznické podpory.

V tomto návodu k obsluze se označení „iPod“ používá jako všeobecný termín pro funkce iPod na přístroji iPod a iPhone, pokud není v textu nebo na obrázcích uvedeno jinak.

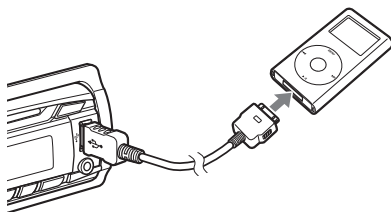
### Stránky zákaznické podpory

<http://support.sony-europe.com/>

## Přehrávání z přehrávače iPod

Před připojením přehrávače iPod snižte hlasitost na přístroji.

- 1 Pomocí USB kabelu s dokovacím konektorem připojte přehrávač iPod k USB konektoru na přístroji.**



Přehrávač iPod se automaticky zapne a na displeji přehrávače se zobrazí níže uvedená obrazovka. \*



### **Rada**

*Pro připojení k dokovacímu konektoru doporučujeme použít USB kabel RC-100IP (není součástí příslušenství).*

Automaticky se spustí přehrávání skladeb z přehrávače iPod od místa posledního zastavení přehrávání.

Pokud je přehrávač iPod již připojen, zobrazte opakovaným stisknutím tlačítka **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) položku „USB“. Spustí se přehrávání. (Pokud je rozpoznán přehrávač iPod, zobrazí se na displeji „IPD“.)

\* Pokud je připojen přehrávač iPod touch nebo přístroj iPhone nebo pokud byl při posledním přehrávání z přehrávače iPod použit režim Passenger Control (Přímé ovládání), nebude logo na displeji zobrazeno.

## 2 Upravte hlasitost.

Pro ukončení přehrávání podržte stisknuté tlačítko (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) asi 1 sekundu.

## Odpojení přehrávače iPod

1 Ukončete přehrávání na přehrávači iPod.

2 Odpojte přehrávač iPod.

### Upozornění pro iPhone

Při připojení přístroje iPhone přes USB rozhraní bude hlasitost telefonu ovládána samotným přístrojem iPhone. Abyste zabránili náhlému zvýšení hlasitosti po ukončení hovoru, nevyšvújte během telefonního hovoru hlasitost na přístroji.

### Poznámky

- Neodnímejte přední panel během přehrávání z přehrávače iPod, protože by mohlo dojít k poškození dat.
- Tento přístroj nerozpozná přehrávač iPod připojený přes USB rozbočovač.

### Rady

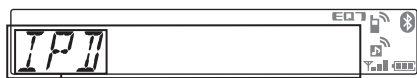
- Pokud je klíč zapalování otočen do polohy ACC (elektrické příslušenství) a přístroj je zapnutý, bude se přehrávač iPod dobíjet.
- Pokud odpojíte přehrávač iPod během přehrávání, zobrazí se na displeji přístroje nápis „NO DEV“ (Žádné zařízení).

## Režim obnovení

Pokud je přehrávač iPod připojen k dokovacímu konektoru, změní se režim tohoto přístroje na režim obnovení přehrávání a přehrávání se spustí v režimu nastaveném na přehrávači iPod. V režimu obnovení přehrávání nepracují následující tlačítka:

- ① (REP) (Opakované přehrávání),
- ② (SHUF) (Náhodné přehrávání).

## Zobrazované informace



- Ⓐ Indikace zdroje (iPod)
- Ⓑ Název skladby, jméno interpreta, název alba, číslo skladby/uplynulá doba přehrávání, hodiny

Pro změnu zobrazovaných informací Ⓑ stiskněte tlačítko (DSPL) (Zobrazení).

### Rada

Při změně alba/podcastu/žánru/interpreta/seznamu skladeb se krátce zobrazí odpovídající číslo.

### Poznámka

Některá písmena uložená v přehrávači iPod se nemusí zobrazit správně.

## Přeskočení alba, podcastu, žánru, seznamu skladeb a interpreta

Funkce	Provedte
Přeskočení	Stiskněte některé z tlačítek ③/④ (ALBUM -/+) (Album) [stiskněte jednou pro každý skok]
Souvislé přeskakování	Stiskněte a podržte některé z tlačítek ③/④ (ALBUM -/+ ) (Album) [podržte až do okamžiku, kdy dosáhnete požadovaného místa]

## Opakované a náhodné přehrávání

1 Během přehrávání opakovaně stiskněte tlačítko ① (REP) (Opakované přehrávání) nebo ② (SHUF) (Náhodné přehrávání) tak, aby se zobrazilo požadované nastavení.

Vyberte	Pro
↶ TRACK (Skladba)	opakované přehrávání skladby.
↶ ALBUM (Album)	opakované přehrávání alba.
↶ PODCAST (Podcast)	opakované přehrávání podcastu.
↶ ARTIST (Interpret)	opakované přehrávání interpreta.
↶ PLAYLIST (Seznam skladeb)	opakované přehrávání seznamu skladeb.
↶ GENRE (Žánr)	opakované přehrávání žánru.
SHUF ALBUM (Náhodné přehrávání alba)	přehrávání alba v náhodném pořadí.
SHUF PODCAST (Náhodné přehrávání podcastu)	přehrávání podcastu v náhodném pořadí.
SHUF ARTIST (Náhodné přehrávání interpreta)	přehrávání interpreta v náhodném pořadí.

<b>SHUF PLAYLIST (Náhodné přehrávání seznamu skladeb)</b>	přehrávání seznamu skladeb v náhodném pořadí.
<b>SHUF GENRE (Náhodné přehrávání žánru)</b>	přehrávání žánru v náhodném pořadí.
<b>SHUF DEVICE (Náhodné přehrávání všech skladeb)</b>	přehrávání všech skladeb v náhodném pořadí.

Po uplynutí 3 sekund je nastavení dokončeno.

Pro návrat do režimu normálního přehrávání vyberte možnost „⏏ OFF“ (Vypnutí) nebo „SHUF OFF“ (Náhodné přehrávání vyp.).

## Přímé ovládání přehrávače iPod — Passenger Control (Přímé ovládání)

Přehrávač iPod připojený do dokovacího konektoru můžete ovládat přímo.

### 1 Během přehrávání podržte stisknuté tlačítko (MODE) (Režim).

Zobrazí se nápis „MODE IPOD“ (Režim iPod) a nyní můžete ovládat přehrávač iPod přímo.

### Změna zobrazovaných informací na displeji

Stiskněte tlačítko (DSPL) (Zobrazení).

Zobrazované informace se budou měnit následovně:

Název skladby → Jméno interpreta → Název alba → MODE IPOD (Režim iPod) → Hodiny

### Ukončení režimu Passenger Control (Přímé ovládání)

Podržte stisknuté tlačítko (MODE) (Režim).

Zobrazí se zpráva „MODE AUDIO“ (Audio režim) a režim přehrávání se změní na režim obnovení.

#### Poznámky

- Hlasitost lze nastavovat pouze na přístroji.
- Při zrušení tohoto režimu se rovněž vypne funkce opakovaného přehrávání.

## Vyhledávání skladyb

### Vyhledávání skladyb podle názvu — Quick-BrowZer™

Skladbu na CD nebo USB zařízení můžete snadno vyhledat podle kategorie.

#### 1 Stiskněte tlačítko Q (BROWSE) (Procházet).

Přístroj se přepne do režimu Quick-BrowZer a zobrazí se seznam kategorií vyhledávání.

#### 2 Pomocí otočného ovladače vyberte požadovanou kategorii vyhledávání a potvrďte stisknutím ovladače.

#### 3 Zopakujte krok 2, dokud není vybrána požadovaná skladba.

Spustí se přehrávání.

#### Návrat k předchozímu zobrazení

Stiskněte tlačítko ⏪ (BACK) (Zpět).

#### Ukončení režimu Quick-BrowZer

Stiskněte tlačítko Q (BROWSE) (Procházet).

#### Poznámka

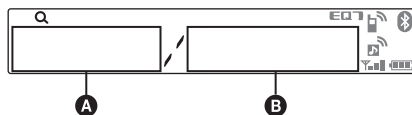
Při přepnutí do režimu Quick-BrowZer se zruší nastavení funkce opakovaného/náhodného přehrávání.

## Vyhledávání pomocí přeskokování položek — režim Jump (Přeskakování)

Pokud příslušná kategorie obsahuje mnoho položek, můžete požadovanou položku rychle vyhledat.

#### 1 V režimu Quick-BrowZer stiskněte tlačítko (SEEK) + (Vyhledávání).

Na displeji se zobrazí následující zobrazení.



**A** Číslo aktuální položky

**B** Celkový počet položek v aktuální vrstvě

Potom se zobrazí název položky.

#### 2 Pomocí otočného ovladače vyberte požadovanou položku nebo některou z položek, která se nachází blízko požadované položky.

Položky budou přeskokovány v kroku 10 % z celkového počtu položek.

#### 3 Stiskněte výběrové tlačítko.

Displej se vrátí do režimu Quick-BrowZer a zobrazí se vybraná položka.

#### 4 Pomocí otočného ovladače vyberte požadovanou položku a stiskněte ovladač.

Pokud je vybranou položkou skladba, spustí se její přehrávání.

### Zrušení režimu Jump (Přeskakování)

Stiskněte tlačítko **↩** (BACK) (Zpět) nebo **(SEEK)** – (Vyhledávání).

#### Poznámka

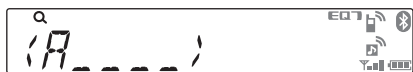
Pokud během 7 sekund neprovedete žádnou operaci, režim Jump (Přeskakování) se zruší.

### Vyhledávání v abecedním pořadí — Alphabet search (Vyhledávání podle abecedy)

Pokud je k přístroji připojen přehrávač iPod, můžete vyhledat požadovanou položku podle abecedy.

#### 1 V režimu Quick-BrowZer stiskněte tlačítko **(SEEK)** + (Vyhledávání).

Zobrazí se abecední seznam.



#### 2 Pomocí otočného ovladače vyberte první písmeno požadované položky a potom ovladač stiskněte.

Zobrazí se abecední seznam položek začínajících vybraným písmenem. Pokud není k dispozici žádná skladba začínající vybraným písmenem, zobrazí se nápis „NOT FOUND“ (Nebylo nalezeno).

#### 3 Pomocí otočného ovladače vyberte požadovanou položku a potom ovladač stiskněte.

Pokud je vybranou položkou skladba, spustí se její přehrávání.

### Zrušení funkce Alphabet search (Vyhledávání podle abecedy)

Stiskněte tlačítko **↩** (BACK) (Zpět) nebo **(SEEK)** – (Vyhledávání).

Zobrazí se seznam kategorií vyhledávání.

#### Poznámky

- Při výběru písmena v režimu Alphabet search (Vyhledávání podle abecedy) je symbol nebo člen (a/an/the) před názvem položky vyloučen z vyhledávání.
- V závislosti na vybrané položce může být dostupný pouze režim Jump (Přeskakování).
- Pokud během 5 sekund neprovedete žádnou operaci, režim Alphabet search (Vyhledávání podle abecedy) se zruší.

## Vyhledávání skladby prostřednictvím poslechu úseků skladeb — ZAPPIN™

Požadovanou skladbu můžete vyhledat postupným poslechem krátkých úseků skladeb na CD nebo USB zařízení.

Režim ZAPPIN je vhodný pro vyhledání skladby v režimu náhodného přehrávání nebo náhodného opakovaného přehrávání.

#### 1 Během přehrávání stiskněte tlačítko **(5)** (MIC/ZAP) (Mikrofon/Zappin).

Po zobrazení nápisu „ZAPPIN“ na displeji se spustí přehrávání úseku následující skladby. Úsek je přehráván po nastavenou dobu, potom zazní zvukový signál a spustí se přehrávání dalšího úseku.

#### Skladba



Stisknutí tlačítka **(5)**.

Úseky jednotlivých skladeb pro přehrávání v režimu ZAPPIN.

#### 2 Jakmile je přehrávána skladba, kterou chcete poslouchat, stiskněte výběrové tlačítko nebo tlačítko **(5)** (MIC/ZAP) (Mikrofon/Zappin).

Spustí se přehrávání vybrané skladby od začátku.

Pro opětovné vyhledání skladby pomocí režimu ZAPPIN zopakujte kroky 1 a 2.

#### Rady

- Můžete nastavit dobu přehrávání výběrem některé z možností 6 sekund/15 sekund/30 sekund (strana 32). Nelze však vybrat úsek skladby pro přehrávání.
- Pro přeskočení skladby nebo alba v režimu ZAPPIN stiskněte tlačítko **(SEEK)** –/+ (Vyhledávání) nebo **(3)/4)** (ALBUM –/+ (Album)).
- Potvrzení skladby pro přehrávání můžete provést rovněž stisknutím tlačítka **↩** (BACK) (Zpět).



# Bluetooth (handsfree telefonování a přenos hudby)

## Operace v režimu Bluetooth

Jestliže chcete používat funkce Bluetooth, musíte provést následující postup:

### 1 Spárování

Při prvním připojování Bluetooth zařízení je vyžadována vzájemná registrace nazývaná „spárování“. Proces registrace (spárování) je nutný pouze při prvním připojování, jelikož přístroj a ostatní zařízení se při příštím připojení rozpoznají automaticky. Lze spárovat max. 9 zařízení. (U některých zařízení může být nutné zadat při každém připojení přístupový kód.)

### 2 Připojení

Pro použití zařízení po spárování proveďte připojení. V některých případech může být připojení provedeno po dokončení spárování automaticky.

### 3 Hovor s využitím handsfree/přenos hudby

Pokud je vytvořeno připojení, můžete telefonovat handsfree a poslouchat hudbu.

## Stránky zákaznické podpory

<http://support.sony-europe.com/>

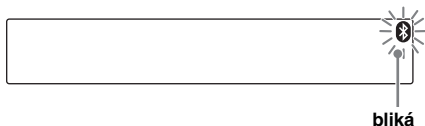
## Spárování

Nejdříve zaregistrujte („spárujte“) Bluetooth zařízení (mobilní telefon atd.) s tímto přístrojem. Lze spárovat max. 9 zařízení. Po dokončení spárování není nutné párování znovu provádět.

### 1 Umístěte Bluetooth zařízení do vzdálenosti 1 m od přístroje.

### 2 Stiskněte a podržte tlačítko , dokud nezačne blikat indikátor „“ (déle než 2 sekundy).

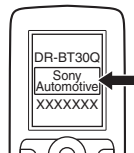
Přístroj se přepne do pohotovostního režimu pro párování.



bliká

### 3 Nastavte Bluetooth zařízení tak, aby vyhledalo tento přístroj.

Na displeji připojovaného zařízení se zobrazí seznam nalezených zařízení. Tento přístroj je na připojovaném zařízení zobrazen jako „Sony Automotive“.




### 4 Pokud je na displeji připojovaného zařízení vyžadován přístupový kód \*, zadejte „0000“.





Tento přístroj i Bluetooth zařízení si vzájemně ukládají potřebné informace a po spárování je přístroj připraven připojit se k zařízení. Pokud zařízení podporuje Bluetooth verzi 2.1, není přístupový kód vyžadován.



Indikátor „“ bliká a po dokončení párování zůstane svítit.

### 5 Nastavte Bluetooth zařízení tak, aby se připojilo k tomuto přístroji.

Po vytvoření připojení se zobrazí indikátor „“ nebo „“.

\* Na některých zařízeních se přístupový kód může nazývat „Passkey“ (Přístupový klíč), „PIN code“ (Kód PIN), „PIN number“ (Číslo PIN), „Password“ (Heslo) atd.

#### Poznámky

- Při připojení k Bluetooth zařízení není možné tento přístroj detekovat z jiného zařízení. Pro umožnění detekce aktivujte režim párování a vyhledejte tento přístroj z jiného zařízení.
- Vyhledávání nebo připojení může určitou dobu trvat.
- U některých zařízení se požadavek na potvrzení připojení zobrazí před zadáním přístupového kódu.
- Časový limit pro zadání přístupového kódu se liší v závislosti na zařízení.
- Přístroj není možné připojit k zařízením, které podporuje pouze profil HSP (Head Set Profile).

## Indikátory režimu Bluetooth

Tento přístroj používá následující indikátory:

	<b>Svítlí:</b> Signál Bluetooth je zapnutý. <b>Bliká:</b> Párování je v pohotovostním režimu. <b>Nesvítlí:</b> Signál Bluetooth je vypnutý.
	<b>Svítlí:</b> Připojeno k mobilnímu telefonu. <b>Bliká:</b> Probíhá připojování. <b>Nesvítlí:</b> Není připojeno žádný mobilní telefon pro handsfree telefonování.
	<b>Svítlí:</b> Připojeno k zařízení. <b>Bliká:</b> Probíhá připojování. <b>Nesvítlí:</b> Není připojeno žádné zařízení pro přenos hudby.
	<b>Svítlí:</b> K dispozici je nepřečtená SMS zpráva. <b>Bliká:</b> Byla přijata nová SMS zpráva. <b>Nesvítlí:</b> K dispozici není žádná nepřečtená SMS zpráva.
	Síla signálu u připojeného mobilního telefonu. *
	Zbývající kapacita baterie u připojeného mobilního telefonu. *

\* Pokud není aktivní handsfree připojení, nebude svítit. Liší se v závislosti na mobilním telefonu.

## Připojení

Pokud párování proběhlo úspěšně, postupujte podle pokynů v této části.

### Zapnutí výstupu signálu Bluetooth z tohoto přístroje

Chcete-li používat funkce Bluetooth, zapněte výstup signálu Bluetooth z tohoto přístroje.

#### 1 Stiskněte tlačítko .



Výstup signálu Bluetooth se zapne.



### Připojení mobilního telefonu

#### 1 Zajistěte, aby byl u tohoto přístroje i u mobilního telefonu zapnutý výstup signálu Bluetooth.

#### 2 Připojte se pomocí mobilního telefonu k tomuto přístroji.

Po vytvoření připojení se zobrazí indikátor „“. Pokud po provedení připojení vyberete zdroj Bluetooth Phone (Bluetooth telefon), zobrazí se na displeji název sítě a název připojeného mobilního telefonu. Pro změnu zobrazovaných informací stiskněte tlačítko  (Zobrazení).



### Připojení naposledy připojeného mobilního telefonu z tohoto přístroje

#### 1 Ujistěte se, že je na mobilním telefonu zapnutý výstup signálu Bluetooth.


#### 2 Opakovaným stisknutím tlačítka (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).

#### 3 Stiskněte tlačítko (handsfree). Během vytváření připojení bude indikátor „“ blikat. Po vytvoření připojení zůstane indikátor „“ svítit.

#### Poznámky

- Některé mobilní telefony vyžadují během handsfree připojení k tomuto přístroji povolení pro přístup k údajům telefonního seznamu. V takovém případě získáte povolení prostřednictvím mobilního telefonu.
- Během přenosu hudby pomocí funkce Bluetooth nelze provést připojení z tohoto přístroje k vašemu mobilnímu telefonu. Namísto toho se k tomuto přístroji připojte z mobilního telefonu. V přehrávané hudbě možná uslyšíte šum způsobený připojováním.


## Rady

- Při zapnutém výstupu signálu Bluetooth: Po zapnutí zapalování vašeho automobilu se tento přístroj znovu automaticky připojí k naposledy připojenému mobilnímu telefonu. Automatické připojení je však rovněž závislé na specifikacích mobilního telefonu. Pokud se tento přístroj automaticky nepřipojí, proveďte připojení ručně.
- Zdroj Bluetooth Phone (Bluetooth telefon) lze rovněž vybrat stisknutím a podržením tlačítka  (BROWSE) (Procházet).

## Připojení audio zařízení





**1 Zajistěte, aby byl u tohoto přístroje i u audio zařízení zapnutý signál Bluetooth.**

**2 Připojte se pomocí audio zařízení k tomuto přístroji.**

Po vytvoření připojení se zobrazí indikátor „“.



## Připojení naposledy připojeného audio zařízení z tohoto přístroje

- 1 Ujistěte se, že je na audio zařízení zapnutý výstup signálu Bluetooth.
- 2 Opakovaným stisknutím tlačítka
- 3  (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT AUDIO“ (Bluetooth audio).
- 4 Stiskněte tlačítko . Během vytváření připojení bude indikátor „“ blikat. Po vytvoření připojení zůstane indikátor „“ svítit.

## Handsfree telefonování

Po připojení přístroje k mobilnímu telefonu můžete uskutečňovat/přijímat handsfree hovory prostřednictvím tohoto přístroje.

### Příchozí volání

Při příchozím volání je z reproduktorů automobilu slyšet vyzváněcí tón. Na displeji se zobrazí jméno nebo telefonní číslo.

**1 V okamžiku, kdy vyzváněcí tón oznamuje příchozí hovor, stiskněte tlačítko  (handsfree).**

Hovor je přijat.

#### Poznámky

- V závislosti na mobilním telefonu se jméno volajícího nemusí zobrazit.
- Vestavěný mikrofon tohoto přístroje je umístěn v zadní části předního panelu (strana 12). Nezakrývejte mikrofon páskou apod.

### Nastavení funkce Auto Answer (Automatické přijetí hovoru)


Funkci automatického přijetí hovoru můžete nastavit na některou z možností „OFF“ (Vypnuto), „1“ (asi 3 sekundy) nebo „2“ (asi 10 sekund) (strana 32).

### Nastavení funkce Ringtone (Vyzváněcí tón)


Funkci vyzváněcího tónu můžete nastavit na některou z možností „1“ (tento přístroj) nebo „2“ (mobilní telefon) (strana 32).

\* U některých telefonů může být reprodukován vyzváněcí tón tohoto přístroje i při nastavení možnosti „2“ (mobilní telefon).

### Odmítnutí hovoru

Podržte stisknuté tlačítko  (Zdroj/vypnout) asi 1 sekundu.

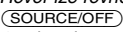
### Ukončení hovoru

Znovu stiskněte tlačítko  (handsfree).

#### Poznámka

V případě ukončení hovoru není ukončeno Bluetooth připojení.

#### Rada

Hovor lze rovněž ukončit podržením tlačítka  (Zdroj/vypnout) na tomto přístroji asi 1 sekundu.

---

## Odchozí volání

### Použití telefonního seznamu

Pokud připojený mobilní telefon podporuje profil PBAP (Phone Book Access Profile), můžete procházet telefonní seznam a uskutečnit hovor.

- 1 Opakovaným stisknutím tlačítka **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).
- 2 Stiskněte tlačítko **Q** (BROWSE) (Procházet). Zobrazí se telefonní seznam.
- 3 Pomocí otočného ovladače vyberte počáteční písmeno v seznamu počátečních písmen a potom ovladač stiskněte.
- 4 Pomocí otočného ovladače vyberte jméno v seznamu jmen a potom ovladač stiskněte.
- 5 Pomocí otočného ovladače vyberte telefonní číslo v seznamu telefonních čísel a potom ovladač stiskněte.  
Zahájí se telefonní hovor.

#### Poznámky

- Při vymazání údajů telefonního seznamu na mobilním telefonu nemusí být telefonní seznam zobrazen správně.
- V závislosti na mobilním telefonu se mohou údaje zobrazené na přístroji lišit od údajů telefonního seznamu mobilního telefonu.

#### Poznámky k údajům telefonního seznamu

Před likvidací nebo změnou majitele vašeho automobilu s nainstalovaným přístrojem stiskněte tlačítko **RESET** pro vymazání všech údajů v telefonním seznamu tohoto přístroje, abyste zabránili možnému neoprávněnému přístupu. Údaje v telefonním seznamu budou rovněž vymazány při odpojení napájecího kabelu.

### Použití historie hovorů

- 1 Opakovaným stisknutím tlačítka **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).
- 2 Podržte stisknuté tlačítko **Q** (BROWSE) (Procházet). Zobrazí se seznam historie hovorů.
- 3 Pomocí otočného ovladače vyberte v seznamu historie hovorů jméno a telefonní číslo a potom ovladač stiskněte.  
Zahájí se telefonní hovor.

#### Poznámky

- Přístroj ukládá do seznamu posledních 20 hovorů.
- Při vymazání historie hovorů na mobilním telefonu se nemusí seznam historie hovorů změnit.

### Zadání telefonního čísla

- 1 Opakovaným stisknutím tlačítka **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).

- 2 Podržte stisknuté tlačítko **(MODE)** (Režim).
- 3 Pomocí otočného ovladače vyberte telefonní číslo a nakonec vyberte „“ (mezera).
- 4 Stiskněte tlačítko **(handsfree)**.  
Zahájí se telefonní hovor.

#### Poznámka

Místo symbolu „#“ se na displeji zobrazí „\_“.

### Vytočení telefonního čísla na předvolbě

Na předvolby můžete uložit až 6 kontaktů. Podrobné informace o ukládání - viz část „Uložení na předvolby“ (strana 27).

- 1 Opakovaným stisknutím tlačítka **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).
- 2 Stisknutím číselného tlačítka (**1** až **6**) vyberte požadovaný kontakt.
- 3 Stiskněte tlačítko **(handsfree)**.  
Zahájí se telefonní hovor.

### Opětné vytočení posledního volaného čísla

- 1 Opakovaným stisknutím tlačítka **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).
- 2 Podržte stisknuté tlačítko **(handsfree)**.  
Zahájí se telefonní hovor.

---

## Ovládání během hovoru

### Nastavení hlasitosti vyzváněcího tónu a hlasu volajícího

Hlasitost vyzváněcího tónu a hlasu volajícího můžete nastavit na požadovanou úroveň.

#### Nastavení vyzváněcího tónu:

Během vyzvánění otáčejte otočným ovladačem. Úroveň hlasitosti vyzváněcího tónu se bude měnit.

#### Nastavení hlasu volajícího:

Během hovoru otáčejte otočným ovladačem. Úroveň hlasitosti volajícího se bude měnit.

#### Poznámka

Pokud je vybrán zdroj Bluetooth Phone (Bluetooth telefon), bude při otáčení otočného ovladače nastavena pouze hlasitost volajícího.

### Nastavení úrovně mikrofonu

Můžete nastavit hlasitost pro druhou stranu. Stisknutím tlačítka **(5)** nastavte úroveň hlasitosti („MIC-LOW“ (Nizká), „MIC-MID“ (Střední), „MIC-HI“ (Vysoká)).

#### Poznámka

Nastavitelné během volání.

## EC/NC Mode (Režim potlačení ozvěny/šumu)

Můžete provést potlačení ozvěny a šumu. Podržením tlačítka (5) vyberte možnost „EC/NC-1“ nebo „EC/NC-2“.

### Poznámka

Nastavitelné během volání.

---

## Předání hovoru

Aby bylo možno aktivovat/deaktivovat příslušné zařízení (tento přístroj/mobilní telefon), proveďte následující:

### 1 Stiskněte tlačítko (MODE) (Režim) nebo použijte váš mobilní telefon.

Podrobné informace o ovládání mobilního telefonu najdete v návodu k obsluze vašeho mobilního telefonu.

### Poznámka

V závislosti na vašem mobilním telefonu může při pokusu o předání hovoru dojít k přerušení handsfree připojení.

---

## Uložení na předvolby

Kontakty (až 6) v telefonním seznamu mobilního telefonu lze uložit na předvolby.

### 1 Opakovaným stisknutím tlačítka (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).

### 2 Podržte stisknuté požadované číselné tlačítko předvolby (1 až 6).

Zobrazí se nápis „P (číslo předvolby) WAITING“ (Čekání na uložení).

### 3 Ovládáním mobilního telefonu odešlete údaje telefonního seznamu.

Kontakt je uložen na vybrané číslo předvolby.

---

## Aktivace hlasového vytáčení

Na mobilním telefonu připojeném k tomuto přístroji můžete aktivovat hlasové vytáčení vyslovením hlasové informace uložené v mobilním telefonu a pak uskutečnit hovor.

### 1 Opakovaným stisknutím tlačítka (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).

### 2 Stiskněte tlačítko (handsfree).

Zobrazí se nápis „VOICE DIAL“ (Hlasové vytáčení).

### 3 Vyslovte hlasovou informaci uloženou v mobilním telefonu.

Váš hlas je rozpoznán a zahájí se vytáčení.

### Poznámky

- Předem zkontrolujte, zda je vytvořeno připojení mezi přístrojem a mobilním telefonem.
- Před použitím této funkce uložte do vašeho mobilního telefonu hlasovou informaci.
- Pokud aktivujete hlasové vytáčení na mobilním telefonu připojeném k tomuto přístroji, nemusí tato funkce v některých případech pracovat.
- Okolní hluk, jako například chod motoru, může zabránit správnému rozpoznání hlasu. Pro zlepšení rozpoznání hlasu použijte tuto funkci v prostředí s minimálním hlukem.
- Hlasové vytáčení nemusí v některých případech pracovat. Především to závisí na účinnosti funkce rozpoznání hlasu na mobilním telefonu. Podrobné informace - viz stránky podpory (strana 23).

### Rady

- Mluvte stejným způsobem jako při ukládání hlasové informace.
- Pro uložení hlasové informace si sedněte do automobilu a vyberte na tomto přístroji zdroj „BT PHONE“ (Bluetooth telefon).

---

## Indikátor SMS zprávy

Při připojení mobilního telefonu k tomuto přístroji vás indikátor SMS zprávy informuje o jakékoli přichodící nebo nepřečtené SMS zprávě.

Při příjmu nové SMS zprávy bude indikátor SMS zprávy blikat.



Pokud je k dispozici nepřečtená SMS zpráva, bude indikátor SMS zprávy svítit.



### Poznámka

Funkce indikátoru SMS zprávy závisí na mobilním telefonu.

## Přenos hudby

### Poslech hudby z audio zařízení

Na tomto přístroji můžete poslouchat hudbu z audio zařízení, které podporuje profil A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) technologie Bluetooth.

- 1 Snižte hlasitost přístroje.
- 2 Opakovaným stisknutím tlačítka (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „BT AUDIO“ (Bluetooth audio).
- 3 Spustte přehrávání na audio zařízení.
- 4 Nastavte hlasitost na tomto přístroji.

### Nastavení úrovně hlasitosti

Úroveň hlasitosti je nastavitelná, aby bylo možno kompenzovat rozdíly mezi přístrojem a Bluetooth audio zařízením.

- 1 Spust'ete na Bluetooth audio zařízení přehrávání s přiměřenou hlasitostí.
- 2 Nastavte na tomto přístroji hlasitost, kterou obvykle používáte.
- 3 Stiskněte výběrové tlačítko.
- 4 Pomocí otočného ovladače zobrazte nápis „BTA VOL“ a upravte vstupní úroveň („+18 dB“ – „0 dB“ – „-8 dB“).

### Ovládání audio zařízení prostřednictvím tohoto přístroje

Na přístroji můžete používat následující funkce v případě, že audio zařízení podporuje profil AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) technologie Bluetooth. (Na různých audio zařízeních se může ovládání lišit.)

Funkce	Proved'te
Opakované přehrávání	Stiskněte tlačítko (1) (REP) (Opakované přehrávání) *1
Náhodné přehrávání	Stiskněte tlačítko (2) (SHUF) (Náhodné přehrávání) *1
Přeskakování alb	Stiskněte tlačítko (3)/(4) (ALBUM -/+ (Album) [jedno stisknutí pro každé album])
Přehrávání	Stiskněte tlačítko (6) (PAUSE) (Pozastavení) *2 na tomto přístroji
Pozastavení	Stiskněte tlačítko (6) (PAUSE) (Pozastavení) *2 na tomto přístroji

Přeskakování skladeb Stiskněte některé z tlačítek SEEK -/+ (◀◀/▶▶) (Vyhledávání) [jedno stisknutí pro každou skladbu]

Rychlý posun vzad/vpřed Stiskněte a podržte některé z tlačítek SEEK -/+ (◀◀/▶▶) (Vyhledávání) [podržte, dokud nedosáhnete požadovaného místa]

\*1 Opakovaně stiskněte, dokud se nezobrazí požadované nastavení.

\*2 V závislosti na zařízení může být nutné stisknout tlačítko dvakrát.

Jiné než výše uvedené operace by měly být prováděny na audio zařízení.

### Poznámky

- V závislosti na audio zařízení se nemusí informace, jako například název, číslo/čas skladby, stav přehrávání atd., na tomto přístroji zobrazit. Informace budou zobrazeny pouze při přehrávání v režimu Bluetooth Audio (Bluetooth audio).
- I v případě, že na tomto přístroji změníte zdroj signálu, přehrávání na audio zařízení se nezastaví.

### Rada

Pro poslech hudby můžete jako audio zařízení připojit mobilní telefon, který podporuje profil A2DP (Advanced Audio Distribution Profile).

## Obnovení výchozích nastavení funkce Bluetooth

Pomocí tohoto přístroje můžete obnovit veškerá nastavení týkající se funkce Bluetooth na výchozí hodnoty.

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) asi 1 sekundu pro vypnutí napájení.
- 2 Stiskněte a podržte výběrové tlačítko. Zobrazí se seznam nabídky.
- 3 Pomocí otočného ovladače vyberte položku „BT INIT“ (Inicializace funkce Bluetooth) a potom ovladač stiskněte. Zobrazí se požadavek na potvrzení.
- 4 Pomocí otočného ovladače vyberte možnost „INIT-YES“ (Inicializace - ano) a potom ovladač stiskněte. Během obnovování výchozích nastavení funkce Bluetooth bude blikat nápis „INITIAL“ (Inicializace). Po dokončení inicializace se zobrazí nápis „COMPLETE“ (Dokončeno).

### Poznámka

Při likvidaci tohoto přístroje by měla být telefonní čísla na předvolbách vymazána pomocí funkce „BT INIT“ (Inicializace funkce Bluetooth).

## Nastavení zvuku a nabídka nastavení

### Změna nastavení zvuku

#### Nastavení zvukových charakteristik

- 1 Během příjmu rádia/přehrávání stiskněte výběrové tlačítko.**
- 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte požadovanou položku nabídky a potom ovladač stiskněte.**
- 3 Pomocí otočného ovladače vyberte nastavení a potom ovladač stiskněte.** Nastavování je dokončeno.
- 4 Stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).** Displej se vrátí do režimu normálního přehrávání/příjmu rádia.

Je možné nastavit následující položky (podrobné informace naleznete na uvedené straně):

#### **EQ7 PRESET (Předvolba ekvalizéru)**

(strana 29)

#### **EQ7 SETTING (Nastavení ekvalizéru)**

(strana 30)

#### **POSITION (Poslechové místo)**

**SET POSITION** (Nastavení poslechového místa) (strana 30)

**ADJ POSITION** \*1 (Přesné určení poslechového místa) (strana 31)

**SET SW POS** \*1\*2 (Nastavení polohy subwooferu) (strana 30)

#### **BALANCE (Vyvážení levého/právého kanálu)**

Nastavení vyvážení zvuku: „RIGHT-15“ (Doprava) – „CENTER“ (Střed) – „LEFT-15“ (Doleva).

#### **FADER (Vyvážení předních/zadních kanálů)**

Nastavení relativní úrovně: „FRONT-15“ (Dopředu) – „CENTER“ (Střed) – „REAR-15“ (Dozadu).

**DM+** (strana 31)

**RB ENH** (Rear Bass Enhancer) (strana 31)

#### **SW LEVEL** \*2 (Úroveň subwooferu)

Nastavení úrovně hlasitosti subwooferu: „+10 dB“ – „0 dB“ – „-10 dB“.

(Při nejnižším nastavení je zobrazeno „ATT“.)

**AUX VOL** \*3 (Úroveň hlasitosti externího zařízení)

Nastavení úrovně hlasitosti pro každé připojené externí zařízení: „+18 dB“ – „0 dB“ – „-8 dB“.  
Toto nastavení ruší potřebu měnit hlasitost při přepínání mezi zdroji.

**BTA VOL** \*4 (Úroveň hlasitosti Bluetooth audio zařízení) (strana 28)

\*1 Při nastavení položky „SET POSITION“ (Nastavení poslechového místa) na „OFF“ (Vypnuto) je skryto.

\*2 Pokud je výstup zvuku nastaven na „SUB-OUT“ (Subwoofer) (strana 32).

\*3 Pokud je aktivován zdroj AUX (Externí zařízení) (strana 33).

\*4 Pokud je aktivován zdroj Bluetooth audio signálu (strana 28).

## Použití propracovaných zvukových funkcí — Advanced Sound Engine

Nová zvuková technologie Advanced Sound Engine od společnosti Sony používá digitální zpracování signálu a vytváří ve vozidle ideální zvukové pole. Technologie Advanced Sound Engine obsahuje následující funkce: EQ7 (Ekvalizér), Listening Position (Poslechové místo), DM+ Advanced a Rear Bass Enhancer.

### Nastavení kvality zvuku — EQ7 Preset (Předvolba ekvalizéru)

Můžete vybrat některý ze 7 typů ekvalizační křivky („XPLOD“, „VOCAL“, „EDGE“, „CRUISE“, „SPACE“, „GRAVITY“, „CUSTOM“ (Uživatelské nastavení) nebo „OFF“ (Vypnuto)).

- 1 Během příjmu rádia/přehrávání stiskněte výběrové tlačítko.**
- 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „EQ7 PRESET“ (Předvolba ekvalizéru) a potom ovladač stiskněte.**
- 3 Pomocí otočného ovladače zobrazte požadovanou ekvalizační křivku a potom ovladač stiskněte.**
- 4 Stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).** Displej se vrátí do režimu normálního přehrávání/příjmu rádia.

Pro zrušení ekvalizační křivky vyberte v kroku 3 možnost „OFF“ (Vypnuto).

#### **Rada**

Provedená nastavení ekvalizační křivky lze uložit do paměti samostatně pro každý zdroj.

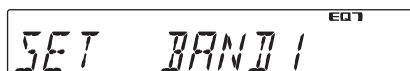
## Úprava ekvalizační křivky — EQ7 Setting (Nastavení ekvalizéru)

Možnost „CUSTOM“ (Uživatelské nastavení) funkce EQ7 vám umožňuje provádět vaše vlastní nastavení ekvalizéru.

- 1 Vyberte zdroj a stiskněte výběrové tlačítko.**
- 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „EQ7 SETTING“ (Nastavení ekvalizéru) a potom ovladač stiskněte.**
- 3 Pomocí otočného ovladače zobrazte možnost „BASE“ (Výchozí) a potom ovladač stiskněte.**

Můžete vybrat výchozí ekvalizační křivku, která bude použita pro další nastavení. Pokud nechcete upravovat přednastavenou ekvalizační křivku, přeskočte ke kroku 5.
- 4 Pomocí otočného ovladače vyberte ekvalizační křivku a potom ovladač stiskněte.**
- 5 Nastavte ekvalizační křivku.**

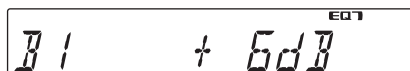
- 1 Pomocí otočného ovladače vyberte frekvenční pásmo a potom ovladač stiskněte.**



BAND1 (Pásmo 1): 63 Hz  
BAND2 (Pásmo 2): 160 Hz  
BAND3 (Pásmo 3): 400 Hz  
BAND4 (Pásmo 4): 1 kHz  
BAND5 (Pásmo 5): 2,5 kHz  
BAND6 (Pásmo 6): 6,3 kHz  
BAND7 (Pásmo 7): 16,0 kHz

- 2 Pomocí otočného ovladače nastavte úroveň hlasitosti a potom ovladač stiskněte.**

Úroveň hlasitosti je nastavitelná od -6 dB do +6 dB s krokem 1 dB.



Zopakujte kroky **1** a **2** pro nastavení ostatních frekvenčních pásem.

- 6 Dvakrát stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).**

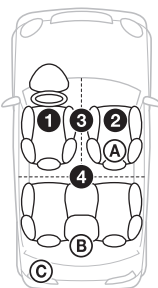
Pro uložení ekvalizační křivky se použije možnost „CUSTOM“ (Uživatelské nastavení) a displej se vrátí do režimu normálního přehrávání/příjmu rádia.

## Optimalizace zvuku pomocí funkce Time Alignment — Listening Position (Poslechové místo)

Přístroj dokáže změnit lokalizaci zvuku zpožděním výstupu zvuku z jednotlivých reproduktorů podle vašeho poslechového místa a simulovat přirozené zvukové pole s pocitem, že jste zvukem obklopeni rovnoměrně bez ohledu na to, kde ve vozidle sedíte.

Níže jsou uvedeny možnosti nastavení pro položku „POSITION“ (Poslechové místo).

- „FRONT L“ (Vpředu vlevo) (1): vpředu vlevo
- „FRONT R“ (Vpředu vpravo) (2): vpředu vpravo
- „FRONT“ (Vpředu) (3): vpředu uprostřed
- „ALL“ (Všude) (4): uprostřed vozidla
- „OFF“ (Vypnuto): není nastaveno žádné poslechové místo



Rovněž můžete provést nastavení přibližné polohy subwooferu od vašeho poslechového místa, jestliže:

- je zvukový výstup nastaven na „SUB-OUT“ (Subwoofer),
- je poslechové místo nastaveno na jinou možnost než „OFF“ (Vypnuto).

Níže jsou uvedeny možnosti nastavení pro položku „SET SW POS“ (Nastavení polohy subwooferu).

- „NEAR“ (Blízko) (A): blízko
- „NORMAL“ (Normálně) (B): normálně
- „FAR“ (Daleko) (C): daleko

- 1 Během příjmu rádia/přehrávání stiskněte výběrové tlačítko.**
- 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „SET POSITION“ (Nastavení poslechového místa) a potom ovladač stiskněte.**
- 3 Pomocí otočného ovladače vyberte možnost „FRONT L“ (Vpředu vlevo), „FRONT R“ (Vpředu vpravo), „FRONT“ (Vpředu) nebo „ALL“ (Všude) a potom ovladač stiskněte.**
- 4 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „SET SW POS“ (Nastavení polohy subwooferu) a potom ovladač stiskněte.**



Pokud ve výše uvedeném kroku 3 vyberete možnost „FRONT L“ (Vpředu vlevo), „FRONT R“ (Vpředu vpravo), „FRONT“ (Vpředu) nebo „ALL“ (Všude), můžete nastavit polohu subwooferu.

Pomocí otočného ovladače vyberte možnost „NEAR“ (Blízko), „NORMAL“ (Normálně) nebo „FAR“ (Daleko) a potom ovladač stiskněte.

## 5 Stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).

Displej se vrátí do režimu normálního přehrávání/příjmu rádia.

Pro zrušení nastavení poslechového místa vyberte v kroku 3 možnost „OFF“ (Vypnuto).

## Přesné určení poslechového místa

Můžete provést jemnou úpravu nastavení poslechového místa.

### 1 Během příjmu rádia/přehrávání stiskněte výběrové tlačítko.

### 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „ADJ POSITION“ (Přesné určení poslechového místa) a potom ovladač stiskněte.

### 3 Pomocí otočného ovladače upravte nastavení poslechového místa a potom ovladač stiskněte.

Nastavitelný rozsah: „+ 3“ – „CENTER“ (Střed) – „- 3“.

### 4 Stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).

Displej se vrátí do režimu normálního přehrávání/příjmu rádia.

## DM+ Advanced

Technologie DM+ Advanced vylepšuje digitálně komprimovanou hudbu tím, že obnovuje vysoké frekvence, které byly ztraceny v průběhu komprese.

### 1 Během přehrávání stiskněte výběrové tlačítko.

### 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „DM+“ a potom ovladač stiskněte.

### 3 Pomocí otočného ovladače vyberte možnost „ON“ (Zapnuto) a potom ovladač stiskněte.

### 4 Stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).

Displej se vrátí do režimu normálního přehrávání.

#### Rada

Provedená nastavení funkce DM+ lze uložit do paměti samostatně pro každý zdroj.

## Použití zadních reproduktorů jako subwooferu — Rear Bass Enhancer

Funkce Rear Bass Enhancer zdůrazňuje basy použitím nastavení dolní propusti (strana 32) u zadních reproduktorů. Tato funkce umožňuje zadním reproduktorům pracovat jako subwoofer, i když není připojen.

### 1 Během příjmu rádia/přehrávání stiskněte výběrové tlačítko.

### 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte položku „RB ENH“ a potom ovladač stiskněte.

### 3 Pomocí otočného ovladače vyberte možnost „1“, „2“ nebo „3“ a potom ovladač stiskněte.

### 4 Stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).

Displej se vrátí do režimu normálního přehrávání/příjmu rádia.

## Úprava položek nastavení — SET (Nastavení)

### 1 Stiskněte a podržte výběrové tlačítko.

Zobrazí se nabídka pro nastavení.

### 2 Pomocí otočného ovladače zobrazte požadovanou položku a potom ovladač stiskněte.

### 3 Pomocí otočného ovladače vyberte nastavení a potom ovladač stiskněte. \*

Nastavování je dokončeno.

### 4 Stiskněte tlačítko ↵ (BACK) (Zpět).

Displej se vrátí do režimu normálního přehrávání/příjmu rádia.

\* Při nastavování položek *CLOCK-ADJ* (Nastavení hodin) a *BTM* (Naladění nejsilnějších stanic) není třeba provádět krok 4.

#### Poznámka

Zobrazované položky se mohou lišit podle zdroje a nastavení.

Je možné nastavit následující položky (podrobné informace naleznete na uvedené straně):

#### CLOCK-ADJ (Nastavení hodin) (strana 7)

#### CT (Časový signál)

Aktivace funkce CT (Časový signál): „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto) (strana 16, 17).

#### BEEP (Zvukový signál)

Aktivace zvukového signálu: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto).

---

**AUX-A** (Externí zdroj zvuku) \*1  
Aktivace externího zdroje zvuku: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto) (strana 33).

---

**AUTO OFF (Automatické vypnutí)**  
Lze nastavit požadovanou dobu po vypnutí přístroje, po jejímž uplynutí bude přístroj zcela odpojen od napájení: „NO“ (Ne), „30S“ (30 sekund), „30M“ (30 minut), „60M“ (60 minut).

---

**REAR/SUB (Zesilovač/subwoofer)** \*1  
Přepínání zvukového výstupu: „SUB-OUT“ (Subwoofer), „REAR-OUT“ (Zesilovač).

---

**DEMO** (Ukázkový režim)  
Aktivace ukázkového režimu: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto).

---

**DIMMER (Snížení jasu displeje)**  
Změna jasu displeje: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto).

---

**ILLUM** (Podsvícení)  
Změna barvy podsvícení: „1“, „2“.

---

**AUTO SCR** (Automatické posouvání textu)  
Automatické posouvání dlouhého textu: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto).

---

**LOCAL** (Režim lokálního vyhledávání)  
– „ON“ (Zapnuto): pro ladění stanic pouze se silným signálem.  
– „OFF“ (Vypnuto): pro normální ladění.

---

**MONO** (Monofonní režim) \*2  
Výběr monofonního příjmu pro vylepšení slabého příjmu v pásmu FM: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto).

---

**REGIONAL (Regionální příjem)** \*2  
Omezení příjmu na určitý region: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto) (strana 16).

---

**ZAP TIME** (Doba funkce Zappin)  
Nastavení doby přehrávání pro funkci ZAPPIN.  
– „Z.TIME-1“ (asi 6 sekund), „Z.TIME-2“ (asi 15 sekund), „Z.TIME-3“ (asi 30 sekund).

---

**ZAP BEEP** (Zvukový signál funkce Zappin)  
Aktivace zvukového signálu při změně přehrávaného úseku: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto).

---

**LPF FREQ** (Dolní propust - frekvence) \*3  
Výběr dělicí frekvence subwooferu: „50 Hz“, „60 Hz“, „80 Hz“, „100 Hz“, „120 Hz“.

---

**LPF SLOP** (Dolní propust - strmost) \*3  
Nastavení strmosti dolní propusti: „1“, „2“, „3“.

---

**SW PHASE** (Fáze subwooferu) \*4  
Výběr fáze subwooferu: „NORM“ (Normální), „REV“ (Opačná).

---

**HPF FREQ** (Horní propust - frekvence)  
Výběr dělicí frekvence předních/zadních reproduktorů: „OFF“ (Vypnuto), „50 Hz“, „60 Hz“, „80 Hz“, „100 Hz“, „120 Hz“.

---

---

**HPF SLOP** (Horní propust - strmost)  
Nastavení strmosti horní propusti (účinné pouze při nastavení položky „HPF FREQ“ (Horní propust - frekvence) na jinou možnost než „OFF“ (Vypnuto)): „1“, „2“, „3“.


---

**LOUDNESS** (Zesílení basů)  
Zesílení basů a výšek pro čistý zvuk při nízkých úrovních hlasitosti: „ON“ (Zapnuto), „OFF“ (Vypnuto).

---

**BTM (Naladění nejsilnějších stanic)**  
(strana 15)

---

**AUTO ANS** (Automatické přijetí hovoru) \*1  
Automatické přijetí hovoru.  
– „OFF“ (Vypnuto): hovor nebude přijat, dokud nestisknete tlačítko  (handsfree).  
– „1“: automatické přijetí hovoru po uplynutí 3 sekund.  
– „2“: automatické přijetí hovoru po uplynutí 10 sekund.

---

**RINGTONE (Vyzváněcí tón)** \*1  
Použití vyzváněcího tónu tohoto přístroje nebo připojeného mobilního telefonu: „1“ (tento přístroj), „2“ (mobilní telefon).

---

**BT INIT** (Inicializace funkce Bluetooth) \*1  
(strana 28)

---

\*1 Pokud je přístroj vypnutý.

\*2 Pokud je přijímán signál FM.

\*3 Pokud je zvukový výstup nastaven na „SUB-OUT“ (Subwoofer) nebo je funkce Rear Bass Enhancer nastavena na jinou možnost než „OFF“ (Vypnuto).

\*4 Pokud je výstup zvuku nastaven na „SUB-OUT“ (Subwoofer).

## Další funkce

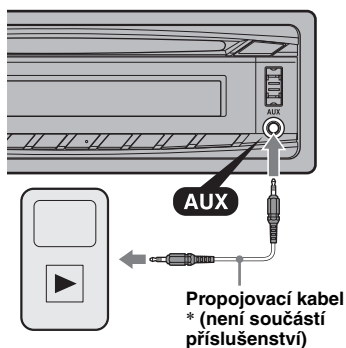
### Používání přídatných zařízení

#### Externí audio zařízení

Po připojení volitelného přenosného audio zařízení do vstupního konektoru AUX (Externí zařízení) (stereo mini konektor) na přístroji a následném výběru tohoto zdroje můžete poslouchat zvuk z audio zařízení v reproduktorech automobilu. Úroveň hlasitosti je nastavitelná, aby bylo možno kompenzovat rozdíly mezi přístrojem a přenosným audio zařízením. Postupujte následujícím způsobem:

#### Připojení přenosného audio zařízení

- 1 Vypněte přenosné audio zařízení.
- 2 Snižte hlasitost přístroje.
- 3 Připojte zařízení k přístroji.



\* Zajistěte, aby byla použita zástrčka rovného typu.

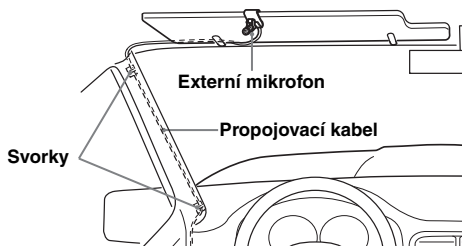
#### Nastavení úrovně hlasitosti

Před spuštěním přehrávání nezapomeňte nastavit hlasitost každého připojeného audio zařízení.

- 1 Snižte hlasitost přístroje.
- 2 Opakovaným stisknutím tlačítka **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) zobrazte položku „AUX“ (Externí zařízení). Potom se na displeji zobrazí nápis „AUX FRONT IN“ (Přední vstup AUX).
- 3 Spusťte přehrávání na přenosném audio zařízení se střední úrovní hlasitosti.
- 4 Nastavte na tomto přístroji hlasitost, kterou obvykle používáte.
- 5 Nastavte vstupní úroveň (strana 29).

#### Externí mikrofon XA-MC10

Připojením přídatného externího mikrofону do mikrofonního vstupu můžete zlepšit kvalitu zvuku při telefonování pomocí tohoto přístroje.



#### Poznámka

Jako externí mikrofon použijte XA-MC10. Při připojení jiného zařízení nemusí být možné provést hovor nebo může dojít k jiné poruše.

## Doplňující informace

### Bezpečnostní upozornění

- Jestliže jste automobil zaparkovali tak, že na něj dopadá přímé sluneční světlo, nechtejте přístroj před použitím vychladnout.
- Automatická (motorová) anténa se při provozu přístroje vysune automaticky.

### Kondenzace vlhkosti

Pokud uvnitř přístroje zkondenzuje vlhkost, vyjměte disk a počkejte asi jednu hodinu, aby přístroj vyschl. V opačném případě nebude přístroj pracovat správně.

### Zachování vysoké kvality zvuku

Chraňte přístroj a disky před kapalinami.

### Poznámky k diskům

- Neponechávejte disky na přímém slunečním světle, v blízkosti zdrojů tepla (jako jsou například výstupy horkého vzduchu) ani v automobilu zaparkovaném na přímém slunci.
- Před přehráváním otřete disk čistícím hadříkem směrem od středu k okraji. Nepoužívejte rozpouštědla, jako je benzín, ředidlo nebo běžně dostupné čistící prostředky.
- Tento přístroj je určen pro přehrávání disků, které jsou v souladu s normou Compact Disc (CD). Duální disky a některé hudební disky zakódované prostřednictvím technologií na ochranu autorských práv neodpovídají normě Compact Disc (CD), a proto je nemusí být možné na tomto přístroji přehrávat.
- **Disky, které NELZE přehrávat**
  - disky s nalepenými štítky, samolepkami, lepicí páskou nebo papírem. Při přehrávání takového disku může dojít k poškození přístroje nebo zničení disku,
  - disky nestandardního tvaru (například srdce, čtverec nebo hvězda). V takovém případě může dojít k poškození přístroje,
  - 8cm disky.

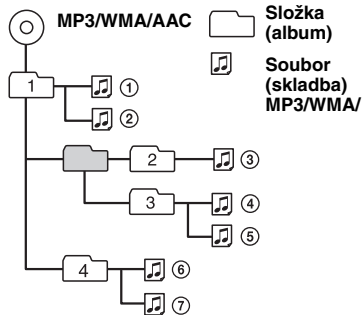


### Poznámky k diskům CD-R/CD-RW

- Maximální počet (pouze disky CD-R/CD-RW):
  - složek (alb): 150 (včetně kořenové složky),
  - souborů (skladeb) a složek: 300 (pokud název souboru/složky obsahuje mnoho znaků, může být tento počet nižší než 300),
  - zobrazitelných znaků pro název složky/souboru: 32 (Joliet)/64 (Romeo).
- Pokud disk s více sekcemi (Multi Session) začíná sekcí CD-DA, je rozpoznán jako disk CD-DA a ostatní sekce nebudou přehrány.
- **Disky, které NELZE přehrávat**

- disky CD-R/CD-RW se špatnou kvalitou záznamu,
- disky CD-R/CD-RW zaznamenané na nekompatibilním záznamovém zařízení,
- disky CD-R/CD-RW, které nebyly správně finalizovány,
- disky CD-R/CD-RW zaznamenané v jiném formátu než ve formátu hudebního CD nebo ve formátu MP3 odpovídajícímu normě ISO9660 Level 1/Level 2, Joliet/Romeo nebo Multi Session (s více sekcemi).

### Pořadí přehrávání souborů MP3/WMA/AAC



### Přehrávač iPod

- Přístroj lze připojit k následujícím modelům přehrávače iPod. Před použitím aktualizujte software vašeho přehrávače iPod na nejnovější verzi:

Přístroj podporuje následující modely:

- iPod touch (2. generace),
- iPod touch (1. generace),
- iPod classic,
- iPod with video \*,
- iPod nano (5. generace),
- iPod nano (4. generace),
- iPod nano (3. generace),
- iPod nano (2. generace),
- iPod nano (1. generace) \*,
- iPhone 3GS,
- iPhone 3G,
- iPhone.

\* Při připojení přehrávače iPod nano (1. generace) nebo iPod video není dostupný režim Passenger Control (Přímé ovládání).

- Označení „Made for iPod“ a „Made for iPhone“ znamenají, že elektronické příslušenství bylo navrženo speciálně pro připojení k přehrávači iPod nebo přístroji iPhone a obdrželo certifikaci výrobce, že splňuje funkční požadavky Apple.
- Společnost Apple neodpovídá za správný provoz tohoto zařízení ani za jeho soulad s bezpečnostními a regulačními standardy.

---

## Funkce Bluetooth

### Co je to technologie Bluetooth?

- Technologie Bluetooth je bezdrátová technologie s krátkým dosahem, která umožňuje bezdrátovou datovou komunikaci mezi digitálními zařízeními, jako je například mobilní telefon a náhlavní souprava. Bezdrátová technologie Bluetooth je použitelná v dosahu přibližně 10 m. Běžně se provádí připojení dvou zařízení, avšak některá zařízení lze připojit i k několika zařízením současně.
- Protože je technologie Bluetooth bezdrátová, nepotřebujete pro připojení žádný kabel a není ani nutné, aby byla připojovaná zařízení obrácena k sobě (jako je tomu v případě infračervené technologie). Takové zařízení můžete mít například v tašce nebo v kapse.
- Technologie Bluetooth je mezinárodní standard podporovaný milióny společností po celém světě a využívaný společnostmi podnikajícími v různých oborech v celosvětovém měřítku.

### Bluetooth komunikace

- Bezdrátová technologie Bluetooth pracuje v dosahu přibližně 10 m. Maximální komunikační dosah se může lišit v závislosti na překážkách (osoba, kov, zeď atd.) nebo elektromagnetickém prostředí.
- Následující podmínky mohou ovlivnit citlivost Bluetooth komunikace:
  - mezi přístrojem a Bluetooth zařízením je překážka, jako například osoba, kov nebo zeď,
  - zařízení používající frekvenci 2,4 GHz, jako například bezdrátová LAN zařízení, bezdrátové telefony nebo mikrovlnné trouby používané v blízkosti přístroje.
- Jelikož Bluetooth zařízení a bezdrátová síť LAN (IEEE 802.11b/g) používají stejnou frekvenci, může se objevit mikrovlnné rušení, jehož výsledkem je zhoršení rychlosti komunikace, šum nebo nefunkční připojení, pokud je tento přístroj používán v blízkosti bezdrátového LAN zařízení. V takovém případě proveďte následující:
  - použijte přístroj ve vzdálenosti nejméně 10 m od bezdrátového LAN zařízení,
  - v případě, že přístroj používáte ve vzdálenosti menší než 10 m od bezdrátového LAN zařízení, vypněte toto bezdrátové LAN zařízení,
  - umístěte přístroj a Bluetooth zařízení co nejbližší k sobě.
- Mikrovlny vysílané z Bluetooth zařízení mohou ovlivňovat funkce elektronických lékařských zařízení. V následujících prostorech vypněte přístroj a ostatní Bluetooth zařízení, jelikož mohou způsobit nehodu:
  - v místech s přítomností hořlavého plynu, v nemocnici, ve vlaku, v letadle nebo na benzínové stanici,
  - v blízkosti automatických dveří nebo poplachových zařízení.

- Přístroj podporuje bezpečnostní funkce, které odpovídají standardu Bluetooth pro zajištění bezpečného připojení bezdrátovou Bluetooth technologií. Tato bezpečnost však při určitém nastavení nemusí být dostatečná. Při komunikaci prostřednictvím bezdrátových Bluetooth zařízení buďte opatrní.
- Nepřebíráme odpovědnost za únik informací během komunikace prostřednictvím funkce Bluetooth.
- Není zaručeno, že se vám podaří připojit všechna Bluetooth zařízení:
  - je vyžadováno autorizované zařízení s funkcí Bluetooth, která odpovídá standardu Bluetooth specifikovanému společností Bluetooth SIG,
  - i když připojené zařízení odpovídá výše uvedenému standardu Bluetooth, nemusí se v závislosti na svých funkcích nebo specifikacích připojit nebo pracovat správně,
  - v závislosti na zařízení nebo komunikačním prostředí se může při používání handsfree objevit šum.
- U některých připojených zařízení může začátek komunikace trvat delší dobu.

### Ostatní

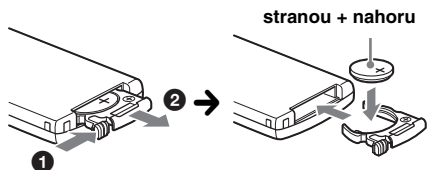
- V závislosti na podmínkách šíření rádiových vln a místě používání nemusí Bluetooth zařízení s mobilním telefonem pracovat.
- Pociťujete-li při používání Bluetooth zařízení nepohodlí, okamžitě přestaňte Bluetooth zařízení používat. Pokud jakýkoli problém přetrvává, obraťte se na nejbližšího prodejce Sony.

V případě jakýchkoli dotazů nebo problémů týkajících se vašeho přístroje, které nejsou uvedeny v tomto návodu k obsluze, se prosím obraťte na nejbližšího prodejce Sony.

### Výměna lithiové baterie kartového dálkového ovladače

Za normálních podmínek je provozní životnost baterie přibližně 1 rok. (Provozní životnost baterie může být kratší v závislosti na podmínkách používání.)

Jakmile začne být baterie slabá, snižuje se provozní dosah kartového dálkového ovladače. Vyměňte baterii za novou lithiovou baterii typu CR2025. Při použití jakékoliv jiné baterie hrozí nebezpečí požáru nebo výbuchu.



#### Poznámky k lithiové baterii

- Udržujte lithiovou baterii mimo dosah dětí. V případě, že dojde k polknutí baterie, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Aby byl zajištěn dobrý kontakt, otřete baterii suchým hadříkem.
- Při vkládání baterie dbejte na dodržení správné polariry.
- Aby nedošlo ke zkratu, nadržte baterii pomocí kovových pinzet.

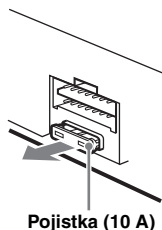
#### VAROVÁNÍ

Při nesprávném zacházení může baterie explodovat.  
Baterii nenabíjejte, nerozebírejte ani nehazujte do ohně.

### Výměna pojistky

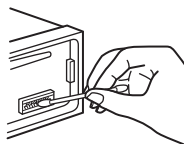
Při výměně pojistky zajistěte, aby byla použita pojistka se stejnou proudovou hodnotou, jaká je uvedena na originální pojistce. Jestliže dojde ke spálení pojistky, zkontrolujte připojení napájení a vyměňte pojistku. Pokud se pojistka po výměně opět spálí, může se jednat o vnitřní závadu.

V takovém případě prosím požádejte o pomoc nejbližšího prodejce Sony.

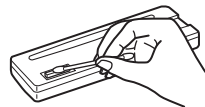


### Čištění konektorů

Pokud jsou konektory mezi přístrojem a předním panelem znečištěné, nemusí přístroj pracovat správně. Aby k takovým situacím nedocházelo, odejměte přední panel (strana 7) a očistěte konektory vatovým tampónem. Při čištění nepoužívejte nadměrnou sílu. V opačném případě by mohlo dojít k poškození konektorů.



Přístroj



Zadní strana předního panelu

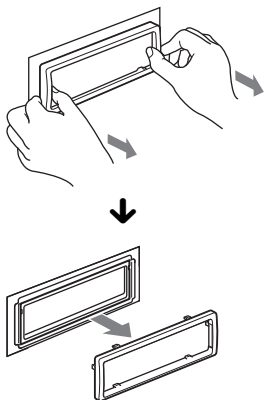
#### Poznámky

- Z bezpečnostních důvodů vypněte před čištěním konektorů zapalování automobilu a vyjměte klíč ze spínací skříňky.
- Nikdy se nedotýkejte konektorů prsty nebo jakýmkoliv kovovými předměty.

## Vyjmutí přístroje

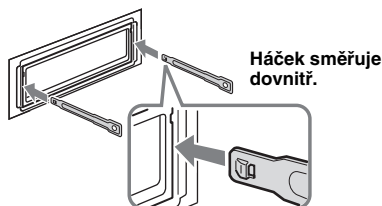
### 1 Sejměte ochranný rámeček.

- 1 Odejměte přední panel (strana 7).
- 2 Stiskněte obě strany ochranného rámečku a stáhněte jej.

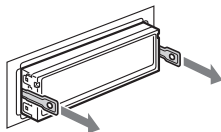


### 2 Vyjměte přístroj.

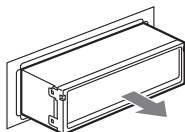
- 1 Vložte oba uvolňovací klíče současně tak, aby zacvakly do správné polohy.



- 2 Zatáhněte za uvolňovací klíče, aby se přístroj odjistil.



- 3 Vysuňte přístroj ven z místa upevnění.



## Technické údaje

### Část tuneru

#### FM

Rozsah ladění: 87,5 – 108,0 MHz

Anténní konektor:

Konektor pro externí anténu

Mezifrekvence: 150 kHz

Využitelná citlivost: 10 dBf

Selektivita: 75 dB při 400 kHz

Odstup signál/šum: 70 dB (mono)

Odstup kanálů: 40 dB při 1 kHz

Frekvenční rozsah: 20 – 15 000 Hz

#### MW/LW

Rozsah ladění:

MW: 531 – 1 602 kHz

LW: 153 – 279 kHz

Anténní konektor:

Konektor pro externí anténu

Mezifrekvence: 25 kHz

Citlivost: MW: 26  $\mu$ V, LW: 45  $\mu$ V

### Část CD přehrávače

Odstup signál/šum: 120 dB

Frekvenční rozsah: 10 – 20 000 Hz

Kolisání: neměřitelné

### Část USB přehrávače

Rozhraní: USB (plnorychlostní)

Maximální proud: 500 mA

### Bezdrátová komunikace

Komunikační systém:

Standard Bluetooth verze 2.1 + EDR

Výstup:

Standard Bluetooth výkonové třídy 2 (max. +4 dBm)

Maximální komunikační dosah:

V přímém směru přibližně 10 m \*1

Frekvenční pásmo:

2,4 GHz (2,4000 – 2,4835 GHz)

Metoda modulace: FHSS

Kompatibilní Bluetooth profily \*2:

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) 1.2

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) 1.3

HFP (Handsfree Profile) 1.5

PBAP (Phone Book Access Profile)

OPP (Object Push Profile)

\*1 Skutečný dosah se mění podle různých podmínek, jako jsou například překážky mezi zařízeními, magnetická pole kolem mikrovlnné trouby, statická elektřina, příjmová citlivost, výkon antény, operační systém, softwarová aplikace atd.

\*2 Profily standardu Bluetooth označují účel komunikace mezi Bluetooth zařízeními.

### Část výkonového zesilovače

Výstup: výstupy pro reproduktory

Impedance reproduktorů: 4 – 8 ohmů

Maximální výstupní výkon: 52 W  $\times$  4 (při 4 ohmech)

## Obecné údaje

### Výstupy:

- Výstupní audio konektory (přední kanály, přepínatelné zesilovač/subwoofer)
- Konektor pro ovládaní relé automatické (motorové) antény
- Konektor pro ovládaní výkonového zesilovače

### Vstupy:

- Konektor pro ovládaní funkce Telephone ATT (Ztlumení zvuku při příjmu telefonního hovoru)
- Vstupní konektor pro dálkový ovladač
- Vstupní konektor antény
- Vstupní konektor MIC (Mikrofon)
- Vstupní konektor AUX (Externí zařízení) (stereo mini konektor)
- Vstupní USB konektor

**Požadavky na napájení:** 12 V DC (stejnoseměrných) z akumulátoru automobilu (záporná zem (uzemnění))

**Rozměry:** přibl. 178 × 50 × 179 mm (š/v/h)

**Montážní rozměry:** přibl. 182 × 53 × 162 mm (š/v/h)

**Hmotnost:** přibl. 1,2 kg

### Dodávané příslušenství:

- Kartový dálkový ovladač: RM-X174
- Součásti pro instalaci a zapojení (1 souprava)

### Volitelné příslušenství/vybavení:

- Propojovací USB kabel pro iPod: RC-100IP
- Externí mikrofon: XA-MC10

Váš prodejce nemusí některé z výše uvedených položek prodávat. Požádejte prosím vašeho prodejce o podrobné informace.

*Design a technické údaje podléhají změnám bez předchozího upozornění.*

## Řešení problémů

Následující kontrolní seznam vám pomůže při odstraňování problémů, se kterými se můžete při použití přístroje setkat.

Dříve než začnete tento seznam procházet, zkontrolujte prosím zapojení přístroje a provozní postupy.

Pokud nelze problém vyřešit, navštivte následující stránky zákaznické podpory:

### Stránky zákaznické podpory

<http://support.sony-europe.com/>

## Obecné problémy

### Do přístroje není přiváděno žádné napájecí napětí.

- Zkontrolujte připojení nebo pojistku.
- Po vypnutí přístroje a zhasnutí displeje nelze přístroj ovládat pomocí dálkového ovladače.  
→ Zapněte přístroj.

### Automatická (motorová) anténa se nevysune.

Automatická (motorová) anténa nemá reléovou skříňku.

### Není slyšet žádný zvuk.

- Je zapnuta funkce ATT (Ztlumení zvuku) nebo Telephone ATT (Ztlumení zvuku při příjmu telefonního hovoru) (pokud je připojen kabel rozhraní autotelefonu do konektoru ATT).
- Poloha ovladače „FADER“ (Vývážení předních/zadních kanálů) není nastavena pro systém se dvěma reproduktory.
- Bluetooth audio zařízení je v režimu pozastavení přehrávání.  
→ Zrušte režim pozastavení přehrávání.

### Neozývá se zvuková signalizace (pípnutí).

- Zvuková signalizace (pípnutí) je vypnutá (strana 31).
- Je připojen volitelný výkonový zesilovač a nepoužíváte vestavěný zesilovač.

### Byl vymazán obsah paměti.

- Bylo stisknuto tlačítko RESET.  
→ Znovu uložte nastavení do paměti.
- Došlo k odpojení napájecího kabelu nebo akumulátoru. Nebo nejsou kabely připojeny správně.

### Byly vymazány uložené stanice a nastavení hodin.

### Došlo ke spálení pojistky.

### Při přepínání polohy klíče zapalování je slyšet hluk.

Kabely nejsou správně připojeny ke konektoru pro napájení elektrického příslušenství automobilu.

### Během přehrávání nebo příjmu rozhlasové stanice se spustí ukázkový režim.

Pokud je nastavena možnost „DEMO-ON“ (Ukázkový režim zap.) a po dobu 5 minut není provedena žádná operace, spustí se ukázkový režim.

→ Nastavte možnost „DEMO-OFF“ (Ukázkový režim vyp.) (strana 32).



## Z displeje zmizí zobrazení nebo se na displeji nic neobjeví.

- Je nastavena možnost „DIM-ON“ (Snížení jasu displeje zap.) (strana 32).
- Podržíte-li stisknuté tlačítko (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout), displej zhasne.
  - Stiskněte a podržte tlačítko (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) na přístroji tak dlouho, dokud se displej nerozsvítí.
- Jsou znečištěné konektory (strana 36).

## Funkce Auto Off (Automatické vypnutí) nepracuje.

Přístroj je zapnutý. Funkce Auto Off (Automatické vypnutí) se aktivuje po vypnutí přístroje.  
→ Vypněte přístroj.

## Příjem rozhlasového vysílání

### Není možno přijímat žádné stanice.

#### Zvuk je rušen šumy.

- Připojení není provedeno správně.
  - Připojte ovládací kabel automatické (motorové) antény (modrý) nebo napájecí kabel elektrického příslušenství automobilu (červený) k napájecímu kabelu anténního zesilovače v automobilu (pouze tehdy, pokud je váš automobil vybaven vestavěnou anténou FM/MW/LW v zadním nebo bočním skle).
  - Zkontrolujte připojení antény automobilu.
  - Pokud se anténa automobilu nevsune, zkontrolujte připojení ovládacího kabelu automatické (motorové) antény.

### Není možné vyvolat stanice na předvolbách.

- Uložte do paměti správnou frekvenci stanice.
- Signál rozhlasového vysílače je příliš slabý.

### Není možné provést automatické ladění stanic.

- Není správně nastaven režim lokálního vyhledávání stanic.
  - Ladění se příliš často zastavuje:
    - Nastavte možnost „LOCAL-ON“ (Režim lokálního vyhledávání zap.) (strana 32).
  - Ladění se nezastaví na stanici:
    - Nastavte možnost „LOCAL-OFF“ (Režim lokálního vyhledávání vyp.) (strana 32).
- Signál rozhlasového vysílače je příliš slabý.
  - Použijte ruční ladění.

### Při příjmu stanice FM bliká indikátor „ST“.

- Naladíte frekvenci přesně.
- Signál rozhlasového vysílače je příliš slabý.
  - Nastavte možnost „MONO-ON“ (Monofonní režim zap.) (strana 32).

## Stereofonní FM vysílání je přijímáno monofonně.

Přístroj je v režimu monofonního příjmu.  
→ Nastavte možnost „MONO-OFF“ (Monofonní režim vyp.) (strana 32).

## RDS

### Po několika sekundách poslechu se spustí vyhledávání (SEEK).

Tato stanice není stanicí se službou TP (Dopravní program) nebo má slabý signál.

→ Vypněte funkci TA (Dopravní hlášení) (strana 16).

### Žádné dopravní hlášení.

- Zapněte funkci TA (Dopravní hlášení) (strana 16).
- Stanice nevyvolává žádné dopravní zpravodajství, přestože se jedná o stanici se službou TP (Dopravní program).
  - Naladíte jinou stanici.

### Místo typu programu se zobrazuje indikace „- - - - -“.

- Aktuálně naladěná stanice není stanicí RDS.
- Nejsou přijímána data RDS.
- Stanice nespecifikuje typ programu.

### Název programové služby (stanice) bliká.

Aktuálně naladěná stanice nemá alternativní frekvenci.

→ Stiskněte tlačítko (SEEK) +/- (Vyhledávání) ve chvíli, kdy bliká název stanice (programové služby). Zobrazí se nápis „PI SEEK“ (Vyhledávání PI) a přístroj spustí vyhledávání jiné frekvence se stejnými daty PI (Identifikace programu).

## Přehrávání CD

### Disk nelze vložit.

- V přehrávači je již vložen jiný disk.
- Disk byl násilím vložen obráceně nebo nesprávně.

### Disk se nepřehrává.

- Disk je znečištěný nebo vadný.
- Vložený disk CD-R/CD-RW není určen pro poslech hudby (strana 34).

### Soubory MP3/WMA/AAC nelze přehrát.

Disk není kompatibilní s formátem a verzí MP3/WMA/AAC. Podrobné informace o discích a formátech, které lze přehrávat - viz stránky zákaznické podpory.

### U souborů MP3/WMA/AAC trvá déle, než se spustí přehrávání.

U následujících typů disků může dojít k prodlevě při zahájení přehrávání:

- disk, na němž je zaznamenána komplikovaná stromová struktura,
- disk s více sekcemi (Multi Session),
- disk, na který lze přidávat data.

### Informace na displeji se neposouvají.

- U disků s velkým množstvím znaků v názvech je to možné.
- Položka „AUTO SCR“ (Automatické posouvání textu) je nastavena „OFF“ (Vypnuto).
  - Nastavte možnost „A.SCR-ON“ (Automatické posouvání textu zap.) (strana 32).
  - Podržte stisknuté tlačítko (DISPL) (Zobrazení) (SCRL).

### Zvuk přeskakuje.

- Přístroj není správně nainstalován.
  - Nainstalujte přístroj pod úhlem menším než 45° do pevné části automobilu.
- Disk je znečištěný nebo vadný.

---

## Nepracují ovládací tlačítka přístroje.

### Disk se nevsune.

Stiskněte tlačítko RESET (strana 6).

---

## Přehrávání z USB zařízení

### Nelze přehrávat položky ze zařízení připojeného prostřednictvím USB rozbočovače.

Tento přístroj nerozpozná USB zařízení připojená přes USB rozbočovač.

### Nelze přehrávat položky.

USB zařízení nepracuje.

→ Připojte jej znovu.

### Spuštění přehrávání z USB zařízení trvá delší dobu.

USB zařízení obsahuje soubory s komplikovanou strukturovou.

### Ozve se pípnutí.

USB zařízení bylo odpojeno během přehrávání.

→ Před odpojením USB zařízení zajistěte, aby bylo z důvodu ochrany dat nejprve zastaveno přehrávání.

### Zvuk je přerušovaný.

Zvuk může být přerušovaný při vysokém datovém toku (více než 320 kb/s).

---

## Funkce Bluetooth

### Připojované zařízení nedokáže detekovat tento přístroj.

- Před provedením párování nastavte přístroj do pohotovostního režimu pro párování.
- Během připojení k Bluetooth zařízení není možné tento přístroj detekovat z jiného zařízení. Pro umožnění detekce odpojte aktuálně připojené zařízení a vyhledejte přístroj z jiného zařízení.
- Pokud provádíte párování zařízení, zapněte výstup signálu Bluetooth (strana 24).

### Připojení není možné.

- Z Bluetooth zařízení proveďte připojení k tomuto přístroji nebo obráceně. Připojení je řízeno pouze z jednoho přístroje (tento přístroj nebo Bluetooth zařízení), nikoliv z obou přístrojů.
- Zkontrolujte postup párování a připojení v návodu k obsluze připojovaného zařízení a proveďte jej znovu.

### Název detekovaného zařízení se nezobrazí.

V závislosti na stavu zařízení nemusí být možné získat jeho název.

### Není slyšet vyzváněcí tón.

- Nastavte úroveň hlasitosti vyzváněcího tónu.
- V závislosti na mobilním telefonu nemusí být možné použít vyzváněcí tón mobilního telefonu.  
→ Nastavte položku „RINGTONE“ (Vyzváněcí tón) na „R.TONE-1“ (strana 25).

### Volajícího je špatně slyšet.

Upravte úroveň hlasitosti.

---


## Druhý účastník vás slyší příliš slabě nebo příliš hlasitě.

Nastavte hlasitost pomocí funkce Mic Gain (Citlivost mikrofonu) (strana 26).

## V průběhu telefonního hovoru se objevuje ozvěna nebo šum.

- Snižte hlasitost.
- Nastavte funkci EC/NC Mode (Režim potlačení ozvěny/šumu) na „EC/NC-1“ nebo „EC/NC-2“ (strana 27).
- V případě, že je v okolí silný hluk nezpůsobený telefonním hovorem, zkuste jej snížit.  
Například: Máte-li otevřená okna a je slyšet hluk ze silnice, zavřete je. Je-li příliš slyšet zvuk ventilátoru klimatizace, snižte jeho otáčky.

## Telefon není připojen.

Při přehrávání zvuku z Bluetooth audio zařízení není telefon připojen, a to ani tehdy, pokud stisknete tlačítko  (handsfree).

→ Proveďte připojení z telefonu.

## Kvalita telefonního hovoru je špatná.

Kvalita telefonního hovoru závisí na příjmových podmínkách mobilní sítě.

→ Přejedte s automobilem na místo, kde je lepší signál mobilní telefonní sítě.

## Hlasitost zvuku z připojeného audio zařízení je nízká (vysoká).

Úroveň hlasitosti se u různých audio zařízení liší.

→ Upravte hlasitost na připojeném audio zařízení nebo na tomto přístroji.

## Z Bluetooth audio zařízení není slyšet žádný zvuk.

Audio zařízení je v režimu pozastavení přehrávání.

→ Zrušte režim pozastavení na audio zařízení.

## Zvuk při přehrávání z Bluetooth audio zařízení přeskakuje.

- Změníte vzdálenost mezi přístrojem a Bluetooth audio zařízením.
- V případě, že je Bluetooth audio zařízení uloženo v obalu, který přerušuje signál, vyjměte jej při používání z tohoto obalu.
- V blízkosti je používáno několik Bluetooth zařízení nebo jiných zařízení, která vysílají rádiové vlny.  
→ Vypněte ostatní zařízení.  
→ Zvětšete vzdálenost od ostatních zařízení.
- Při vytváření připojení mezi tímto přístrojem a mobilním telefonem se přehrávaný zvuk na chvíli zastaví. V tomto případě se nejedná o závalu.

## Připojené Bluetooth audio zařízení není možné ovládat.

Zkontrolujte, zda připojené Bluetooth audio zařízení podporuje profil AVRCP.

## Některé funkce nepracují.

Zkontrolujte, zda připojované zařízení podporuje požadovanou funkci.

## Při příjmu hovoru se nezobrazí jméno volajícího.

Telefon volajícího je nastaven do režimu skrytí čísla.

---

---

### Hovor je neúmyslně přijat.

- Připojený telefon je nastaven na automatické přijetí hovoru.
- Položka „AUTO ANS“ (Automatické přijetí hovoru) na tomto přístroji je nastavena na „A.ANS-1“ nebo „A.ANS-2“ (strana 25).

---

### Spárování nebylo dokončeno v důsledku překročení časového limitu.

U některých zařízení může být časový limit pro párování krátký. Pokuste se dokončit spárování včas.

---

### Funkci Bluetooth nelze ovládat.

Podržte stisknuté tlačítko **(SOURCE/OFF)** (Zdroj/vypnout) déle než 2 sekundy pro vypnutí přístroje a potom přístroj opět zapněte.

---

### Během handsfree hovoru není slyšet zvuk z reproduktorů automobilu.

V případě, že je zvuk slyšet z mobilního telefonu, nastavte výstup mobilního telefonu do reproduktorů automobilu.

---

---

## Chybová hlášení/zprávy

---

### CHECKING (Kontrola)

Přístroj provádí kontrolu připojení USB zařízení.  
→ Počkejte, dokud ověřování připojení neskončí.

---

### EMPTY (Žádný údaj)

- Historie hovorů je prázdná.
- Telefonní seznam je prázdný.
- Na předvolbě není uloženo žádné telefonní číslo.

---

### ERROR (Chyba)

- Disk je znečištěný nebo je vložen obráceně.  
→ Očistěte disk nebo jej vložte správně.
- Byl vložen prázdný disk.
- Disk nelze z nějakého důvodu přehrát.  
→ Vložte jiný disk.
- USB zařízení nebylo automaticky rozpoznáno.  
→ Odpojte jej a znovu připojte.
- Stisknutím tlačítka **▲** vyjměte disk.
- Inicializace funkce Bluetooth neproběhla.
- Přístup do telefonního seznamu se nezdařil.
- Během přístupu do telefonního seznamu mobilního telefonu byl obsah telefonního seznamu změněn.  
→ Znovu proveďte přístup do telefonního seznamu.
- Pokusili jste se uskutečnit hovor v době, kdy nebyl připojen mobilní telefon.

---

### P (číslo předvolby) ERROR (Chyba)

Pokusili jste se uskutečnit hovor s použitím čísla předvolby, aniž by bylo na předvolbě uloženo telefonní číslo.

---

### FAILURE (Porucha)

Nesprávné zapojení reproduktorů/zesilovačů.  
→ Podívejte se do příručky pro instalaci/zapojení tohoto modelu přístroje a zkontrolujte zapojení.

---

### HUB NO SUPRT (Rozbočovač není podporován)

Tento přístroj nepodporuje USB rozbočovač.

---

### L. SEEK +/- (Lokální vyhledávání)

Během automatického ladění je zapnut režim lokálního vyhledávání.

---

### NO AF (Žádná alternativní frekvence)

Aktuální naladěná stanice nemá alternativní frekvenci.  
→ Stiskněte tlačítko **(SEEK) +/-** (Vyhledávání) ve chvíli, kdy bliká název stanice (programové služby). Přístroj spustí vyhledávání jiné frekvence se stejnými daty PI (Identifikace programu) (zobrazuje se „PI SEEK“ (Vyhledávání PI)).

---

### NO DEV (Žádné zařízení)

- Jako zdroj je vybráno USB zařízení, aniž by bylo připojeno. Během přehrávání došlo k odpojení USB zařízení nebo USB kabelu.  
→ Připojte USB zařízení a USB kabel.
  - Je vybrán zdroj Bluetooth Audio (Bluetooth audio), aniž by bylo připojeno Bluetooth audio zařízení. Bluetooth audio zařízení bylo odpojeno během hovoru.  
→ Připojte Bluetooth audio zařízení.
  - Je vybrán zdroj Bluetooth Phone (Bluetooth telefon), aniž by byl připojen mobilní telefon. Mobilní telefon byl odpojen během hovoru.  
→ Připojte mobilní telefon.
-

---

**NO INFO (Žádné informace)**

Při připojení mobilního telefonu nejsou k dispozici informace o názvu sítě a názvu mobilního telefonu.

---

**NO MUSIC (Žádné hudební soubory)**

Disk nebo USB zařízení neobsahuje žádný hudební soubor.

→ Vložte do přístroje hudební CD.

→ Připojte USB zařízení, které obsahuje hudební soubor.

---

**NO NAME (Žádný název)**

Ve skladbě není zapsán název disku/alba/interpreta/skladby.

---

**NOT FOUND (Nebylo nalezeno)**

Při použití funkce Alphabet search (Vyhledávání podle abecedy) není k dispozici žádná položka začínající vybraným písmenem.

---

**NO TP (Žádný dopravní program)**

Přístroj bude pokračovat v hledání dostupných stanic s dopravním programem (TP).

---

**OFFSET (Vnitřní chyba)**

Mohlo dojít k výskytu vnitřní závady.

→ Zkontrolujte správné připojení kabelů. Pokud je na displeji i nadále zobrazena indikace chyby, obraťte se na nejbližšího prodejce Sony.

---

**OVERLOAD (Přetížení)**

USB zařízení je přetíženo.

→ Odpojte USB zařízení a potom stisknutím tlačítka (SOURCE/OFF) (Zdroj/vypnout) změníte zdroj.

→ Indikuje, že USB zařízení není v pořádku nebo že je připojeno nepodporované zařízení.

---

**READ (Načítání)**

Přístroj načítá informace o všech skladbách a albech na disku.

→ Počkejte na dokončení načítání, přehrávání se spustí automaticky. V závislosti na struktuře disku může zahájení přehrávání trvat déle než jednu minutu.

---

**RESET**

Tento přístroj nebo USB zařízení nelze ovládat kvůli vzniku problému.

→ Stiskněte tlačítko RESET (strana 6).

---

**UNKNOWN (Není známo)**

Při procházení telefonního seznamu nebo historie hovorů nelze jméno nebo telefonní číslo zobrazit.

---

**USB NO SUPRT (USB zařízení není podporováno)**

Připojené USB zařízení není podporováno.

→ Pro podrobné informace o kompatibilitě vašeho USB zařízení navštivte stránky zákaznické podpory.

---

**WITHHELD (Skryté číslo)**

Telefonní číslo je skryto volajícím.

---

„LLLL“ nebo „TTTT“

Při rychlém posunu vpřed nebo vzad jste dosáhli začátku nebo konce disku a není možno pokračovat dále.

---

„—“

Přístroj neumí zobrazit tento znak.

---

Pokud vám tato řešení nepomohou situaci zlepšit, obraťte se na nejbližšího prodejce Sony. Pokud vezmete přístroj do opravy z důvodu problémů s přehráváním CD, přineste s sebou disk, který jste používali při vzniku problému.



## Česky

Sony Corp. tímto prohlašuje, že MEX-BT3900U splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení Směrnice 1999/5/CE.

Podrobnosti lze získat na následující URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>



# Bluetooth® audio systém



Návod na použitie

Zrušenie predvážacieho režimu (DEMO) pozri na str. 7.

## MEX-BT3900U



Z bezpečnostných dôvodov nainštalujte toto zariadenie len do prístrojovej dosky v automobile. Podrobnosti o montáži a zapojeniach sú uvedené v dodávanom návode Montáž/Zapojenia.

**CLASS 1  
LASER PRODUCT**

Štítko s označením klasifikácie zariadenia LASEROVÝ VÝROBOK 1. TRIEDY je umiestnený na spodnej časti šasi.

Typový štítko informujúci o prevádzkovom napätí a pod. je umiestnený na spodnej strane šasi.



Týmto spoločnosť Sony Corp. vyhlasuje, že zariadenie MEX-BT3900U je v súlade so základnými požiadavkami a inými relevantnými ustanoveniami smernice 1999/5/EC. Viac podrobností získate na nasledovnej URL adrese: <http://www.compliance.sony.de/>

Taliansko: Používanie siete RLAN sa riadi:

- s ohľadom na používanie na súkromné účely podľa legislatívneho nariadenia zo dňa 1.8.2003, č. 259 (“Zákon o elektronických komunikáciách”). Článok 104 konkrétne stanovuje, kedy sa vyžaduje najprv získanie všeobecného oprávnenia, a článok 105 stanovuje, kedy sa povoľuje voľné používanie;
- s ohľadom na poskytovanie verejného RLAN prístupu k telekomunikačným sieťam a službám spravuje nariadenie ministerstva zo dňa 28.5.2003, ktoré upravuje článok 25 (všeobecné povolenie pre elektronické komunikačné siete a služby) Zákona o elektronických komunikáciách.

Nórsko: Toto zariadenie sa nesmie používať v okruhu 20 km od stredu oblasti Ny-Alesund, Svalbard.

### **Upozornenie pre spotrebiteľov: Nasledovná informácia sa vzťahuje len na zariadenia predávané v krajinách s platnou legislatívou a smernicami EU**

Výrobcom tohto produktu je spoločnosť Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonsko. Autorizovaným predstaviteľom ohľadom záležitostí týkajúcich sa nariadení EMC a bezpečnosti produktu je spoločnosť Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Nemecko. Ohľadom akýchkoľvek servisných služieb alebo záručných záležitostí pozri adresy poskytnuté v samostatných dokumentoch týkajúcich sa servisu a záruky.



**Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení (Platí v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so zavedeným separovaným zberom)**

Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom nemôže byť nakladané ako s domovým odpadom. Namiesto toho je potrebné ho doručiť do vyhradeného zberného miesta na recykláciu elektrozariadení. Tým, že zaistíte správne zneškodnenie, pomôžete zabrániť potenciálnemu negatívnemu vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by v opačnom prípade hrozilo pri nesprávnom nakladaní s týmto výrobkom. Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje. Pre získanie ďalších podrobných informácií o recyklácii tohto výrobku kontaktujte prosím váš miestny alebo obecný úrad, miestnu službu pre zber domového odpadu alebo predajňu, kde ste výrobok zakúpili.

Aplikovateľné príslušenstvo: Diaľkové ovládanie





**Likvidácia starých akumulátorov a batérií (Platí v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so zavedeným separovaným zberom)**

Tento symbol na akumulátore/batérii alebo na ich obale upozorňuje, že akumulátor/batériu nie je možné likvidovať v netriedenom komunálnom odpade.

Tým, že zaistíte správnu likvidáciu akumulátorov/batérií, pomôžete zabrániť potenciálnemu negatívnemu vplyvu akumulátorov/batérií na životné prostredie

a ľudské zdravie, ktoré by v opačnom prípade hrozilo pri nesprávnom nakladaní s akumulátormi/batériami.

Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje.

Ak zariadenia musia byť z bezpečnostných a prevádzkových dôvodov alebo kvôli zachovaniu dát neustále napájané zabudovaným akumulátorom/batériou, tento akumulátor/batériu smie vymieňať len kvalifikovaný servisný pracovník. Pre zabezpečenie správneho nakladania s akumulátorom/batériou odovzdajte zariadenie, ktorému uplynula doba životnosti do zberného strediska prevádzkujúceho recykláciu a likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení. S ostatnými akumulátormi/batériami nakladajte v zmysle platných miestnych predpisov a noriem. Akumulátory a batérie odovzdajte na vyhradené zberné miesto pre recykláciu použitých akumulátorov a batérií. Pre získanie ďalších podrobných informácií o recyklácii tohto výrobku alebo akumulátorov/batérií kontaktujte prosím váš miestny alebo obecný úrad, miestnu službu pre zber domového odpadu alebo predajňu, kde ste výrobok zakúpili.

Názov *Bluetooth* a logá sú vlastníctvom spoločnosti Bluetooth SIG, Inc. a spoločnosť Sony Corporation ich na akékoľvek účely používa na základe licencie. Ostatné obchodné značky a ochranné známky sú majetkom ich príslušných vlastníkov.

ZAPPIN a Quick-BrowZer sú obchodné značky spoločnosti Sony Corporation.

Windows Media je obchodná značka alebo ochranná známka spoločnosti Microsoft Corporation v USA a/alebo ostatných krajinách.

Tento produkt je chránený konkrétnymi duševnými vlastníckymi právami spoločnosti Microsoft Corporation. Používanie alebo distribúcia takejto technológie mimo tohto produktu sú bez licencie spoločnosti Microsoft alebo autorizovaného zástupcu spoločnosti Microsoft zakázané.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano a iPod touch sú ochranné známky spoločnosti Apple Inc., registrované v USA a ďalších krajinách.

Technológia kódovania zvuku MPEG Layer-3 a patenty sú používané v licencii spoločnosti Fraunhofer IIS a Thomson.

**Poznámka k lítiovej batérii**

*Batériu nevystavujte nadmernému teplu, napríklad priamemu slnečnému žiareniu, ohňu atď.*

**Upozornenie pre prípad montáže v automobile bez pozície ACC**

Nastavte funkciu automatického úplného vypnutia (Auto Off) (str. 30).

Zariadenie sa úplne a automaticky vypne v nastavenom čase po normálnom vypnutí, čím sa predíde vybitiu autobatérie.

Ak nenastavíte funkciu automatického úplného vypnutia (Auto Off), vždy po vypnutí zapalovania zatlačte a pridržte **(SOURCE/OFF)** tak, aby sa vyplo zobrazenie na displeji.

## Začíname

Prehrávané disky . . . . .	6
Poznámky k Bluetooth rozhraniu . . . . .	6
Resetovanie zariadenia . . . . .	6
Zrušenie režimu DEMO . . . . .	7
Príprava diaľkového ovládania . . . . .	7
Nastavenie hodín . . . . .	7
Vybratie predného panela . . . . .	7
Nasadenie predného panela. . . . .	7

## Stručný prehľad pre Bluetooth funkcie

3 kroky k Bluetooth funkciám . . . . .	8
Tlačidlá a ikony . . . . .	9
① Párovanie . . . . .	10
② Prepojenie . . . . .	10
③ Hlasitý hovor a tok audio signálu . . . . .	11

## Umiestnenie ovládacích prvkov a základné operácie

Hlavné zariadenie . . . . .	12
Diaľkové ovládanie RM-X174 . . . . .	14

## Rádio

Uloženie staníc do pamäte a ich príjem . . . . .	15
Automatické ukladanie staníc — BTM . . . . .	15
Manuálne uloženie staníc . . . . .	15
Príjem uložených staníc . . . . .	15
Automatické ladenie . . . . .	15
RDS . . . . .	15
Popis . . . . .	15
Nastavenie AF a TA . . . . .	16
Výber PTY . . . . .	16
Nastavenie CT . . . . .	16

## CD prehrávač

Zobrazované položky . . . . .	17
Opakované prehrávanie a prehrávanie v náhodnom poradí (Repeat a Shuffle Play) . . . . .	17

## USB zariadenia

Prehrávanie z USB zariadenia . . . . .	17
Zobrazované položky . . . . .	18
Opakované prehrávanie a prehrávanie v náhodnom poradí (Repeat a Shuffle Play) . . . . .	18

## iPod

Prehrávanie z prehrávača iPod . . . . .	18
Zobrazované položky . . . . .	19
Prepínanie albumov, Podcastov, žánrov, Playlistov a interpretov . . . . .	19
Opakované prehrávanie a prehrávanie v náhodnom poradí (Repeat a Shuffle Play) . . . . .	19
Priame ovládanie prehrávača iPod	
— Ovládanie spouzdcom . . . . .	20

## Vyhľadávanie skladby

Vyhľadávanie skladby podľa názvu	
— Quick-BrowZer™ . . . . .	20
Vyhľadávanie pomocou preskakovania položiek	
— Režim Jump . . . . .	20
Vyhľadávanie v abecednom poradí	
— Alphabet search . . . . .	21
Vyhľadávanie skladby počúvaním pasáží skladiel	
— ZAPPIN™ . . . . .	21

## Bluetooth

### (Hlasitý hovor a tok audio signálu)

Bluetooth operácie . . . . .	22
Párovanie . . . . .	22
Ikony Bluetooth . . . . .	23
Prepojenie . . . . .	23
Zapnutie výstupného Bluetooth signálu tohto zariadenia . . . . .	23
Prípojenie mobilného telefónu . . . . .	23
Prípojenie audio zariadenia . . . . .	24
Hlasitý hovor . . . . .	24
Príjem hovorov . . . . .	24
Vytáčanie hovorov . . . . .	25
Operácie počas hovoru . . . . .	25
Presmerovanie hovoru . . . . .	26
Rýchla voľba . . . . .	26
Aktivácia hlasového vytáčania . . . . .	26
SMS indikátor . . . . .	26
Tok audio signálu . . . . .	27
Počúvanie zvuku z audio zariadenia . . . . .	27
Ovládanie audio zariadenia prostredníctvom tohto zariadenia . . . . .	27
Inicializácia Bluetooth nastavení . . . . .	27

## Nastavenia zvuku a Menu nastavení

Zmena nastavení zvuku . . . . .	28
Nastavenie zvukových charakteristik . . . . .	28
Sofistikované audio funkcie	
— Advanced Sound Engine . . . . .	28
Nastavenie kvality zvuku	
— EQ7 Preset . . . . .	28
Užívateľské nastavenie krivky ekvalizéra	
— EQ7 Setting . . . . .	28
Optimalizácia zvuku pomocou časového posunu	
— Listening Position . . . . .	29
Prispôbenie miesta počúvania . . . . .	29
DM+ Advanced. . . . .	29
Používanie zadných reproduktorov ako subwoofera	
— Rear Bass Enhancer . . . . .	30
Úprava nastaviteľných položiek — SET . . . . .	30

## Ďalšie funkcie

Používanie voliteľných zariadení . . . . .	31
Voliteľné audio zariadenie . . . . .	31
Externý mikrofón XA-MC10. . . . .	32

## Ďalšie informácie

Bezpečnostné upozornenia . . . . .	32
Poznámky k diskom . . . . .	32
Poradie prehrávania súborov	
MP3/WMA/AAC . . . . .	33
Prehrávač iPod . . . . .	33
Bluetooth funkcie . . . . .	33
Údržba. . . . .	34
Demontáž zariadenia. . . . .	35
Technické údaje . . . . .	36
Riešenie problémov . . . . .	37
Chybové zobrazenia/Hlásenia . . . . .	39

## Portál podpory zákazníkov

Ak máte akékoľvek otázky alebo hľadáte najnovšie informácie o tomto zariadení, navštívte web-stránku:

<http://support.sony-europe.com/>







Na tomto portáli nájdete informácie o:

- Modeloch a výrobcach kompatibilných digitálnych audio prehrávačov
- Podporovaných MP3/WMA/AAC súboroch
- Modeloch a výrobcach kompatibilných mobilných telefónov a tiež často kladené otázky (FAQ) o Bluetooth funkciách

## Začínáme

### Prehráateľné disky

Autorádio môže prehrávať CD-DA disky (aj s CD TEXT) a CD-R/CD-RW disky (MP3/WMA/AAC súbory (str. 32)).

Typ disku	Označenie disku
CD-DA	 
MP3 WMA AAC	   

### Poznámky k Bluetooth rozhraniu

#### Upozornenie

SPOLOČNOSŤ SONY NIE JE V ŽIADNOM PRÍPADE ZODPOVEDNÁ ZA PRIAME, NÁHODNÉ ALEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY AKÉHOKOLVEK CHARAKTERU, UJMY ALEBO ÚTRATY VYPLÝVAJÚCE Z AKÉHOKOLVEK POŠKODENIA TOHTO ZARIADENIA ALEBO INÉHO ZARIADENIA SPÔSOBENÉ POUŽÍVANÍM TOHTO ZARIADENIA, JEHO HARDVÉRU A/ALEBO SOFTVÉRU.

#### DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE!

##### Bezpečnosť a správne používanie

Zmeny alebo úpravy, ktoré nie sú výslovne povolené spoločnosťou Sony vedú k strate záruky. Pred používaním zariadenia sa informujte o platných miestnych predpisoch a normách upravujúcich prevádzku Bluetooth zariadení.

##### Vedenie vozidla

Informujte sa o platných miestnych predpisoch a normách upravujúcich používanie mobilných telefónov a hlasitých sád (Handsfree) počas vedenia motorových vozidiel. Venujte vždy maximálnu pozornosť premávke a ak si to situácia vyžaduje, pred volaním alebo prijatím hovoru odstavte vozidlo a zaparkujte mimo cesty.

##### Prepojenie s inými zariadeniami

Z dôvodu získania presných bezpečnostných informácií si pred pripojením k inému zariadeniu prečítajte návod na použitie pripájaného zariadenia.

## Pôsobenie rádiových frekvencií

RF signály môžu ovplyvňovať nesprávne nainštalované alebo nevhodne tienené elektronické systémy v automobile, ako je napr. elektronické vstrekovanie, elektronický ABS systém, elektronické obmedzovače rýchlosti alebo airbagy. Inštaláciu alebo servis týchto zariadení realizujú výrobcovia/predajcovia automobilu. Nesprávna inštalácia alebo servisný zásah môžu byť nebezpečné a môžu viesť k strate záruky. Informácie, či mobilný telefón neovplyvní činnosť zariadení v automobile, vám poskytne výrobca vozidla.

Pravidelne kontrolujte, či sú všetky bezdrôtové zariadenia vo vozidle namontované správne a či správne fungujú.

## Tiesňové volania

Toto Bluetooth Handsfree zariadenie a elektronické zariadenie pripojené k Handsfree zariadeniu komunikujú prostredníctvom rádiových signálov, mobilných a pozemských sietí a tiež pomocou užívateľsky nastavených funkcií, pri ktorých nie je možné zaručiť trvalé prepojenie vo všetkých podmienkach.

Preto sa obzvlášť v prípade potreby súrnej komunikácie (napr. volanie zdravotnej pohotovosti) nespoliehajte výhradne na žiadne elektronické zariadenie.

Aby bolo možné volať a prijímať hovory, zariadenia musia byť zapnuté a v dosahu dostatočne silného signálu mobilného operátora.

Tiesňové volania nemusia byť dostupné vo všetkých mobilných sieťach, alebo pri určitých používaných službách/funkciách.

Zistite si tieto informácie u miestnych prevádzkovateľov sietí.

## Resetovanie zariadenia

Pred prvým použitím, alebo po výmene autobaterie, prípadne po zmene zapojení je nutné zariadenie resetovať.

Vyberte predný panel (str. 7) a pomocou špicatého predmetu, napr. guľkovým perom, stlačte tlačidlo RESET (str. 12).

#### Poznámka

Po stlačení tlačidla RESET sa vymaže nastavenie hodín, ako aj niektoré uložené informácie.

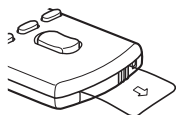
## Zrušenie režimu DEMO

Môžete zrušiť predvážací režim, ktorý sa aktivuje po vypnutí.

- 1 Zatláčajte a pridržiajte tlačidlo Select (Výber).**  
Zobrazí sa nastavovacie zobrazenie.
- 2 Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí “DEMO”, potom ho stlačte.**
- 3 Otáčaním otočného ovládača zvolte “DEMO-OFF” (Predvážanie vyp.) a potom ho stlačte.**  
Nastavenie je dokončené.
- 4 Stlačte ↵ (BACK) (Spät).**  
Obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim prehrávania/príjmu rozhlasu.

## Príprava diaľkového ovládania

Vyberte izolačný prvok.



### Rada

Spôsob výmeny batérie pozri str. 34.

## Nastavenie hodín

Hodiny pracujú v 24-hodinovom cykle.

- 1 Zatláčajte a pridržiajte tlačidlo Select (Výber).**  
Zobrazí sa nastavovacie zobrazenie.
- 2 Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí “CLOCK-ADJ” (Nastavenie hodín), potom ho stlačte.**  
Indikátor hodiny bliká.
- 3 Otáčaním otočného ovládača nastavte hodinu a minúty.**  
Pozíciu meníte stláčaním (SEEK) +/-.
- 4 Po nastavení minúty stlačte Select (Výber).**  
Nastavenie je dokončené a hodiny sú v prevádzke.

Hodiny zobrazíte stlačením (DSPL). Ďalším stlačením (DSPL) obnovíte predchádzajúce zobrazenie.

### Rada

Hodiny je možné nastaviť automaticky pomocou funkcie RDS (str. 16).

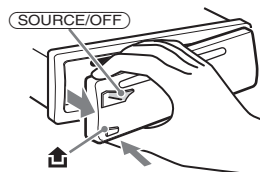
## Vybratie predného panela

Z dôvodu ochrany pred krádežou je možné predný panel zariadenia vybrať.

### Upozorňujúci zvukový signál

Ak nevyberiete predný panel a otočíte kľúč zapalovania do polohy OFF, na niekoľko sekúnd zaznie upozorňujúci zvukový signál (pípanie). Upozorňujúci zvukový signál zaznie len vtedy, ak používate vstavaný zosilňovač.

- 1 Zatláčajte a pridržiajte (SOURCE/OFF).**  
Zariadenie sa vypne.
- 2 Stlačte ↵ a potiahnite panel smerom k vám.**

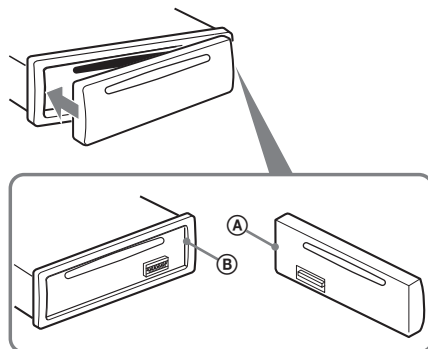


### Poznámky

- Dávajte pozor, aby vám predný panel nespadol. Na predný panel a na displej nevyvíjajte nadmerný tlak.
- Predný panel nevystavujte pôsobeniu tepelných zdrojov, extrémnemu teplu alebo vlhkosti. Nenechávajte ho na palubnej doske alebo pod zadným sklom zaparkovaného vozidla.
- Neodkláňajte predný panel zariadenia počas prehrávania z USB zariadenia. Môžu sa poškodiť dáta v USB zariadení.

## Nasadenie predného panela

Podľa obrázka nasadte časť (A) predného panela na časť (B) na zariadení a zatláčajte ľavú stranu panela tak, aby zacvakla na svoje miesto.



### Poznámka

Na predný panel nič nekladte.

## Stručný prehľad pre Bluetooth funkcie

Detailné informácie o ovládaní pozri “Bluetooth (Hlasitý hovor a tok audio signálu)” (str. 22) a v návode na použitie Bluetooth zariadenia.

### 3 kroky k Bluetooth funkciám

#### 1 Párovanie

Najskôr vzájomne zaregistrujte (“spárujte”) Bluetooth zariadenie (mobilný telefón atď.) a toto zariadenie. Párovanie nie je potrebné vykonať, ak ste už zariadenie pripájali.

#### 2 Prepojenie

Po vykonaní spárovania prepojte toto zariadenie s Bluetooth zariadením.  
V závislosti od zariadenia sa prepojenie môže vykonať automaticky pri párovaní.

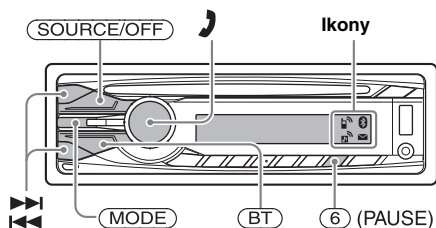
#### 3 Hlasitý hovor/tok audio signálu

Môžete prijať alebo vykonať hlasitý hovor (Handsfree) alebo týmto zariadením reprodukovať zvuk.

**Portál podpory zákazníkov**

<http://support.sony-europe.com/>








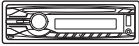

## Tlačidlá a ikony









### Popis stavu ikony

		Svietí	Bluetooth signál aktívny.
		Bliká	Pohotovostný režim párovania.
		Nesvietí	Bluetooth signál vypnutý.
		Svietí	Mobilný telefón je pripojený.
		Bliká	Pripojenie sa realizuje.
		Nesvietí	Nie je pripojený žiadny mobilný telefón pre hlasitý hovor.
		Svietí	Prepojenie so zariadením je aktívne.
		Bliká	Pripojenie sa realizuje.
		Nesvietí	Nie je pripojené žiadne zariadenie pre prehrávanie toku audio signálu.
		Svietí	Máte neprečítané SMS správy.
		Bliká	Bola prijatá nová SMS správa.
		Nesvietí	Nemáte žiadne neprečítané SMS správy.

## 1 Párovanie

Ovládané zariadenie	Operácia
1 	Zatlačte a pridržte <b>(BT)</b> . → 
2 	Vyhľadajte toto zariadenie.
3 	 Zvoľte "Sony Automotive".
4 	Ak je na displeji pripájaného zariadenia zobrazená výzva na zadanie kódu, zadajte kód "0000".
5 	Postupujte podľa zobrazovaných pokynov.
6 	 (Párovanie úspešné)

## 2 Prepojenie

Ovládané zariadenie	Operácia
1 	Stlačte <b>(BT)</b> . → 
2 	Na mobilnom telefóne sa pripojte k tomuto zariadeniu. → 
	Na audio zariadení sa pripojte k tomuto zariadeniu. → 

### Poznámka

S Bluetooth zariadením môžete vytvoriť prepojenie z tohto zariadenia (str. 23).

Ak sa z tohto zariadenia nemôžete prepojiť s Bluetooth zariadením, spustíte znova párovanie.



### 3 Hlasitý hovor a tok audio signálu



#### Hlasitý hovor

Pre	Operácia
Prijatie/ukončenie hovoru.	Stlačte
Odmietnutie hovoru	Zatlačte a pridržte (SOURCE/OFF) na 1 sekundu.
Opätovné volanie (Redial)	<b>1</b> Stlačajte (SOURCE/OFF), kým sa nezobrazí "BT PHONE". →
	<b>2</b> Zatlačte a pridržte .
Presmerovanie hovoru	Stlačte (MODE).



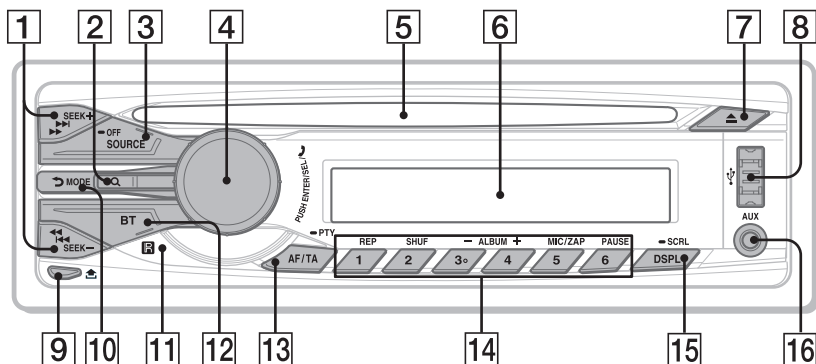
#### Tok audio signálu

Pre	Operácia
Počúvanie	<b>1</b> Stlačajte (SOURCE/OFF), kým sa nezobrazí "BT AUDIO". →
	<b>2</b> Na audio zariadení spustíte prehrávanie.
Prehrávanie/pozastavenie (AVRCP)*	Stlačte (6) (PAUSE).
Prepínanie skladieb (AVRCP)*	Stlačte  .

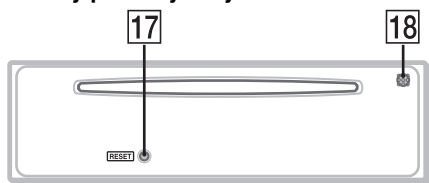
\* Ovládanie sa môže v závislosti od audio zariadenia líšiť.

# Umístění ovládacích prvků a základní operace

## Hlavní zařízení



## Předný panel vybratí



Táto časť obsahuje informácie o umiestnení ovládacích prvkov a základných operáciách. Podrobnosti pozri na príslušných stranách, ktorých čísla sú za popisujúcim textom.

### 1 Tlačidlá SEEK +/-

#### Rádio:

Automatické ladenie staníc (stlačenie).  
Manuálne naladenie stanice (zatlačenie a pridržanie).

#### CD/USB:

Prepínanie skladieb (stlačenie). Súvislé prepínanie skladieb (tlačidlo stlačte, potom ho do 1 sekundy stlačte znova a pridržte ho zatlačené). Zrýchlený posuv v skladbe vpred/vzad (zatlačenie a pridržanie).

#### Bluetooth audio zariadenie\*1:

Prepínanie skladieb (stlačenie).  
Zrýchlený posuv v skladbe vpred/vzad (zatlačenie a pridržanie).

### 2 Tlačidlo Q (BROWSE) (Vyhľadať)

str. 20, 25

Stlačenie: Aktivácia režimu Quick-BrowZer™ (CD/USB)/zobrazenie telefónneho zoznamu (Bluetooth telefón)\*2.  
Zatlačenie a pridržanie: Zmena zdroja audio signálu Bluetooth/zobrazenie histórie hovorov (Bluetooth telefón)\*2.

### 3 Tlačidlo SOURCE/OFF

Zapnutie zariadenia/zmena zdroja vstupného signálu (Rádio/CD/USB/AUX/Bluetooth audio/Bluetooth telefón) (stlačenie).  
Zatlačením na 1 sekundu vypnete napájanie/zrušíte hovor. Zatlačením na viac ako 2 sekundy vypnete napájanie a displej.

### 4 Otočný ovládač / Tlačidlo Select (Výber) (Handsfree) str. 24, 28, 30

Nastavenie hlasitosti (otáčanie).  
Výber nastaviteľnej položky (zatlačenie a otáčanie).  
Príjem/ukončenie hovoru (stlačenie).

### 5 Otvor pre disk

Vložte disk (popisom nahor), prehrávanie sa spustí.

### 6 Displej

### 7 Tlačidlo ▲ (Vysunutie)

Vysunutie disku.

### 8 USB konektor str. 17, 18

Pripojenie USB zariadenia.

### 9 Tlačidlo ↕ (uvoľnenie predného panela) str. 7

### 10 Tlačidlo ↶ (BACK) (Spät)/MODE

str. 9, 15, 20, 25, 26

Stlačenie: Obnovenie predošlého zobrazenia/výber rozhlasového pásma (FM/MW/LW).  
Zatlačenie a pridržanie: Zapnutie/zrušenie režimu ovládania spolujazdcom.

### 11 Senzor signálov diaľkového ovládania

**12 Tlačidlo BT (BLUETOOTH)** str. 9, 22, 23  
Zapnutie/vypnutie Bluetooth signálu (stlačenie). Párovanie (zatlačenie a pridrżanie).

**13 Tlačidlo AF (Alternative Frequencies - Alternatívne frekvencie)/TA (Traffic Announcement - Dopravné správy)/PTY (Program Type - Typ programu)** str. 16

Nastavenie funkcie AF a TA (stlačenie).  
Výber typu programu PTY pri RDS staniách (zatlačenie a pridrżanie).

**14 Číselné tlačidlá**

**Rádio:**

Príjem uložených staníc (stlačenie).  
Uloženie staníc (zatlačenie a pridrżanie).

**CD/USB:**

①: **REP** str. 17, 18, 19

②: **SHUF** str. 17, 18, 19

③\*/④: **ALBUM -/+** (počas prehrávania MP3/WMA/AAC súborov)

Prepínanie albumov (stlačenie).

Súvislé prepínanie albumov (zatlačenie a pridrżanie).

⑤: **MIC/ZAP** str. 21

Aktivovanie režimu ZAPPIN™ (stlačenie).

⑥: **PAUSE**

Pozastavenie prehrávania.

Pre zrušenie stlačte tlačidlo znova.

**Bluetooth audio zariadenie\*1:**

①: **REP** str. 27

②: **SHUF** str. 27

③/④: **ALBUM -/+**

Prepínanie albumov (stlačenie).

Súvislé prepínanie albumov

(zatlačenie a pridrżanie).

⑥: **PAUSE**

Pozastavenie prehrávania. Pre zrušenie pozastavenia stlačte ešte raz.

**Bluetooth telefón:**

Vytočenie uložených telefónnych čísiel

(stlačenie). Uloženie telefónnych čísiel

(zatlačenie a pridrżanie).

⑤: **MIC/ZAP** (počas telefonovania) str. 25

Nastavenie zosilnenia mikrofónu

(stlačenie). Výber režimu Echo Canceller/

Noise Canceller (Režim eliminácie spätnej

vázby/šumu) (zatlačenie a pridrżanie).

**15 Tlačidlo DSPL (Displej)/SCRL (Rolovanie)** str. 15, 17, 18, 19, 20, 23

Zmena zobrazených položiek (stlačenie).

Rolovanie zobrazených položiek

(zatlačenie a pridrżanie).

**16 Vstupný konektor AUX** str. 31  
Pripojenie prenosného audio zariadenia.

**17 Tlačidlo RESET** (za predným panelom) str. 6

**18 Mikrofón** str. 24

**Poznámka**

*Nezakrývajte mikrofón, funkcia hlasitého hovoru (Handsfree) nemusí fungovať správne.*

\*1 *Ak je pripojené Bluetooth audio zariadenie (s podporou AVRCP Bluetooth technológie). V závislosti od zariadenia musia byť niektoré operácie dostupné.*

\*2 *Ak je pripojený mobilný telefón (s podporou PBAP Bluetooth technológie).*

\*3 *Toto tlačidlo má hmatový bod.*

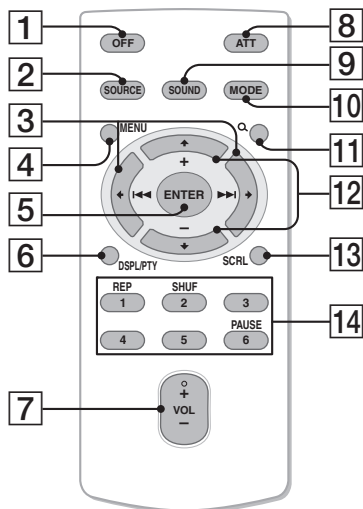
**Poznámky**

• *Pri vysúvaní/vkladaní disku nesmie byť pripojené USB zariadenie, aby nedošlo k poškodeniu disku.*

• *Ak je zariadenie aj displej vypnutý, nie je možné diaľkovým ovládaním ovládať zariadenie, kým nestlačíte tlačidlo **SOURCE/OFF** na zariadení, alebo zariadenie nezapnete vloženíu disku.*

## RM-X174

### Dialkové ovládanie



Pred použitím odstráňte izolačný prvok (str. 7).

- 1 Tlačidlo OFF**  
Vypnutie napájania. Vypnutie zdroja zvuku. Odmietnutie hovoru.
- 2 Tlačidlo SOURCE**  
Zapnutie napájania. Zmena zdroja vstupného signálu (Rádio/CD/USB/AUX/Bluetooth audio/Bluetooth telefón).
- 3 Tlačidlá ◀ (◀◀)/▶ (▶▶)**  
Ovládanie Rádia/CD prehrávača/USB/Bluetooth audio zariadenia, rovnako ako (SEEK) -/+ na zariadení. Nastavenia zariadenia, zvuku atď. môžete ovládať pomocou ◀ ▶.
- 4 Tlačidlo MENU**  
Aktivovanie Menu.
- 5 Tlačidlo ENTER**  
Aplikovanie nastavenia. Príjem hovoru. Ukončenie hovoru.
- 6 Tlačidlo DSPL (Displej)/ PTY (Program Type - Typ programu)**  
Zmena položiek zobrazovaných na displeji/ výber PTY v režime RDS.
- 7 Tlačidlo VOL (Hlasitosť) +\*/-**  
Nastavenie hlasitosti.

- 8 Tlačidlo ATT (Stíšenie)**  
Stlmenie zvuku. Pre zrušenie stlačte tlačidlo znova.
- 9 Tlačidlo SOUND**  
Aktivovanie nastavenia zvuku.
- 10 Tlačidlo MODE**  
Výber rozhlasového pásma (FM/MW/LW) (stlačenie).  
Zatlačením a pridržením aktivujete/zrušíte ovládanie spolujazdcom.
- 11 Tlačidlo Q (BROWSE (Prehliadanie))**  
Stlačenie: Aktivácia režimu Quick-BrowZer™ (CD/USB)/zobrazenie telefónneho zoznamu (Bluetooth telefón).  
Zatlačenie a pridrženie: Zmena zdroja audio signálu Bluetooth telefónu/zobrazenie histórie hovorov (Bluetooth telefón).
- 12 Tlačidlá ↑ (+)/↓ (-)**  
Ovládanie CD prehrávača/USB/Bluetooth audio zariadenia, rovnako ako (3)/(4) (ALBUM -/+) na zariadení.  
Nastavenia zariadenia, zvuku atď. môžete ovládať pomocou ↑ ↓.
- 13 Tlačidlo SCRL (Rolovanie)**  
Rolovanie položky na displeji.
- 14 Číselné tlačidlá**  
**Rádio:**  
Príjem uložených staníc (stlačenie).  
Uloženie staníc (zatlačenie a pridrženie).  
**CD/USB/Bluetooth audio zariadenie\*2:**  
(1): REP  
(2): SHUF  
(6): PAUSE  
Pozastavenie prehrávania. Pre zrušenie pozastavenia stlačte ešte raz.

\*1 Toto tlačidlo má hmatový bod.

\*2 Ak je pripojené Bluetooth audio zariadenie (s podporou AVRCP Bluetooth technológie).  
V závislosti od zariadenia nemusia byť niektoré operácie dostupné.

## Uloženie staníc do pamäte a ich príjem

### Upozornenie

Na ladenie staníc počas vedenia vozidla používajte funkciu Best Tuning Memory (BTM). Predídete tak novej dopravnej nehode.

### Automatické ukladanie staníc — BTM

#### 1 Stlačíte tlačidlo (SOURCE/OFF), kým sa nezobrazí "TUNER".

Pre zmenu rozhlasového pásma stlačíte (MODE). Zvoliť môžete pásmo FM1, FM2, FM3, MW alebo LW.

#### 2 Zatlačíte a pridržíte tlačidlo Select (Výber). Zobrazí sa nastavovacie zobrazenie.

#### 3 Otáčate otočným ovládačom, kým sa nezobrazí "BTM", potom ho stlačíte.

Zariadenie ukladá stanice pod číselné tlačidlá predvolieb v poradí podľa ich frekvencie. Po uložení nastavenia zaznie pípnutie.

### Manuálne uloženie staníc

#### 1 Keď naladíte stanicu, ktorú chcete uložiť, zatlačíte a pridržíte číselné tlačidlo (1 až 6), kým sa nezobrazí "MEM".

##### Poznámka

Ak sa pod obsadené číselné tlačidlo pokúsite uložiť inú stanicu, predtým uložená stanica sa vymaže a nahradí ju nová stanica.

##### Rada

Pri uložení RDS stanice sa uloží aj jej nastavenie AF/TA (str. 16).

### Príjem uložených staníc

#### 1 Zvoľte rozhlasové pásmo a stlačíte číselné tlačidlo predvolby (1 až 6).

### Automatické ladenie

#### 1 Zvoľte pásmo, potom stlačíte (SEEK) +/-, aby sa naladila stanica.

Ladenie sa zastaví, keď zariadenie naladí nejakú stanicu. Postup opakujte, až kým nenaladíte požadovanú stanicu.

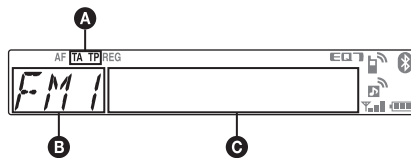
##### Rada

Ak poznáte frekvenciu požadovanej stanice, zatlačíte a pridržíte tlačidlo (SEEK) +/- pre vyhľadanie približnej frekvencie a potom stláčaním tlačidla (SEEK) +/- požadovanú frekvenciu jemne doladíte (manuálne ladenie).

### Popis

Radio Data System (RDS) je rozhlasová služba, ktorá umožňuje v rozhlasovom pásme FM vysielat spolu so signálom rozhlasovej stanice ešte ďalšie digitálne informácie.

### Zobrazované položky



**A** TA/TP\*1

**B** Rozhlasové pásmo, Zdroj vstupného signálu

**C** Frekvencia\*2 (Názov stanice), Číslo predvolby, Hodiny, RDS dáta

\*1 Počas dopravných správ bliká "TA". Ak je naladená stanica, ktorá vysielala dopravné správy, svieti "TP".

\*2 Ak je naladená RDS stanica, naľavo od indikácie frekvencie je zobrazené "xx".

Pre zmenu zobrazených položiek **C** stlačíte (DSPL).

### Služby RDS

Toto zariadenie automaticky poskytuje nasledovné RDS služby:

**AF** (Alternative Frequencies - Alternatívne frekvencie)

Automatické preladovanie tej istej stanice podľa intenzity jej signálu. Pomocou tejto funkcie môžete počúvať rovnakú stanicu počas dlhšej jazdy bez toho, aby ste ju museli manuálne preladovať.

**TA** (Traffic Announcement - Dopravné správy)/**TP** (Traffic Program - Dopravné programy)

Poskytuje aktuálne dopravné informácie/programy. Pri vysielaní nejakej dopravnej informácie/programu sa preruší práve počúvaný zdroj vstupného signálu.

**PTY** (Program Types - Typy programov)

Zobrazenie práve prijímaného typu programu. Vyhľadávanie zvoleného typu programu.

**CT** (Clock Time - Presný čas)

Funkcia CT pomocou RDS vysielania automaticky nastaví hodiny.

##### Poznámky

- Možnosť využitia služieb RDS závisí od krajiny/oblasti, v ktorej sa nachádzate.
- Ak je signál stanice príliš slabý, alebo stanica nevysiela údaje RDS, funkcia RDS nebude pracovať správne.

## Nastavenie AF a TA

### 1 Stláčaním (AF/TA) zvolíte požadované nastavenie.

Zvoľte	Pre
AF-ON	aktiváciu AF a deaktiváciu TA.
TA-ON	aktiváciu TA a deaktiváciu AF.
AF/TA-ON	aktiváciu AF aj TA.
AF/TA-OFF	deaktiváciu AF aj TA.

### Uloženie RDS staníc s nastaveniami funkcií AF a TA

RDS stanice môžete uložiť do pamäte spolu s nastaveniami funkcií AF/TA. Ak použijete funkciu BTM, uložia sa len RDS stanice s rovnakým nastavením AF/TA.

Pri manuálnom ladení a ukladaní staníc do pamäte je možné uložiť RDS stanice spolu s individuálnym nastavením funkcií AF/TA, ako aj stanice bez RDS služieb.

- 1 Nastavte funkcie AF/TA, potom uložte stanice do pamäte pomocou funkcie BTM alebo manuálne.

### Príjem mimoriadnych hlásení

Ak je aktivovaná funkcia AF alebo TA, v prípade vysielania mimoriadnych hlásení dôjde počas počúvania zvoleného zdroja vstupného signálu k automatickému preladeniu na takéto hlásenie.

#### Rada

Ak nastavíte úroveň hlasitosti počas vysielania dopravných správ, táto úroveň sa uloží do pamäte pre dané dopravné správy nezávisle od bežnej úrovne hlasitosti.

### Počúvanie jedného regionálneho programu — Regional

Keď je funkcia AF aktivovaná: Výrobné nastavenie zariadenia obmedzuje príjem na určitú oblasť, takže zariadenie nepreľadí na inú regionálnu stanicu s kvalitnejším signálom.

Ak opustíte oblasť s možnosťou príjmu regionálneho programu, počas príjmu FM stanice nastavte “REG-OFF” (str. 30).

#### Poznámka

Táto funkcia nefunguje vo Veľkej Británii a niektorých iných krajinách.

### Funkcia Local Link (len pre Veľkú Britániu)

Táto funkcia umožňuje vyhľadanie ďalších lokálnych staníc v oblasti, aj keď nie sú uložené v pamäti.

- 1 Počas príjmu v pásme FM stlačte číselné tlačidlo (1 až 6), pod ktorým je uložená miestna stanica.
- 2 Do 5 sekúnd stlačte číselné tlačidlo miestnej stanice znova.  
Postup opakujte dovtedy, kým nenaladíte požadovanú stanicu.

## Výber PTY

- 1 Zatláčte a pridržte (AF/TA) (PTY) počas príjmu rádia v pásme FM.



Ak stanica vysiela údaje PTY, na displeji sa zobrazí typ aktuálneho programu.

- 2 Otáčajte otočným ovládačom dovtedy, kým sa nezobrazí požadovaný typ programu a potom ho stlačte.

Zariadenie začne vyhľadávať stanice vysielajúce zvolený typ programu.

## Typy programov

**NEWS** (Správy), **AFFAIRS** (Aktuálne udalosti), **INFO** (Informácie), **SPORT** (Šport), **EDUCATE** (Vzdelávanie), **DRAMA** (Dramatická tvorba), **CULTURE** (Kultúra), **SCIENCE** (Veda), **VARIED** (Rôzne), **POP M** (Populárna hudba), **ROCK M** (Rocková hudba), **EASY M** (Hudba štýlu M.O.R.), **LIGHT M** (Lahká klasika), **CLASSICS** (Vážna hudba), **OTHER M** (Iné druhy hudby), **WEATHER** (Počasie), **FINANCE** (Financie), **CHILDREN** (Vysielanie pre deti), **SOCIAL A** (Spoločenské udalosti), **RELIGION** (Náboženstvo), **PHONE IN** (Telefonáty poslucháčov), **TRAVEL** (Cestovanie), **LEISURE** (Voľný čas), **JAZZ** (Jazzová hudba), **COUNTRY** (Country hudba), **NATION M** (Národná hudba), **OLDIES** (Evergreeny), **FOLK M** (Ludová hudba), **DOCUMENT** (Dokumentárne programy)

#### Poznámka

Túto funkciu nie je možné použiť v niektorých krajinách/oblastiach, kde nie sú k dispozícii údaje PTY.

## Nastavenie CT

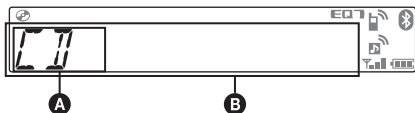
- 1 V nastavovacom zobrazení zvolte “CT-ON” (str. 30).

#### Poznámky

- Funkcia CT nemusí pracovať, aj keď je naladená RDS stanica.
- Čas nastavený funkciou CT nemusí byť presný.

## CD prehrávač

### Zobrazované položky



- A** Zdroj vstupného signálu
- B** Názov skladby\*<sup>1</sup>, Názov disku/meno interpreta\*<sup>1</sup>, Meno interpreta\*<sup>1</sup>, Číslo albumu\*<sup>2</sup>, Názov albumu\*<sup>1</sup>, Číslo skladby/Uplynutý čas prehrávania, Hodiny

\*1 Zobrazí sa informácia CD TEXT, MP3/WMA/AAC.

\*2 Číslo albumu sa zobrazí, len ak zmeníte album.

Pre zmenu zobrazených položiek **B** stlačte **(DSPL)**.

#### Rada

Zobrazené položky sa môžu v závislosti od typu disku, formátu záznamu a nastavení líšiť.

### Opakované prehrávanie a prehrávanie v náhodnom poradí (Repeat a Shuffle Play)

- 1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo **① (REP)** alebo **② (SHUF)**, až kým sa na displeji nezobrazí požadované nastavenie.

Zvoľte	Pre prehrávanie
<b>↶ TRACK</b>	skladby opakovane.
<b>↶ ALBUM*</b>	albumu opakovane.
<b>SHUF ALBUM*</b>	albumu v náhodnom poradí.
<b>SHUF DISC</b>	disku v náhodnom poradí.

\* Keď sa prehráva MP3/WMA/AAC disk.

Po 3 sekundách je nastavenie dokončené.

Pre obnovenie štandardného režimu prehrávania zvoľte **↶ OFF** alebo **“SHUF OFF”**.

## USB zariadenia

Podrobnosti o kompatibilitě konkrétneho USB zariadenia nájdete na portáli podpory zákazníkov.

### Portál podpory zákazníkov

<http://support.sony-europe.com/>

- Používať môžete veľkokapacitné USB zariadenia MSC (Mass Storage Class) a MTP (Media Transfer Protocol) zariadenia kompatibilné so štandardom USB.
- Podporované formáty sú MP3 (.mp3), WMA (.wma), AAC (.m4a) a AAC (.mp4).
- Dáta v USB zariadení odporúčame zálohovať.

#### Poznámka

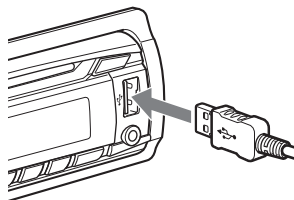
USB zariadenie pripojte až po naštartovaní.

Ak je USB zariadenie pripojené pred naštartovaním, môže v závislosti od USB zariadenia dôjsť k poruche alebo jeho poškodeniu.

## Prehrávanie z USB zariadenia

### 1 Pripojte USB zariadenie do USB konektora.

Na prepojenie použite USB kábel dodávaný s USB zariadením.



Prehrávanie sa spustí.

Ak je USB zariadenie už pripojené, stlačte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “USB”, aby sa spustilo prehrávanie.

Zatlačením a pridržaním **(SOURCE/OFF)** na 1 sekundu zastavíte prehrávanie.

### Odpojenie USB zariadenia

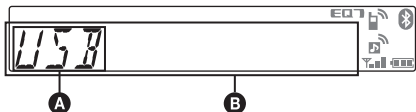
- 1 Zastavte prehrávanie z USB zariadenia.
- 2 Odpojte USB zariadenie.  
Ak odpojíte USB zariadenie počas prehrávania, môžu sa poškodiť dáta na USB zariadení.

#### Poznámky

- Nepoužívajte príliš dlhé ani ťažké USB zariadenia, ktoré môžu z dôvodu otrasov spadnúť, alebo sa môžu odpojiť.

- Neodkláľajte predný panel zariadenia počas prehrávania z USB zariadenia. Môžu sa poškodiť dáta v USB zariadení.
- Zariadenie nespřístupní USB zariadenie pripojené cez USB rozbočovač.

## Zobrazované položky



- A** Zdroj vstupného signálu
- B** Názov skladby, Meno interpreta, Číslo albumu\*, Názov albumu, Číslo skladby/ Uplynutý čas prehrávania, Hodiny

\* Číslo albumu sa zobrazí, len ak zmeníte album.

Pre zmenu zobrazených položiek **B** stlačte **(DSPL)**.

### Poznámky

- Zobrazené položky sa budú v závislosti od typu USB zariadenia, formátu záznamu a nastavení líšiť. Podrobnosti pozri na portáli podpory zákazníkov.
- Maximálny počet zobraziteľných dát je nasledovný.
  - Priechinky (Albumy): 128
  - Súbory (Skladby) v jednom priechynku: 500
- USB zariadenie nenechávajte v zaparkovanom vozidle. Môže dôjsť k jeho poruche.
- Spustenie prehrávania môže v závislosti od množstva uložených dát určitý čas trvať.
- DRM (Digital Rights Management - Správa autorských práv digitálnych súborov) súbory nemusí byť možné prehrať.
- Pri prehrávaní súboru MP3/WMA/AAC s variabilným dátovým tokom VBR (Variable Bit Rate), alebo pri zrýchlenom posuve v skladbách vpred/vzad, sa uplynutý čas prehrávania nemusí zobrazovať presne.
- Prehrávanie nasledovných MP3/WMA/AAC súborov nie je podporované.
  - Súbory s bezstratovou kompresiou
  - Súbory chránené autorským právom

## Opakované prehrávanie a prehrávanie v náhodnom poradí (Repeat a Shuffle Play)

- 1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo **(1)** (REP) alebo **(2)** (SHUF), až kým sa na displeji nezobrazí požadované nastavenie.

Zvoľte	Pre prehrávanie
<b>TRACK</b>	skladby opakovane.
<b>ALBUM</b>	albumu opakovane.
<b>SHUF ALBUM</b>	albumu v náhodnom poradí.
<b>SHUF DEVICE</b>	zo zariadenia v náhodnom poradí.

Po 3 sekundách je nastavenie dokončené.

Pre obnovenie štandardného režimu prehrávania zvolte "OFF" alebo "SHUF OFF".

## iPod

Podrobnosti o kompatibilitě konkrétneho prehrávača iPod pozri "Prehrávač iPod" na str. 33 alebo na portáli podpory zákazníkov.

V tomto návode na použitie sa výraz "iPod" používa ako všeobecné označenie pre iPod funkcie v zariadeniach iPod a iPhone, ak to v texte alebo na obrázkoch nie je špecifikované inak.

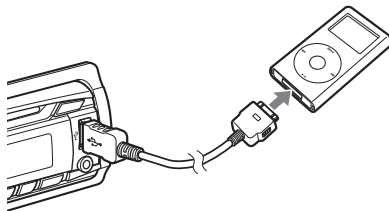
### Portál podpory zákazníkov

<http://support.sony-europe.com/>

## Prehrávanie z prehrávača iPod

Pred pripojením prehrávača iPod znížte hlasitosť na autorádiu.

- 1 Prehrávač iPod pripojte do USB konektora pomocou dokovacieho konektora a USB kábla.



iPod sa automaticky zapne a na displeji prehrávača iPod sa zobrazí nasledovné zobrazenie.\*



### Rada

Na pripojenie dokovacieho konektora odporúčame používať USB kábel RC-100IP (nedodávaný).

Automaticky sa spustí prehrávanie skladieb z prehrávača iPod od naposledy prehrávaného miesta.

Ak je prehrávač iPod už pripojený, pre spustenie prehrávania stlačte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí "USB". (Po sprístupnení prehrávača iPod sa na displeji zobrazí "IPD".)

\* Ak bol pripojený prehrávač iPod Touch alebo telefón iPhone, prípadne ste naposledy prehrávali z prehrávača iPod pomocou funkcie ovládanie spoločajzdom, logo sa na displeji nezobrazí.



## 2 Nastavte úroveň hlasitosti.

Zatlačením a pridržením **(SOURCE/OFF)** na 1 sekundu zastavíte prehrávanie.

## Odpojenie prehrávača iPod

1 Zastavte prehrávanie z prehrávača iPod.

2 Odpojte prehrávač iPod.

### Upozornenie pre iPhone

*Keď prostredníctvom USB konektora pripojíte iPhone, hlasitosť telefónu sa ovláda v samotnom telefóne iPhone. Ak sa chcete vyvarovať náhlejšie zvýšenej hlasitosti po ukončení hovoru, počas telefonického hovoru nezvyšujte na zariadení hlasitosť.*

### Poznámky

- Neodkláľajte predný panel zariadenia počas prehrávania z prehrávača iPod. Môže dôjsť k poškodeniu dát.
- Zariadenie nesprístupní prehrávač iPod pripojený cez USB rozbočovač.

### Rady

- Keď je zapalovanie v polohe ACC a keď je toto autorádio zapnuté, bude sa nabíjať akumulátor prehrávača iPod.
- Ak počas prehrávania odpojíte prehrávač iPod, na displeji zariadenia sa zobrazí "NO DEV" (Žiadne zariadenie).

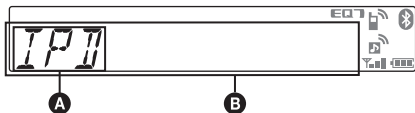
## Režim Resuming (Obnovenie)

Po pripojení prehrávača iPod k dokovaciemu konektoru sa autorádio prepne do režimu obnovenia a spustí sa prehrávanie v režime nastavenom v prehrávači iPod.

V režime obnovenia nie sú funkčné nasledovné tlačidlá.

- ① (REP)
- ② (SHUF)

## Zobrazované položky



- A** Indikátor zdroja vstupného signálu (iPod)
- B** Názov skladby, Meno interpreta, Názov albumu, Číslo skladby/Uplynutý čas prehrávania, Hodiny

Pre zmenu zobrazených položiek **B** stlačte **(DSPL)**.

### Rada

Po zmene albumu/Podcastu/žánra/interpreta/Playlistu sa na krátko zobrazí číslo danej položky.

### Poznámka

Niektoré znaky uložené v prehrávači iPod sa nemusia zobrazit správne.

## Prepínanie albumov, Podcastov, žánrov, Playlistov a interpretov

Pre	Vykonajte
Prepínanie	Stlačte ③/④ (ALBUM -/+) [stlačte raz pre každé prepnutie]
Súvislé prepínanie	Zatlačte a pridržte ③/④ (ALBUM -/+) [držte zatlačené až do želaného miesta]

## Opakované prehrávanie a prehrávanie v náhodnom poradí (Repeat a Shuffle Play)

1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo ① (REP) alebo ② (SHUF), až kým sa na displeji nezobrazí požadované nastavenie.

Zvoľte	Pre prehrávanie
↶ TRACK	skladby opakovane.
↶ ALBUM	albumu opakovane.
↶ PODCAST	Podcastu opakovane.
↶ ARTIST	interpreta opakovane.
↶ PLAYLIST	Playlistu opakovane.
↶ GENRE	žánra opakovane.
SHUF ALBUM	albumu v náhodnom poradí.
SHUF PODCAST	Podcastu v náhodnom poradí.
SHUF ARTIST	interpreta v náhodnom poradí.
SHUF PLAYLIST	Playlistu v náhodnom poradí.
SHUF GENRE	žánra v náhodnom poradí.
SHUF DEVICE	zo zariadenia v náhodnom poradí.

Po 3 sekundách je nastavenie dokončené.

Pre obnovenie štandardného režimu prehrávania zvolte "↶ OFF" alebo "SHUF OFF".

## Priame ovládanie prehrávača iPod — Ovládanie spolujazdcom

Prehrávač iPod pripojený k dokovacíemu konektoru môžete ovládať priamo.

### 1 Počas prehrávania zatlačte a pridržte (MODE).

Zobrazí sa “MODE IPOD” (Režim IPOD) a prehrávač iPod môžete ovládať priamo.

### Prepnutie zobrazenej položky

Stlačte (DSPL).

Zobrazované položky sa menia nasledovne:

Názov skladby → Meno interpreta →

Názov albumu → MODE IPOD → Hodiny

### Vypnutie režimu ovládania spolujazdcom

Zatlačte a pridržte (MODE).

Zobrazí sa “MODE AUDIO” (Režim audio) a režim prehrávania sa prepne na “Resuming Mode” (Režim obnovenia).

#### Poznámky

- Hlasitosť je možné ovládať len pomocou autorádia.
- Ak tento režim zrušíte, nastavenie pre opakovanie sa vypne.

## Vyhľadávanie skladby

### Vyhľadávanie skladby podľa názvu — Quick-BrowZer™

Na CD disku alebo USB zariadení môžete jednoducho vyhľadávať konkrétnu skladbu podľa kategórie.

#### 1 Stlačte Q (BROWSE) (Vyhľadať).

Zariadenie aktivuje režim Quick-BrowZer a zobrazí sa zoznam vyhľadávacích kategórií.

#### 2 Otáčaním otočného ovládača zvolte želanú vyhľadávaciu kategóriu a stlačením ovládača výber potvrdíte.

#### 3 Opakovaním kroku 2 zvolte želanú skladbu.

Prehrávanie sa spustí.

#### Obnovenie predchádzajúceho zobrazenia

Stlačte ⏪ (BACK) (Späť).

#### Vypnutie režimu Quick-BrowZer.

Stlačte Q (BROWSE) (Vyhľadať).

#### Poznámka

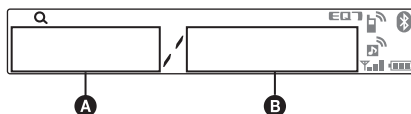
Ak zapnete režim Quick-BrowZer, zruší sa nastavenie režimov Repeat/Shuffle.

## Vyhľadávanie pomocou preskakovania položiek — Režim Jump

Ak sa v kategórii nachádza veľa položiek, môžete požadovanú položku vyhľadať rýchlejšie.

#### 1 V režime Quick-BrowZer stlačte (SEEK) +.

Zobrazí sa nasledovné zobrazenie.



**A** Číslo aktuálnej položky

**B** Celkový počet položiek v aktuálnej úrovni

Potom sa zobrazí názov položky.

#### 2 Otáčaním otočného ovládača zvolte želanú položku alebo položku nachádzajúcu sa v jej blízkosti.

Krok preskakovania zodpovedá 10% z celkového počtu položiek.

#### 3 Stlačte tlačidlo Select (Výber).

Vrátite sa do režimu Quick-BrowZer a zobrazí sa zvolená položka.

#### 4 Otáčaním otočného ovládača zvolte želanú položku a potom ho stlačte.

Ak je zvolená položka skladba, spustí sa prehrávanie.

## Zrušenie režimu Jump

Stlačte **↶** (BACK) (Späť) alebo **(SEEK)** –.

### Poznámka

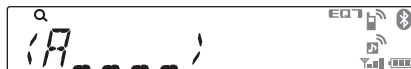
Ak počas 7 sekúnd nevykonáte žiadnu operáciu, režim Jump sa zruší.

## Vyhľadávanie v abecednom poradí — Alphabet search

Ak je k zariadeniu pripojený prehrávač iPod, môžete požadovanú položku vyhľadávať podľa abecedného poradia.

### 1 V režime Quick-BrowZer stlačte **(SEEK)** +.

Zobrazí sa abecedný zoznam.



### 2 Otáčaním otočného ovládača zvolte prvé písmeno požadovanej položky a potom ovládač stlačte.

V abecednom poradí sa zobrazí zoznam položiek začínajúcich na zvolené písmeno. Ak sa so zvoleným písmenom nenájdzie žiadna skladba, zobrazí sa “NOT FOUND” (Žiadna položka).

### 3 Otáčaním otočného ovládača zvolte želanú položku a potom ho stlačte.

Ak je zvolená položka skladba, spustí sa prehrávanie.

## Zrušenie abecedného vyhľadávania Alphabet search

Stlačte **↶** (BACK) (Späť) alebo **(SEEK)** –. Zobrazí sa zoznam vyhľadávacích kategórií.

### Poznámky

- Pri abecednom vyhľadávaní Alphabet search sa symbol alebo člen (a/an/the) pred zvoleným písmenom neberie do úvahy.
- V závislosti od vyhľadávanej položky môže byť dostupný len režim Jump.
- Ak počas 5 sekúnd nevykonáte žiadnu operáciu, režim Alphabet search sa zruší.

## Vyhľadávanie skladby počúvaním pasáží skladieb — ZAPPIN™

Ak za sebou na CD disku alebo USB zariadení prehrávate krátke pasáže skladieb, môžete vyhľadať skladbu, ktorú chcete počúvať. Režim ZAPPIN je vhodný pre vyhľadávanie skladieb v režime náhodného prehrávania alebo v režime opakovaného náhodného prehrávania.

### 1 Počas prehrávania stlačte **(5)** (MIC/ZAP).

Po zobrazení “ZAPPIN” na displeji sa prehrávanie spustí od pasáže nasledujúcej skladby.

Pasáž sa bude prehrávať podľa nastaveného času, potom sa ozve zvuk cvaknutia a spustí sa prehrávanie ďalšej pasáže.

#### Skladba



Stlačenie tlačidla **(5)**.

Časť z každej skladby, ktorá sa prehrá v režime ZAPPIN.

### 2 Keď vyhľadáte skladbu, ktorú chcete prehrať, stlačte tlačidlo Select (Výber) alebo **(5)** (MIC/ZAP).

Zvolená skladba sa prehrá od začiatku v štandardnom režime prehrávania.

Pre ďalšie vyhľadávanie skladby v režime ZAPPIN zopakujte kroky 1 a 2.

#### Rady

- Čas prehrávania je možné nastaviť na cca 6/15/30 sekúnd (str. 30). Nie je možné zvoliť prehrávanie pasáže skladby.
- Stlačením **(SEEK)** +/- alebo **(3)/(4)** (ALBUM +/-) v režime ZAPPIN prepnete skladbu alebo album.
- Prehrávanie skladby tiež potvrdíte stlačením **↶** (BACK) (Späť).

## Bluetooth (Hlasitý hovor a tok audio signálu)

### Bluetooth operácie

Aby bolo možné používať funkciu Bluetooth, je potrebný nasledovný postup.

#### 1 Párovanie

Ak vzájomne prepájate Bluetooth zariadenia prvýkrát, je potrebná ich vzájomná registrácia. Nazýva sa to "párovanie".

Registrácia (párovanie) je potrebná len prvýkrát, pretože pri ďalšom prepájaní sa už toto zariadenie a ostatné zariadenia rozpoznávajú automaticky. Spárovať môžete až 9 zariadení. (V závislosti od zariadenia bude možno potrebné zadať kód (heslo) pre každé pripojenie.)

#### 2 Prepojenie

Ak chcete zariadenie používať po vykonaní spárovania, vytvorte prepojenie. Niekedy sa môže prepojenie zaviesť po spárovaní automaticky.

#### 3 Hlasitý hovor/tok audio signálu

Po prepojení je možné volať v režime hlasitého hovoru a počúvať hudbu.

### Portál podpory zákazníkov

<http://support.sony-europe.com/>

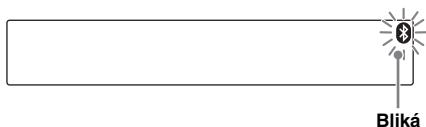
## Párovanie

Najskôr vzájomne zaregistrujte ("spárujte") Bluetooth zariadenie (mobilný telefón atď.) a toto zariadenie. Spárovať môžete až 9 zariadení. Po vykonaní spárovania nie je už potrebné opätovné párovanie.

#### 1 Bluetooth zariadenie položte maximálne 1 m od tohto zariadenia.

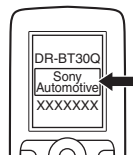
#### 2 Zatláčajte a pridržte (BT), kým nezačne blikať "Ⓜ" (viac ako 2 sekundy).

Zariadenie sa prepne do pohotovostného režimu pre párovanie.

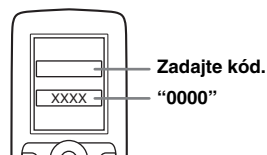


#### 3 Nastavte Bluetooth zariadenie do režimu vyhľadávania tohto zariadenia.

Na displeji pripájaného zariadenia sa zobrazí zoznam zistených zariadení. Na pripájanom zariadení sa zobrazí toto zariadenie ako "Sony Automotive".



#### 4 Ak je na displeji pripájaného zariadenia zobrazená výzva na zadanie kódu\*, zadajte kód "0000".



Toto a Bluetooth zariadenie si vzájomne vymenia a uložia informácie a po spárovaní je toto zariadenie pripravené na prepojenie s príslušným zariadením. Ak zariadenie podporuje systém Bluetooth verzie 2.1, zadanie kódu nie je potrebné.



Bliká "Ⓜ" a po dokončení párovania indikácia zostane svietiť.

#### 5 Nastavte Bluetooth zariadenie do režimu prepojenia s týmto zariadením.

Po zavedení prepojenia sa zobrazí "Ⓜ" alebo "Ⓜ".

\* Kód sa môže v závislosti od zariadenia zobrazovať pod názvom "Passcode", "PIN code", "PIN number" alebo "Password" atď.

#### Poznámky

- Počas pripájania Bluetooth zariadenia nie je možné toto zariadenie zistiť z iného zariadenia. Aby ho bolo možné zistiť, aktivujte režim párovania a vyhľadajte toto zariadenie z iného zariadenia.
- Vyhľadanie alebo aktivácia prepojenia môže určitý čas trvať.
- V závislosti od zariadenia sa zobrazí potvrdzujúce zobrazenie o prepojení pred zadaním kódu.
- Časový limit na zadanie kódu závisí od daného zariadenia.
- Toto zariadenie nie je možné pripojiť k zariadeniu, ktoré podporuje len profil HSP (Head Set Profile).

## Ikony Bluetooth

V zariadení sa používajú nasledovné ikony.

	Svieti: Bluetooth signál aktívny. Bliká: Pohotovostný režim párovania. Nesvieti: Bluetooth signál vypnutý.
	Svieti: Mobilný telefón je pripojený. Bliká: Pripojenie sa realizuje. Nesvieti: Nie je pripojený žiadny mobilný telefón pre hlasitý hovor.
	Svieti: Pripojenie so zariadením je aktívne. Bliká: Pripojenie sa realizuje. Nesvieti: Nie je pripojené žiadne zariadenie pre prehrávanie toku audio signálu.
	Svieti: Máte neprečítané SMS správy. Bliká: Bola prijatá nová SMS správa. Nesvieti: Nemáte žiadne neprečítané SMS správy.
	Sila signálu pripojeného mobilného telefónu.*
	Stav batérie pripojeného mobilného telefónu.*

\* Ak nie je k dispozícii Handsfree preporenie, položka nebude prístupná. V závislosti od mobilného telefónu sa indikácia môže líšiť.

## Prepojenie

Ak bolo párovanie úspešné, postupujte od tohto postupu.

### Zapnutie výstupného Bluetooth signálu tohto zariadenia

Ak chcete používať Bluetooth funkciu, zapnite výstupný Bluetooth signál z tohto zariadenia.

#### 1 Stlačte .


Bluetooth signál je aktívny.




### Pripojenie mobilného telefónu

#### 1 Bluetooth signál musí byť na tomto zariadení aj mobilnom telefóne zapnutý.

#### 2 Na mobilnom telefóne sa pripojte k tomuto zariadeniu.

Po preporení sa zobrazí .

Ak po vytvorení preporenia zvolíte ako zdroj audio signálu Bluetooth telefón, na displeji sa zobrazí názov siete a pripojeného mobilného telefónu. Pre zmenu zobrazených položiek stlačte .





### Pripojenie k naposledy pripojenému mobilnému telefónu z tohto zariadenia

#### 1 Uistite sa, či je na mobilnom telefóne aktívovaný Bluetooth signál.

#### 2 Stlačte , kým sa nezobrazí "BT PHONE".

#### 3 Stlačte .

Kým sa vytvára preporenie, indikácia  bliká. Po preporení sa zostane svietiť .

#### Poznámky

- Niektoré mobilné telefóny si počas Handsfree preporenia k tomuto zariadeniu vyžadujú povolenie na prístup k údajom telefónneho zoznamu. Prostredníctvom mobilného telefónu získajte povolenie.
- Počas Bluetooth toku audio signálu sa z tohto zariadenia nemôžete prepojiť s mobilným telefónom. Pripojte sa k tomuto zariadeniu z mobilného telefónu. V prehrávanom zvuku môže byť počut zvuk z preporenia.

pokračovanie na nasledujúcej strane →


## Rady

- Keď je Bluetooth signál aktívny: Keď zapnete zapalovanie, zariadenie automaticky rozpozná naposledy pripojený mobilný telefón. Automatické prepojenie však závisí tiež od technických vlastností telefónu. Ak sa automatické prepojenie nevykoná, vykonajte ho manuálne.
- Zdroj audio signálu Bluetooth telefónu môžete tiež zvoliť zatlačením a pridržením **Q** (BROWSE) (Vyhľadať).

## Pripojenie audio zariadenia

**1 Bluetooth signál musí byť na tomto zariadení aj audio zariadení zapnutý.**

**2 Na audio zariadení sa pripojte k tomuto zariadeniu.**

Po prepojení sa zobrazí “”.





## Pripojenie k naposledy pripojenému audio zariadeniu z tohto zariadenia

**1** Uistite sa, či je na audio zariadení aktivovaný Bluetooth signál.

**2** Stlačte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “BT AUDIO”.

**3** Stlačte **(6)**.


Kým sa vytvára prepojenie, indikácia “” bliká. Po prepojení sa zostane svietiť “”.

## Hlasitý hovor

Keď je zariadenie prepojené s mobilným telefónom, môžete prijímať/vykonať hlasité hovory prostredníctvom tohto zariadenia.

## Príjem hovorov

Pri prichádzajúcom hovore bude z reproduktorov v automobile zaznievať vyzváňanie. Na displeji sa zobrazí meno alebo telefónne číslo.

**1 Keď zaznie zvonenie prichádzajúceho hovoru, stlačte  (Handsfree).**

Hovor sa začne.

### Poznámky

- V závislosti od mobilného telefónu sa môže zobrazit meno volajúceho.
- Zabudovaný mikrofón je v zariadení umiestnený na zadnej časti predného panela (str. 12). Mikrofón nezakryte napr. páskou a pod.

## Nastavenie automatického prijatia hovoru

Automatické prijatie hovoru môžete nastaviť na “OFF” (Vyp.), “1” (cca 3 sekundy) alebo “2” (cca 10 sekúnd) (str. 31).

## Nastavenie zvonenia

Zvonenie môžete nastaviť na “1” (toto zariadenie) alebo “2” (mobilný telefón) (str. 31).

\* V závislosti od mobilného telefónu sa môže reprodukovať vyzváňanie tohto zariadenia, aj keď je nastavené “2” (mobilný telefón).

## Odmietnutie hovoru

Zatlačte a pridrďte **(SOURCE/OFF)** na 1 sekundu.

## Ukončenie hovoru

Znova stlačte  (Handsfree).

### Poznámka

Aj keď hovor skončí, Bluetooth prepojenie sa nezruší.

### Rada

Hovor tiež môžete ukončiť zatlačením tlačidla **(SOURCE/OFF)** na zariadení na 1 sekundu.

---

## Vytáčanie hovorov

### Telefonovanie pomocou telefónneho zoznamu

Po pripojení mobilného telefónu podporujúceho systém PBAP (Phone Book Access Profile), môžete sprístupniť telefónny zoznam a využiť ho na telefonovanie.

- 1 Stlačíte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “BT PHONE”.
- 2 Stlačíte **Q** (BROWSE) (Vyhľadať). Zobrazí sa telefónny zoznam.
- 3 Otáčaním otočného ovládača zvolíte iniciálku zo zoznamu iniciálok a stlačíte ho.
- 4 Otáčaním otočného ovládača zvolíte meno zo zoznamu mien a stlačíte ho.
- 5 Otáčaním otočného ovládača zvolíte číslo zo zoznamu čísiel a stlačíte ho. Hovor sa začne.

#### Poznámky

- Telefónny zoznam sa nemusí zobrazit' správne, ak je telefónny zoznam mobilného telefónu vymazaný.
- V závislosti od mobilného telefónu sa kontakty zobrazené v zariadení môžu líšiť od telefónneho zoznamu zobrazeného v mobilnom telefóne.

#### Poznámka k údajom telefónneho zoznamu

Aby sa predišlo možnému neoprávnenému prístupu k údajom, pred likvidáciou alebo pri zmene vlastníka automobilu s nainštalovaným zariadením sa uistíte sa, že ste stlačili tlačidlo **RESET** pre vymazanie všetkých údajov telefónneho zoznamu v tomto zariadení. Údaje telefónneho zoznamu tiež vymažete odpojením napájacieho kábla.

### Telefonovanie z histórie hovorov

- 1 Stlačíte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “BT PHONE”.
- 2 Zatláčte a pridržte **Q** (BROWSE) (Vyhľadať). Zobrazí sa zoznam histórie hovorov.
- 3 Otáčaním otočného ovládača zvolíte meno a telefónne číslo z histórie hovorov a potom ho stlačíte. Hovor sa začne.

#### Poznámky

- Môžete vytáčať telefónne čísla z histórie hovorov (až 20).
- História hovorov sa nezmení, ani keď vymažete históriu hovorov v mobilnom telefóne.

### Telefonovanie zadaním telefónneho čísla

- 1 Stlačíte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “BT PHONE”.
- 2 Zatláčte a pridržte **(MODE)**.
- 3 Otáčaním otočného ovládača zvolíte telefónne číslo a nakoniec zvolíte “ ” (medzera).

- 4 Stlačíte **(Handsfree)**. Hovor sa začne.

#### Poznámka

Na displeji sa namiesto “#” zobrazí “\_”.

### Telefonovanie pomocou uloženého čísla

Ako predvolené volania (rýchlu voľbu) môžete uložiť až 6 kontaktov. Podrobnosti o ukladaní pozri v časti “Rýchla voľba” (str. 26).

- 1 Stlačíte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “BT PHONE”.
- 2 Stlačíte číselné tlačidlo (**(1)** až **(6)**) a zvolíte si kontakt, ktorý chcete vytočiť.
- 3 Stlačíte **(Handsfree)**. Hovor sa začne.

### Opakované volanie

- 1 Stlačíte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “BT PHONE”.
- 2 Zatláčte a pridržte **(Handsfree)**. Hovor sa začne.

---

## Operácie počas hovoru

### Predvolenie úrovne hlasitosti vyzváňania a hovoru účastníka

Môžete predvoliť úroveň hlasitosti vyzváňania a hovoru účastníka.

#### Nastavenie úrovne hlasitosti vyzváňania:

Počas prichádzajúceho hovoru otáčajte otočným ovládačom. Nastavíte tým hlasitosť vyzváňania.

#### Nastavenie hlasitosti hovoru účastníka:

Počas telefonovania otáčajte otočným ovládačom. Nastavíte tým hlasitosť účastníka, s ktorým telefonujete.

#### Poznámka

Ak zvolíte zdroj audio signálu Bluetooth telefón, otáčaním otočného ovládača môžete nastaviť len hlasitosť hovoru účastníka.

#### Nastavenie zosilnenia mikrofónu

Môžete nastaviť hlasitosť pre účastníka, s ktorým telefonujete. Stláčaním **(5)** nastavte úroveň hlasitosti (“MIC-LOW”, “MIC-MID”, “MIC-HI”).

#### Poznámka

Nastaviteľné počas hovoru.

### EC/NC Mode (Režim eliminácie spätnej väzby/šumu)

Môžete eliminovať ozvenu spätnej väzby a šum. Zatláčte a pridržte **(5)** a zvolíte “EC/NC-1” alebo “EC/NC-2”.

#### Poznámka

Nastaviteľné počas hovoru.

---

## Presmerovanie hovoru

Ak chcete aktivovať/deaktivovať príslušné zariadenie (toto zariadenie/mobilný telefón), vykonajte nasledovné.

### 1 Stlačte **(MODE)** alebo ovládajte mobilný telefón.

Podrobnosti o ovládaní mobilného telefónu pozri v jeho návode na použitie.

#### **Poznámka**

V závislosti od mobilného telefónu sa môže pri pokuse o presmerovanie hovoru zrušiť *Handfree* prepojenie.

---

## Rýchla voľba

Ako rýchlu voľbu môžete uložiť kontakty (až 6) z telefónneho zoznamu mobilného telefónu.

### 1 Stláčajte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “BT PHONE”.

### 2 Zatláčajte a pridržte číselné tlačidlo **(1 až 6)** a zvolte číslo predvoľby. Zobrazí sa “P (preset number) WAITING” (Čaká sa na P (číslo predvoľby)).

### 3 Odošlite dáta telefónneho zoznamu z mobilného telefónu ovládaním telefónu.

Kontakt sa uloží ako rýchla voľba pod zvolené číslo predvoľby.

---

## Aktivácia hlasového vytáčania

Na vašom mobilnom telefóne pripojenom k zariadeniu môžete aktivovať hlasové vytáčanie vyslovením hlasového povelu uloženého v mobilnom telefóne a uskutočniť tak hovor.

### 1 Stláčajte **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí “BT PHONE”.

### 2 Stlačte **(Handsfree)**. Zobrazí sa “VOICE DIAL” (Hlasové vytáčanie).

### 3 Vyslovte hlasový povel uložený v mobilnom telefóne.

Váš hlas bude rozpoznávaný a spustí sa vytáčanie.

#### **Poznámky**

- Toto zariadenie musí byť prepojené s mobilným telefónom.
- Hlasový povel musí byť už uložený v mobilnom telefóne.
- Pri aktivovaní hlasového vytáčania s mobilným telefónom pripojeným k zariadeniu nemusí v niektorých prípadoch táto funkcia vždy pracovať.
- Šum, ako napríklad hluk motora, môže spôsobiť interferencie pri rozpoznávaní zvuku. Pre vylepšenie rozpoznávania uskutočnite hlasové vytáčanie pri minimálnom šume.

- V závislosti od účinnosti funkcie rozpoznávania zvuku v mobilnom telefóne nemusí v niektorých situáciách hlasové vytáčanie fungovať. Podrobnosti pozri na portáli podpory zákazníkov (str. 22).

#### **Rady**

- Hlasový povel vyslovujte rovnako, ako ste ho zaznamenali.
  - Hlasový povel zaznamenajte prostredníctvom zariadenia pri zvolenom zdroji “BT PHONE” tak, že budete sedieť na sedadle vo vozidle.
- 

## SMS indikátor

Počas pripojenia mobilného telefónu k tomuto zariadeniu vás SMS indikátor informuje o každej novej a neprečítaných SMS správach.

Ak prijmete novú SMS správu, SMS indikátor začne blikať.



Ak máte nejaké neprečítané SMS správy, SMS indikátor bude svietiť.



#### **Poznámka**

Funkcia SMS indikátora sa v závislosti od mobilného telefónu môže líšiť.



## Tok audio signálu

### Počúvanie zvuku z audio zariadenia

Môžete počúvať zvuk z audio zariadenia cez toto zariadenie, ak audio zariadenie podporuje profil A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) Bluetooth technológie.

**1 Znížte hlasitosť na tomto zariadení.**

**2 Stlačte** **(SOURCE/OFF)**, **kým sa nezobrazí “BT AUDIO”.**

**3 Na audio zariadení spustíte prehrávanie.**

**4 Nastavte hlasitosť na tomto zariadení.**

### Nastavenie úrovne hlasitosti

Úroveň hlasitosti je nastaviteľná na tomto zariadení aj na Bluetooth audio zariadení.

- 1 Spustíte prehrávanie na Bluetooth audio zariadení s primeranou úrovňou hlasitosti.
- 2 Nastavte zvyčajnú úroveň hlasitosti na zariadení.
- 3 Stlačte tlačidlo Select (Výber).
- 4 Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí “BTA VOL” a otáčaním otočného ovládača hlasitosti nastavte vstupnú úroveň (“+18dB” – “0dB” – “- 8dB”).

### Ovládanie audio zariadenia prostredníctvom tohto zariadenia

Na tomto zariadení môžete vykonať nasledovné operácie, ak audio zariadenie podporuje profil AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) Bluetooth technológie. (Ovládanie závisí od audio zariadenia.)

Pre	Vykonajte
Opakované prehrávanie (Repeat Play)	Stlačte <b>(1)</b> (REP)* <sup>1</sup>
Prehrávanie v náhodnom poradí (Shuffle Play)	Stlačte <b>(2)</b> (SHUF)* <sup>1</sup>
Prepínanie albumov	Stlačte <b>(3)/(4)</b> (ALBUM -/+) [jedenkrát pre každý album]
Prehrávanie	Stlačte <b>(6)</b> (PAUSE)* <sup>2</sup> na tomto zariadení.
Pozastavenie	Stlačte <b>(6)</b> (PAUSE)* <sup>2</sup> na tomto zariadení.
Prepínanie skladieb	Stlačte SEEK +/- ( <b>◀▶</b> ) [jedenkrát pre každú skladbu]
Rýchly posuv vzad/vpred	Zatlačte a pridržierte SEEK +/- ( <b>◀▶</b> ) [až kým nenájdete požadované miesto]

\*<sup>1</sup> Opakovaným stláčaním zvolte požadované nastavenie.

\*<sup>2</sup> V závislosti od zariadenia môže byť potrebné dvojité stlačenie.

Iné než uvedené operácie je potrebné vykonávať na audio zariadení.

### Poznámky

- V závislosti od audio zariadenia sa informácie ako názov skladby, číslo/čas skladby, stav prehrávania atď. nemusia nezobrazíť na tomto zariadení. Informácie sa zobrazujú len počas prehrávania zdroja zvuku Bluetooth audio.
- Aj keď prepnete zdroj signálu na tomto zariadení, prehrávanie na audio zariadení sa nezastaví.

### Rada

Mobilný telefón s podporou profilu A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) môžete pripojiť ako audio zariadenie a počúvať tak hudbu.

## Inicializácia Bluetooth nastavení

Prostredníctvom tohto zariadenia môžete inicializovať všetky Bluetooth nastavenia.

**1 Zatláčením a pridržením**

**(SOURCE/OFF)** **na 1 sekundu vypnete zariadenie.**

**2 Zatláče a pridržierte tlačidlo Select (Výber).**

Zobrazí sa ponuka Menu.

**3 Otáčaním otočného ovládača zvolíte “BT INIT” a potom ho stlačte.**

Zobrazí sa potvrdzovacie hlásenie.

**4 Otáčaním otočného ovládača zvolíte “INIT-YES” a potom ho stlačte.**

Počas inicializácie Bluetooth nastavení bliká “INITIAL” (Inicializácia).

Po dokončení inicializácie sa zobrazí “COMPLETE” (Dokončené).

### Poznámka

Pred likvidáciou nepotrebného zariadenia môžete uložené čísla vymazať pomocou položky “BT INIT”.

## Nastavenia zvuku a Menu nastavení

### Zmena nastavení zvuku

#### Nastavenie zvukových charakteristík

- 1 Počas prijímu signálu/prehrávania stlačte tlačidlo Select (Výber).**
- 2 Otáčajte otočným ovládačom dovtedy, kým sa nezobrazí požadovaná položka Menu a potom ho stlačte.**
- 3 Pre výber nastavenia otáčajte otočným ovládačom a potom ho stlačte.**  
Nastavenie je dokončené.
- 4 Stlačte ↵ (BACK) (Spät).**  
Obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim prehrávania/prijímu rozhlasu.

Môžete nastaviť nasledovné položky (podrobnosti pozri na príslušných stranách):

**EQ7 PRESET** (Predvoľby EQ7) (str. 28)

**EQ7 SETTING** (Nastavenia EQ7) (str. 28)

**POSITION** (Miesto)

**SET POSITION**

(Nastavenie miesta počúvania) (str. 29)

**ADJ POSITION**\*1

(Prispôsobenie miesta počúvania) (str. 29)

**SET SW POS**\*1\*2

(Nastavenie pozície subwoofera) (str. 29)

**BALANCE** (Vyváženie)

Nastavenie vyváženia ľavé - pravé:  
“RIGHT-15” – “CENTER” – “LEFT-15”.

**FADER** (Vyváženie predné - zadné)

Nastavenie vyváženia predné - zadné:  
“FRONT-15” – “CENTER” – “REAR-15”.

**DM+** (str. 29)

**RB ENH** (Zvýraznenie nízkych tónov vzadu)  
(str. 30)

**SW LEVEL**\*2 (Úroveň subwoofera)

Nastavenie úrovne hlasitosti subwoofera:  
“+10dB” – “0dB” – “-10dB”.

(Pri najnižšom nastavení sa zobrazí “ATT”.)

**AUX VOL**\*3 (Úroveň hlasitosti voliteľného zariadenia(AUX))

Nastavenie úrovne hlasitosti pre každé pripojené voliteľné zariadenie: “+18dB” – “0dB” – “-8dB”.  
Toto nastavenie eliminuje potrebu nastavenia úrovne hlasitosti medzi zdrojmi vstupného signálu.

**BTA VOL**\*4 (Úroveň hlasitosti Bluetooth audio zariadenia) (str. 27)

\*1 *Nedostupné keď je “SET POSITION” (Nastavenie miesta počúvania) nastavené na “OFF” (Vyp.).*

\*2 *Keď je audio výstup nastavený na “SUB-OUT” (str. 30).*

\*3 *Keď je aktívny zdroj vstupného signálu AUX (str. 31).*

\*4 *Keď je aktívny zdroj vstupného signálu Bluetooth audio (str. 27).*

## Sofistikované audio funkcie — Advanced Sound Engine

Advanced Sound Engine je nový balík funkcií na spracovanie zvuku od spoločnosti Sony, ktorá vďaka digitálnemu spracovaniu zvuku vytvára v automobile ideálne zvukové pole. Advanced Sound Engine obsahuje nasledovné funkcie: EQ7, Listening Position, DM+ Advanced, Rear Bass Enhancer.

### Nastavenie kvality zvuku

#### — EQ7 Preset

Môžete zvoliť krivku ekvalizéra zo 7 typov (“XPLOD”, “VOCAL”, “EDGE”, “CRUISE”, “SPACE”, “GRAVITY”, “CUSTOM” alebo “OFF” (Vyp.)).

- 1 Počas prijímu signálu/prehrávania stlačte tlačidlo Select (Výber).**
- 2 Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí “EQ7 PRESET”, potom ho stlačte.**
- 3 Otáčajte otočným ovládačom dovtedy, kým sa nezobrazí požadovaná krivka ekvalizéra a potom ho stlačte.**
- 4 Stlačte ↵ (BACK) (Spät).**  
Obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim prehrávania/prijímu rozhlasu.

Krivku ekvalizéra zrušíte zvolením “OFF” (vyp.) v kroku 3.

#### **Rada**

*Pre každý zdroj audio signálu môžete osobitne nastaviť krivku ekvalizéra.*

### Užívateľské nastavenie krivky ekvalizéra — EQ7 Setting

Voľba “CUSTOM” pri položke EQ7 umožňuje vykonať vlastné nastavenia ekvalizéra.

- 1 Zvoľte zdroj zvuku, potom stlačte tlačidlo Select (Výber).**
- 2 Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí “EQ7 SETTING”, potom ho stlačte.**
- 3 Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí “BASE”, potom ho stlačte.**  
Môžete si vybrať krivku ekvalizéra ako základ pre ďalšie užívateľské nastavenie. Ak nechcete užívateľsky nastavovať uloženú krivku ekvalizéra, pokračujte krokom 5.

**4 Otáčaním otočného ovládača zvolte krivku ekvalizéra a potom ho stlačte.**

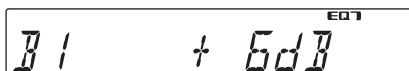
**5 Nastavte krivku ekvalizéra.**

**1** Otáčaním otočného ovládača zvolte frekvenčný rozsah a potom ho stlačte.



Band1: 63 Hz  
Band2: 160 Hz  
Band3: 400 Hz  
Band4: 1 kHz  
Band5: 2,5 kHz  
Band6: 6,3 kHz  
Band7: 16,0 kHz

**2** Otáčaním otočného ovládača nastavte úroveň hlasitosti a potom ho stlačte. Hlasitosť je možné nastaviť v 1 dB krokoch v rozsahu od -6 dB do +6 dB.



Opakovaním krokov **1** a **2** nastavte ostatné frekvenčné pásma.

**6 Stlačte dvakrát ↵ (BACK) (Späť).**

Krivka ekvalizéra sa uloží ako užívateľské nastavenie "CUSTOM" a obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim príjmu signálu/prehrávania.

## Optimalizácia zvuku pomocou časového posunu — Listening Position

Zariadenie dokáže meniť lokalizáciu zvuku oneskorením výstupu zvuku z jednotlivých reproduktorov tak, aby to zodpovedalo vašej polohe a simulovať prirodzené zvukové pole s navodením pocitu stredovej polohy bez ohľadu na skutočnú polohu v automobile. Voľby pre "POSITION" (Miesto) sú indikované nižšie.

**"FRONT L" (Vpredu L)**

**(1):** Vpredu vľavo

**"FRONT R" (Vpredu P)**

**(2):** Vpredu vpravo

**"FRONT" (Vpredu) (3):**

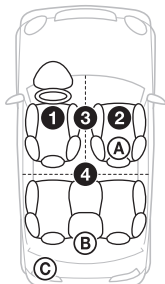
Vpredu v strede

**"ALL" (Všetky) (4):**

V strede vozidla

**"OFF" (Vyp.):**

Bez nastavenia miesta



Z miesta počúvania môžete tiež orientačne nastaviť pozíciu subwoofera, ak:

– audio výstup je nastavený na "SUB-OUT".

– miesto počúvania je nastavené na "OFF" (Vyp.).

Voľby pre "SET SW POS" (Nastavenie pozície subwoofera) sú indikované nižšie.

**"NEAR" (A):** Blízka

**"NORMAL" (B):** Štandardná

**"FAR" (C):** Ďaleká

**1** Počas príjmu signálu/prehrávania stlačte tlačidlo Select (Výber).

**2** Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí "SET POSITION", potom ho stlačte.

**3** Otáčaním otočného ovládača zvolte nastavenie "FRONT L", "FRONT R", "FRONT" alebo "ALL" a potom ho stlačte.

**4** Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí "SET SW POS", potom ho stlačte.

Ak v kroku 3 v predošlom texte zvolíte "FRONT L", "FRONT R", "FRONT" alebo "ALL", môžete nastaviť pozíciu subwoofera. Otáčaním otočného ovládača zvolte nastavenie "NEAR", "NORMAL" alebo "FAR", potom ho stlačte.

**5 Stlačte ↵ (BACK) (Späť).**

Obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim prehrávania/príjmu rozhlasu.

Polohu počúvania zrušíte zvolením "OFFF" (Vyp.) v kroku 3.

## Prispôsobenie miesta počúvania

Miesto počúvania môžete jemne nastaviť.

**1** Počas príjmu signálu/prehrávania stlačte tlačidlo Select (Výber).

**2** Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí "ADJ POSITION", potom ho stlačte.

**3** Otáčaním otočného ovládača nastavte miesto počúvania a potom ho stlačte. Rozsah nastavenia: "+ 3" – "CENTER" – "- 3".

**4 Stlačte ↵ (BACK) (Späť).**

Obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim prehrávania/príjmu rozhlasu.

## DM+ Advanced

Funkcia DM+ Advanced vylepšuje komprimovaný digitálny audio signál obnovou frekvencií potlačených počas procesu kompresie.

**1** Počas prehrávania stlačte tlačidlo Select (Výber).

pokračovanie na nasledujúcej strane →

**2 Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí “DM+”, potom ho stlačte.**

**3 Otáčaním otočného ovládača zvolte “ON” (Zap.) a potom ho stlačte.**

**4 Stlačte ↵ (BACK) (Spät).**

Obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim prehrávania.

#### Rada

Pre každý zdroj audio signálu môžete osobitne nastaviť DM+.

## Používanie zadných reproduktorov ako subwoofera

### — Rear Bass Enhancer

Funkcia Rear Bass Enhancer (Zvýraznenie nízkych frekvencií vzadu) zvýrazní nízke tóny aplikovaním nastavenia filtra s dolným priepustom (str. 30) pre zadné reproduktory. Táto funkcia umožní, aby zadné reproduktory plnili úlohu subwoofera, hoci subwoofer nepripojíte.

**1 Počas prijímu signálu/prehrávania stlačte tlačidlo Select (Výber).**

**2 Otáčajte otočným ovládačom, kým sa nezobrazí “RB ENH”, potom ho stlačte.**

**3 Otáčaním otočného ovládača zvolte nastavenie “1”, “2” alebo “3”, potom ho stlačte.**

**4 Stlačte ↵ (BACK) (Spät).**

Obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim prehrávania/prijímu rozhlasu.

## Úprava nastavebných položiek — SET

**1 Zatláčajte a pridržte tlačidlo Select (Výber).**  
Zobrazí sa nastavovacie zobrazenie.

**2 Otáčajte otočným ovládačom dovtedy, kým sa nezobrazí požadovaná položka a potom ho stlačte.**

**3 Pre výber nastavenia otáčajte otočným ovládačom a potom ho stlačte.\***

Nastavenie je dokončené.

**4 Stlačte ↵ (BACK) (Spät).**

Obnoví sa zobrazenie pre štandardný režim prehrávania/prijímu rozhlasu.

\* Pre vykonanie nastavení CLOCK-ADJ a BTM nie je potrebné vykonať krok 4.

#### Poznámka

Zobrazené položky sa budú v závislosti od zdroja vstupného signálu a nastavenia líšiť.

Môžete nastaviť nasledovné položky (podrobnosti pozri na príslušných stranách):

**CLOCK-ADJ** (Nastavenie hodín) (str. 7)

**CT** (Clock Time - Presný čas)

Aktivácia funkcie CT:

“ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.) (str. 15, 16).

**BEEP** (Pípanie)

Aktivovanie zvukového signálu:

“ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.).

**AUX-A\*<sup>1</sup>** (AUX Audio)

Aktivovanie zdroja vstupného signálu AUX:

“ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.) (str. 31).

**AUTO OFF** (Automatické vyp.)

Automatické úplné vypnutie v nastavenom čase po vypnutí zariadenia: “NO” (Bez), “30S (sekundy)”, “30M (minúty)”, “60M (minúty)”.

**REAR/SUB**

(Subwoofer/Výkonový zosilňovač)\*<sup>1</sup>

Prepínanie výstupného audio signálu.

“SUB-OUT” (Subwoofer), “REAR-OUT”

(Výkonový zosilňovač).

**DEMO** (Predvádzanie)

Aktivovanie predvádzacieho režimu:

“ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.).

**DIMMER** (Stmavnutie)

Zmena jasu displeja. “ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.).

**ILLUM** (Podsvietenie)

Zmena farby podsvietenia: “1”, “2”.

**AUTO SCR** (Automatické rolovanie)

Automatické rolovanie dlhých položiek:

“ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.).

**LOCAL** (Režim miestneho vyhľadávania)

– “ON” (Zap.):

Ladenie len staníc s najsilnejším signálom.

– “OFF” (Vyp.): Normálne ladenie.

**MONO\*<sup>2</sup>** (Monofonický režim)

Nastavenie monofonického režimu prijímu pre skvalitnenie prijímu v pásme FM:

“ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.).

**REGIONAL\*<sup>2</sup>** (Regionálne nastavenie)

Obmedzenie prijímu na špecifický región:

“ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.) (str. 16).

**ZAP TIME** (Čas Zappin)

Voľba času prehrávania pre režim ZAPPIN.

– “Z.TIME-1” (cca 6 sekúnd), “Z.TIME-2” (cca 15 sekúnd), “Z.TIME-3” (cca 30 sekúnd).

**ZAP BEEP** (Pípanie Zappin)

Aktivácia zvukového tónu medzi pasážami skladieb: “ON” (Zap.), “OFF” (Vyp.).

**LPF FREQ\*<sup>3</sup>**

(Frekvencia filtra s dolným priepustom)

Nastavenie medznej frekvencie subwoofera:

“50Hz”, “60Hz”, “80Hz”, “100Hz”, “120Hz”.

**LPF SLOP\*<sup>3</sup>**

(Strmost filtra s dolným priepustom)

Nastavenie dolnopriepustného filtra LPF:

“1”, “2”, “3”.

**SW PHASE\*<sup>4</sup>** (Fáza subwoofera)

Nastavenie fázy subwoofera:

“NORM” (Štandardná), “REV” (Opačná).

## HPF FREQ

(Frekvencia filtra s horným priepustom)  
Nastavenie medznej frekvencie predných/zadných reproduktorov: "OFF" (vyp.), "50Hz", "60Hz", "80Hz", "100Hz", "120Hz".

## HPF SLOP


(Strmosť filtra s horným priepustom)  
Nastavenie strmosť filtra HPF (účinné len ak je HPF FREQ nastavené na iné ako "OFF" (Vyp.)): "1", "2", "3".

## LOUDNESS (Dynamická hlasitosť)

Zvýraznenie basov a výšok pre čistejší zvuk pri nízkych úrovniach hlasitosti:  
"ON" (Zap.), "OFF" (Vyp.).

## BTM (str. 15)

## AUTO ANS\*<sup>1</sup> (Automatická odpoveď)

Automatické prijatie prichádzajúceho hovoru.  
– "OFF" (Vyp.): hovor sa neprijme, kým nestlačíte  (Handsfree).  
– "1": Automatické prijatie po 3 sekundách.  
– "2": Automatické prijatie po 10 sekundách.

## RINGTONE\*<sup>1</sup> (Vyzváňací tón)

Používanie vyzváňania tohto zariadenia alebo z mobilného telefónu:  
"1" (Toto zariadenie), "2" (Mobilný telefón).

## BT INIT\*<sup>1</sup> (Inicializácia Bluetooth) (str. 27)

\*<sup>1</sup> Keď je zariadenie vypnuté.

\*<sup>2</sup> Pri prijíme v rozhlasovom pásme FM.

\*<sup>3</sup> Ak je audio výstup nastavený na "SUB-OUT", alebo ak má Rear Bass Enhancer iné nastavenie ako "OFF" (Vyp.).

\*<sup>4</sup> Keď je audio výstup nastavený na "SUB-OUT".

## Ďalšie funkcie

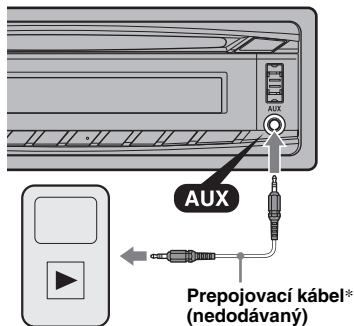
## Používanie voliteľných zariadení

### Voliteľné audio zariadenie

Po pripojení voliteľného prenosného audio zariadenia do vstupného konektora AUX (stereo minikonektor) na zariadení a jeho jednoduchom zvolení môžete reprodukovat jeho zvuk v automobile. Úroveň hlasitosti je nastaviteľná na tomto zariadení aj na prenosnom audio zariadení. Postupujte nasledovne:

### Pripojenie prenosného audio zariadenia

- 1 Vypnite prenosné audio zariadenie.
- 2 Znížte hlasitosť na zariadení.
- 3 Pripojte prenosné zariadenie k autorádiu.



\* Použite vhodné konektory.

### Nastavenie úrovne hlasitosti

Pred prehrávaním nastavte vhodnú úroveň hlasitosti pre jednotlivé pripojené audio zariadenia.

- 1 Znížte hlasitosť na zariadení.
- 2 Stlačajte tlačidlo **(SOURCE/OFF)**, kým sa nezobrazí "AUX".  
Následne sa zobrazí "AUX FRONT IN".
- 3 Spustíte prehrávanie na prenosnom audio zariadení s primeranou úrovňou hlasitosti.
- 4 Nastavte zvyčajnú úroveň hlasitosti na zariadení.
- 5 Nastavte úroveň vstupného signálu (str. 28).

## Externý mikrofón XA-MC10

Po pripojení voliteľného externého mikrofónu do vstupného konektora pre mikrofón môžete zvýšiť kvalitu zvuku pri telefonických hovoroch prostredníctvom tohto zariadenia.



### Poznámka

Ako externý mikrofón pripojte mikrofón XA-MC10. Ak pripojíte iné zariadenie, nemusí sa dať telefonovať, alebo môže dôjsť k poruche.

## Ďalšie informácie

### Bezpečnostné upozornenia

- Ak bol váš automobil zaparkovaný na priamom slnečnom žiarení, pred používaním nechajte zariadenie najprv vychladnúť.
- Elektrická výsuvná anténa sa vysúva automaticky.

### Kondenzácia vlhkosti

Ak sa vo vnútri zariadenia kondenzuje vlhkosť, vyberte z neho disk a ponechajte ho mimo prevádzky približne hodinu. V opačnom prípade nebude zariadenie pracovať správne.

### Udržiavanie vysokej kvality reprodukcie

Dbajte na to, aby nedochádzalo k vylievaniu žiadnych kvapalín na zariadenie alebo na disky.

### Poznámky k diskom

- Disky nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu alebo zdrojom tepla, a ani ich nenechávajte vo vozidle zaparkovanom na priamom slnečnom žiarení.
- Pred prehrávaním vyčistite disk čistiacou handričkou smerom od stredu k okrajom. Nepoužívajte rozpúšťadlá ako benzín, riedidlo alebo komerčne dostupné čistiace prostriedky.
- Zariadenie je určené pre prehrávanie diskov kompatibilných so štandardom Compact Disc (CD). Disky formátu DualDisc a niektoré audio disky kódované technológiou pre ochranu autorských práv nevyhovujú štandardu Compact Disc (CD) a nie je ich v tomto zariadení možné prehrávať.
- **Disky, ktoré NIE JE možné prehrávať**
  - Disky s nalepenými štítkami, nálepkami, alebo s nalepeným papierom. Inak môže dôjsť k poruche zariadenia alebo poškodeniu disku.
  - Disky zvláštnych tvarov (disky v tvare srdca, štvorcové alebo hviezdicové disky). Ak sa pokúsite takýto disk prehrávať, môže zariadenie poškodiť.
  - 8 cm disky.

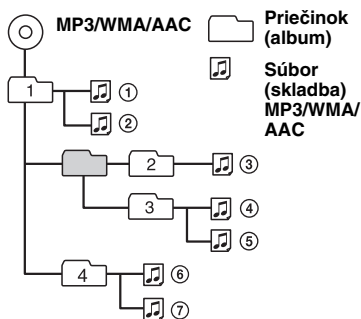


### Poznámky k CD-R/CD-RW diskom

- Maximálny počet: (len CD-R/CD-RW disky)
  - Priečinky (albumy): 150 (vrátane hlavného priečinka)
  - Súborov (skladby) a priečinky: 300 (ak názvy priečinkov/súborov pozostávajú z mnohých znakov, možný počet môže byť nižší než 300).
  - Zobraziteľné znaky v názve priečinka/súboru: 32 (Joliet)/64 (Romeo)

- Ak Multi Session disk začína sekciou (Session) CD-DA, bude rozpoznávaný ako CD-DA disk a ostatné sekcie sa neprehrávajú.
- **Disky, ktoré NIE JE možné prehrávať**
  - Nekvalitne nahané CD-R/CD-RW disky.
  - CD-R/CD-RW disky nahané v nekompatibilnom zariadení.
  - Nesprávne uzatvorené CD-R/CD-RW disky.
  - CD-R/CD-RW disky nahané v inom ako CD alebo MP3 formáte vyhovujúcom štandardu ISO9660 Level 1/Level 2, Joliet/Romeo alebo Multi Session.

## Poradie prehrávania súborov MP3/WMA/AAC



## Prehrávač iPod

- Pripojiť je možné nasledovné modely prehrávačov iPod. Pred používaním prehrávača iPod v ňom aktualizujte softvér.

Zariadenie je určené pre

- iPod touch (2. generácia)
- iPod touch (1. generácia)
- iPod classic
- iPod s video funkciou\*
- iPod nano (5. generácia)
- iPod nano (4. generácia)
- iPod nano (3. generácia)
- iPod nano (2. generácia)
- iPod nano (1. generácia)\*
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPhone

\* Pri prehrávačoch iPod nano (1. generácia) alebo iPod s video funkciou nie je dostupné ovládanie spolužiacom.

- Výraz “Made for iPod” a “Made for iPhone” znamená, že elektronické príslušenstvo je určené na špecifické pripojenie prehrávača iPod, resp. iPhone a má certifikát výrobcu o súlade s výkonovými štandardmi spoločnosti Apple.
- Spoločnosť Apple nezodpovedá za fungovanie tohto zariadenia ani za jeho súlad s bezpečnostnými a usmerňujúcimi normami.

## Bluetooth funkcie

### Bluetooth technológia

- Bezdrtová Bluetooth technológia je technológia s krátkym dosahom, ktorá umožňuje bezdrtovú dátovú komunikáciu medzi digitálnymi zariadeniami ako napr. mobilný telefón a náhlavná súprava. Bezdrtová Bluetooth technológia funguje v dosahu cca 10 m. Prepojenie dvoch zariadení je vzájomné, niektoré zariadenia je však možné pripojiť k viacerým zariadeniam naraz.
- Na prepojenie nie je potrebný žiadny kábel, pretože Bluetooth technológia je bezdrtová technológia, a ani nie je potrebné umiestniť zariadenia oproti sebe ako pri infračervenej technológii. Zariadenia môžete napríklad používať aj keď sú v batohu alebo vo vrecku.
- Bluetooth technológia je medzinárodný štandard podporovaný a využívaný mnohými spoločnosťami po celom svete.

### Bluetooth komunikácia

- Bezdrtová Bluetooth technológia funguje v dosahu cca 10 m. Maximálny komunikačný dosah závisí od prekážok (osoby, kov, stena atď.) alebo elektromagnetického prostredia.
- Nasledovné podmienky môžu ovplyvniť citlivosť Bluetooth komunikácie.
  - Medzi týmto a Bluetooth zariadením sú osoby, kov alebo stena.
  - V blízkosti tohto zariadenia sa používa zariadenie pracujúce s frekvenciou 2,4 GHz (napr. bezdrtové LAN zariadenie, bezdrtový telefón alebo mikrovlnná rúra).
- Keďže Bluetooth a bezdrtové LAN (IEEE802.11b/g) zariadenia využívajú rovnakú frekvenciu, môže sa vyskytnúť mikrovlnné rušenie s následkom narušenia rýchlosti komunikácie, šumu alebo nesprávneho prepojenia, ak toto zariadenie používate v blízkosti LAN zariadenia. V takomto prípade vykonajte nasledovné.
  - Používajte toto zariadenie minimálne 10 m od bezdrtového LAN zariadenia.
  - Ak toto zariadenie používate v menšej vzdialenosti než 10 m od bezdrtového LAN zariadenia, vypnite bezdrtové LAN zariadenie.
  - Toto zariadenie umiestnite čo najbližšie k Bluetooth zariadeniu.
- Mikrovlny vyžarované Bluetooth zariadením môžu ovplyvňovať prevádzku elektronických zdravotníckych prístrojov. Na nasledovných miestach vypnite toto aj Bluetooth zariadenie, pretože môže vzniknúť riziko nebezpečenstva.
  - V blízkosti horľavých plynov, v nemocniciach, vlakoch, lietadlách alebo čerpacích staniaciach.
  - V blízkosti automatických dvier alebo požiarneho alarmu.

**pokračovanie na nasledujúcej strane →**



- Toto zariadenie podporuje bezpečnostné štandardy, ktoré sú v súlade s Bluetooth štandardmi, aby sa zaistilo bezpečné prepojenie pri používaní bezdrôtovej technológie Bluetooth. V závislosti od nastavení však zabezpečenie nemusí postačovať. Pri komunikácii pomocou bezdrôtovej technológie Bluetooth buďte obozretní.
- Nezodpovedáme za únik informácií pri Bluetooth komunikácii.
- Prepojenie so všetkými Bluetooth zariadeniami nie je možné zaručiť.
  - Aby bol zabezpečený súlad s Bluetooth štandardmi špecifikovanými normou Bluetooth SIG a autentifikácia, je potrebné zariadenie disponujúce Bluetooth funkciou.
  - Aj keď pripojené zariadenie vyhovuje uvedeným Bluetooth štandardom, niektoré zariadenia sa v závislosti od funkcií alebo špecifikácií daného zariadenia nemusia dať pripojiť, alebo nemusia pracovať správne.
  - Počas hlasitého hovoru (Handsfree) sa v závislosti od zariadenia alebo prostredia komunikácie môže vyskytovať šum.
- V závislosti od pripojeného zariadenia môže začatie komunikácie určitý čas trvať.

### Ostatné

- V závislosti od vlastností rádiových vln a miesta, kde sa zariadenie používa, nemusí využívanie Bluetooth zariadenia fungovať.
- Ak máte pri používaní Bluetooth zariadenia zvláštne pocity, ihneď ho prestaňte používať. Ak problém pretrváva, obráťte sa na najbližšieho predajcu Sony.

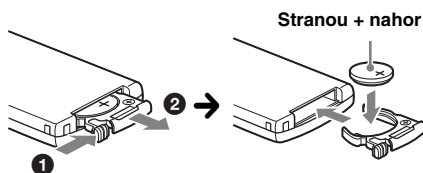
Ak máte akékoľvek otázky alebo problémy týkajúce sa zariadenia, ktoré nie sú v tomto návode popísané, obráťte sa na najbližšieho predajcu Sony.

## Údržba

### Výmena lítiovej batérie v diaľkovom ovládaní

Za normálnych podmienok by batéria mala vydržať približne 1 rok. (V závislosti od podmienok používania sa môže táto životnosť skrátiť.)

Akonáhle má batéria malú kapacitu, dosah diaľkového ovládania sa skráti. Vymeňte starú batériu za novú lítiovú batériu typu CR2025. Použitím inej batérie môže vzniknúť riziko vznietenia alebo explózie.



### Poznámky k lítiovej batérii

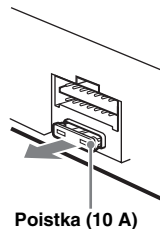
- Batériu skladujte mimo dosahu detí. Ak by došlo k jej prehltnutiu, ihneď vyhľadajte lekára.
- Batériu pred vloženíím utrite suchou handričkou. Zaisťte tak dobrý kontakt.
- Pri vkladani batérie skontrolujte správnu polaritu.
- Batériu nedržte kovovou pinzetou. Mohlo by dôjsť ku skratu.

### VÝSTRAHA

Pri nesprávnom zaobchádzaní môže batéria explodovať. Batériu nenabíjajte, nerozoberajte a neháďte do ohňa.

### Výmena poistky

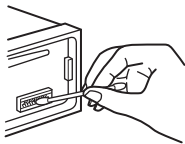
Pri výmene poistky skontrolujte, či hodnota jej prúdovej záťaže zodpovedá odporúčanej hodnote. Ak dôjde k prepáleniu poistky, skontrolujte správnosť napájania a vymeňte ju za novú. Keď sa poistka prepáli znovu, môže ísť o poruchu vo vnútri zariadenia. V takomto prípade sa obráťte na najbližšieho predajcu Sony.



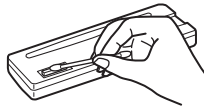


## Čistenie konektorov

Zariadenie nemusí pracovať správne, ak dôjde k znečisteniu konektorov medzi predným panelom a zariadením. Aby ste takejto situácii predišli, vyberte predný panel (str. 7) a očistite konektory čistiacou tyčinkou navlhčenou v liehu. Na konektory príliš netlačte. Mohlo by dôjsť k ich poškodeniu.



Hlavné zariadenie



Zadná časť  
predného panela

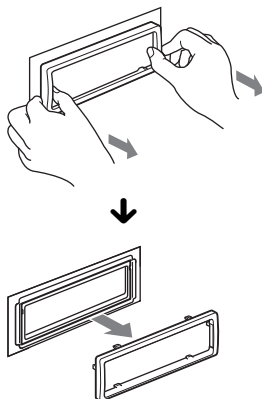
### Poznámky

- Z bezpečnostných dôvodov vypnite motor a vytiahnite kľúč zo zapalovania.
- Nikdy sa nedotýkajte kontaktov priamo prstami alebo kovovými predmetmi.

## Demontáž zariadenia

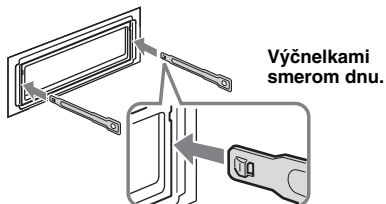
### 1 Vyberte predný ochranný kryt.

- 1 Vyberte predný panel (str. 7).
- 2 Stlačte obidva okraje ochranného krytu a vytiahnite ho.



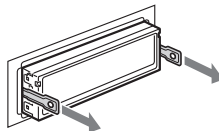
### 2 Vyberte zariadenie.

- 1 Obidva uvoľňovacie kľúče zasuňte súčasne tak, aby zacvakli.

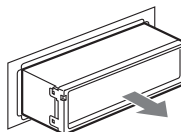


Výčnelkami  
smerom dnu.

- 2 Ťahaním uvoľňovacích kľúčov povysuňte zariadenie.



- 3 Vysuňte zariadenie z konzoly.



## Technické údaje

### Tuner (Rádio)

#### Pásmo FM

Ladiaci rozsah: 87,5 – 108,0 MHz

#### Anténový konektor:

Konektor pre externú anténu

Medzifrekvenca: 150 kHz

Citlivosť: 10 dBf

Selektivita: 75 dB pri 400 kHz

Odstup signál - šum: 70 dB (mono)

Odstup kanálov: 40 dB pri 1 kHz

Frekvenčný rozsah: 20 – 15 000 Hz

#### Pásmo MW/LW

#### Ladiaci rozsah:

MW: 531 – 1 602 kHz

LW: 153 – 279 kHz

#### Anténový konektor:

Konektor pre externú anténu

Medzifrekvenca: 25 kHz

Citlivosť: MW: 26  $\mu$ V, LW: 45  $\mu$ V

### CD prehrávač

Odstup signál - šum: 120 dB

Frekvenčný rozsah: 10 – 20 000 Hz

Skreslenie: Pod merateľnou hodnotou

### USB prehrávač

Rozhranie: USB (Plná rýchlosť)

Maximálna prúdová záťaž: 500 mA

### Bezdrôtová komunikácia

#### Komunikačný systém:

Bluetooth štandard ver. 2.1 + EDR

#### Výstup:

Bluetooth Standard Power Class 2 (Max. +4 dBm)

#### Maximálny komunikačný dosah:

Bez prekážok cca 10 m\*1

#### Frekvenčné pásmo:

Pásmo 2,4 GHz (2,4000 – 2,4835 GHz)

#### Modulácia: FHSS

#### Kompatibilné Bluetooth profily\*2:

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) 1.2

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) 1.3

HFP (Handsfree Profile) 1.5

PBAP (Phone Book Access Profile)

OPP (Object Push Profile)

\*1 Skutočný dosah sa môže líšiť v závislosti od faktorov ako prekážky medzi zariadeniami, magnetické polia v okolí, mikrovlnné rúry, statická elektrina, citlivosť príjmu, vlastnosti antény, operačný systém, softvérová aplikácia atď.

\*2 Profily Bluetooth štandardu určujú spôsob Bluetooth komunikácie medzi zariadeniami.

### Výkonový zosilňovač

Výstup: Výstup pre reproduktory

Impedancia reproduktorov: 4 – 8 Ohm

Maximálny výstupný výkon: 52 W  $\times$  4 (pri 4 Ohm)

## Všeobecne

### Výstupy:

Výstupné audio konektory

(predné, zadné/ subwoofer - prepínateľné)

Konektor pre napájanie elektrickej výsuvnej antény

Konektor pre výkonový zosilňovač

### Vstupy:

Konektor pre pripojenie "Handsfree" sady pre

mobilitný telefón (Telephone ATT)

Vstupný konektor pre otočný ovládač

Vstupný anténový konektor

Vstupný konektor MIC

Vstupný konektor AUX (stereo minikonektor)

Vstupný USB konektor

### Napájanie: 12 V (jednosmerné) z autobatérie

(uzemnený záporný pól)

### Rozmery: Cca 178 $\times$ 50 $\times$ 179 mm (š/v/h)

### Montážne rozmery: Cca 182 $\times$ 53 $\times$ 162 mm (š/v/h)

### Hmotnosť: Cca 1,2 kg

### Dodávané príslušenstvo:

Dialkové ovládanie: RM-X174

Časti pre montáž a zapojenie (1 sada)

### Voliteľné príslušenstvo/zariadenia:

USB prepojovací kábel pre iPod: RC-100IP

Externý mikrofón: XA-MC10

Niektoré uvedené príslušenstvo nemusí byť u vášho predajcu dostupné. Podrobnejšie informácie vám poskytne predajca.

Právo na zmeny vyhradené.

## Riešenie problémov

Nasledujúci prehľad pomôže nájsť príčinu problému, ktorý sa môže vyskytnúť pri používaní zariadenia.

Prédtým ako začnete vykonávať odporúčané úkony, skontrolujte správnosť prepojení a ovládania.

Ak problém nevyriešite, navštívte nasledujúci portál podpory zákazníkov.

### Portál podpory zákazníkov

<http://support.sony-europe.com/>

## Všeobecne

### Zariadenie nie je napájané.

- Skontrolujte zapojenia alebo poistku.
- Keď je zariadenie aj displej vypnutý, nie je ho možné ovládať diaľkovým ovládaním.  
→ Zapnite zariadenie.

### Elektrická výsuvná anténa sa nevysunie.

Elektrická výsuvná anténa nie je vybavená spínacím relé.

### Nepočuť zvuk.

- Je aktivovaná funkcia ATT alebo Telephone ATT (ak je ku káblu ATT pripojený kábel montážnej sady pre mobilný telefón).
- Vyváženie ("FADER") nie je nastavené pre 2-reprodukčný systém.
- Bluetooth audio zariadenie je v režime pozastavenia.  
→ Zrušte pozastavenie.

### Nezaznieva zvukový signál (pípanie).

- Zvukový signál je vypnutý (str. 30).
- Je pripojený voliteľný zosilňovač, nepoužívajte vstavaný zosilňovač.

### Obsah pamäte sa vymazal.

- Bolo stlačené tlačidlo RESET.  
→ Opäť uložte do pamäte všetky nastavenia.
- Odpojil sa napájací kábel alebo batéria, alebo nie sú správne pripojené.

### Uložené stanice a nastavenie hodín sú vymazané.

### Poistka sa prepálila.

### Pri prepínaní zapalovania počuť šum.

V konektore napájania príslušenstva v automobile nie sú správne prepojené káble.

### Počas prehrávania alebo príjmu rozhlasu sa spustí predvážiaci režim.

Ak sa cca 5 minút nevykoná žiadna operácia, keď je nastavené "DEMO-ON", spustí sa predvážiaci režim.  
→ Nastavte "DEMO-OFF" (str. 30).

### Z displeja sa stratila/na displeji sa nezobrazila indikácia.

- Stmavnutie displeja je nastavené na "DIM-ON" (str. 30).
- Zobrazenie sa vypne po zatlačení a pridržaní tlačidla **(SOURCE/OFF)**.  
→ Zatlačte **(SOURCE/OFF)** na zariadení, kým sa displej nezapne.
- Konektory sú znečistené (str. 35).

## Funkcia automatického úplného vypnutia (Auto Off) nefunguje.

Zariadenie je zapnuté. Funkcia automatického úplného vypnutia (Auto Off) funguje až po vypnutí zariadenia.  
→ Vypnite zariadenie.

## Príjem rozhlasu

### Stanice nie je možné naladiť.

### Zvuk je rušený šumom.

- Prepojenie nie je správne.  
→ Pripojte napájací kábel pre anténu (modrý) alebo kábel napájania príslušenstva (červený) k anténovému zosilňovaču (iba ak má váš automobil zabudovanú FM/MW/LW anténu v zadnom/bočnom okne).
- Skontrolujte zapojenie elektrickej výsuvnej antény.
- Ak sa anténa automaticky nevysunie, skontrolujte zapojenie napájacieho kábla antény.

### Nie je možné naladiť uložené stanice.

- Do pamäte uložte správne frekvencie.
- Vysielaný signál je príliš slabý.

### Automatické ladenie nie je možné.

- Nastavenie režimu miestneho vyhľadávania nie je správne.  
→ Ladenie sa zastavuje príliš často:  
Nastavte "LOCAL-ON" (str. 30).
- Ladenie sa nezastaví pri žiadnej stanici:  
Nastavte "LOCAL-OFF" (str. 30).
- Vysielaný signál je príliš slabý.  
→ Naladte stanicu manuálne.

### Počas príjmu stanice v pásme FM bliká indikátor "ST".

- Frekvenciu jemne doladte.
- Vysielaný signál je príliš slabý.  
→ Nastavte "MONO-ON" (str. 30).

### Stereo vysielanie v pásme FM sa reprodukuje monofonicky.

Zariadenie je v režime monofonického príjmu.  
→ Nastavte "MONO-OFF" (str. 30).

## RDS

### Po niekoľkých sekundách počúvania sa spustí funkcia SEEK.

Stanica nevysiela údaje TP, alebo má slabý signál.  
→ Deaktivujte funkciu TA (str. 16).

### Nie je možné prijímať dopravné hlásenia.

- Aktivujte funkciu TA (str. 16).
- Stanica práve nevysiela žiadne dopravné hlásenia, aj keď vysiela údaje TP.  
→ Naladte inú stanicu.

### Funkcia PTY zobrazila "- - - - -".

- Naladená stanica nevysiela RDS údaje.
- Zariadenie neprijíma RDS údaje.
- Stanica nemá špecifikovaný typ programu.

**pokračovanie na nasledujúcej strane →**

## Bliká názov stanice.

Zariadenie nenašlo žiadnu alternatívnu frekvenciu pre aktuálnu stanicu.

→ Kým názov stanice bliká, stlačte **(SEEK)** +/-.

Zobrazí sa "PI SEEK" a zariadenie začne vyhľadávať inú frekvenciu s tými istými údajmi PI (Program Identification).

## Prehrávanie CD disku

### Nie je možné vložiť disk.

- Je už vložený iný disk.
- Disk bol vložený naopak alebo nesprávnym spôsobom.

### Disk sa neprehráva.

- Disk je chybný alebo znečistený.
- CD-R/CD-RW disky nie sú určené na audio používanie (str. 32).

### Súbory MP3/WMA/AAC nie je možné prehrať.

Disk nie je kompatibilný s formátom a verziou MP3/WMA/AAC. Podrobnosti o prehrávaných diskoch a formátoch sa dozviete na portáli podpory zákazníkov.

### Spustenie prehrávania súborov MP3/WMA/AAC trvá dlhšie než pri iných diskoch.

Pri nasledovných diskoch trvá spustenie prehrávania dlhší čas.

- Disk so zložitou štruktúrou priečinkov.
- Disk so záznamom v metóde Multi Session.
- Disky, na ktoré je možné doplniť údaje.

### Položky na displeji nerolujú.

- Pri diskoch s množstvom znakov v názvoch nebudú tieto názvy rolovať.
- Funkcia "AUTO SCR" je nastavená na "OFF" (Vyp.).  
→ Nastavte "A.SCR-ON" (str. 30).  
→ Zatláčte a pridržte **(DSPL)** (SCRL).

### Zvuk preskakuje.

- Zariadenie nie je správne namontované.  
→ Zariadenie namontujte pod uhlom menším než 45° na pevnú časť automobilu.
- Disk je chybný alebo znečistený.

### Ovládacie prvky nefungujú.

Disk sa nevyšunie.  
Stlačte tlačidlo RESET (str. 6).

## Prehrávanie z USB zariadení

### Položky nie je možné prehrávať cez USB rozbočovač.

Zariadenie nesprístupní USB zariadenie pripojené cez USB rozbočovač.

### Nie je možné prehrávať položky.

USB zariadenie nefunguje.  
→ Odpojte ho a znova ho zapojte.

### Spustenie prehrávania z USB zariadenia trvá dlhší čas.

USB zariadenie obsahuje súbory so zložitou štruktúrou priečinkov.

### Zaznie pípanie.

Počas prehrávania sa USB zariadenie odpojilo.  
→ Pred odpojením USB zariadenia zastavte prehrávanie, aby sa chránili dáta.

## Zvuk je prerušovaný.

Pri prehrávaní súboru s vysokým dátovým tokom (napr. viac než 320 kb/s) môže zvuk vypadať.

## Bluetooth funkcie

### Pripájané zariadenie nenašlo toto zariadenie.

- Pred párovaním nastavte toto zariadenie do pohotovostného režimu pre párovanie.
- Počas pripojenia k Bluetooth zariadeniu nie je možné toto zariadenie zistiť z iného zariadenia. Odpojte aktuálne zapojenie a vyhľadajte toto zariadenie z iného zariadenia.
- Po vykonaní párovania so zariadením zapnite výstupný Bluetooth signál (str. 23).

### Pripojenie nie je možné.

- Vytvorte pripojenie s Bluetooth zariadením z tohto zariadenia alebo naopak. Pripojenie sa riadi len z jednej strany (z tohto alebo Bluetooth zariadenia), nie však z oboch.
- Skontrolujte postupy párovania a pripojenia v návode na použitie iného zariadenia atď. a vykonajte postup znova.

### Nezobrazí sa názov zisteného zariadenia.

V závislosti od stavu iného zariadenia nemusí byť možné získať jeho názov.

### Nie je počuť vyzváňanie.

- Nastavte hlasitosť v položke "VOL RING".
- V závislosti od pripojeného zariadenia sa nemusí vyzváňaci tón správne odoslať.  
→ Nastavte "RINGTONE" na "R.TONE-1" (str. 24).

### Hlasitosť hovoru účastníka je nízka.

Nastavte úroveň hlasitosti.


### Druhý účastník hovoru sa sťažuje na príliš nízku alebo vysokú hlasitosť.

Nastavte hlasitosť cez položku Mic Gain (Zosilnenie mikrofónu) (str. 25).

### Pri konverzácii cez mobilný telefón sa vyskytuje ozvena pri spätnej väzbe alebo šum.

- Znížte hlasitosť.
- Nastavte režim EC/NC Mode na "EC/NC-1" alebo "EC/NC-2" (str. 25).
- Ak je okolitý šum hlasný, skúste ho redukovať. Napr.: Ak je otvorené okno a počuť ruch premávky atď., zatvorte okno. Ak počuť hluk klimatizácie, znížte jej výkon.

### Telefón nie je pripojený.

Ak sa prehráva z Bluetooth audio zariadenia, telefón nie je pripojený, ani keď stlačíte  (Handsfree).  
→ Pripojte sa zo strany telefónu.

### Kvalita zvuku z telefónu je nízka.

Kvalita zvuku telefónu závisí od podmienok príjmu mobilného telefónu.

→ Ak je príjem nekvalitný, premiestnite sa s vozidlom na miesto, kde je signál operátora kvalitnejší.

### Hlasitosť pripojeného audio zariadenia je nízka (vysoká).

Úroveň hlasitosti závisí od audio zariadenia.  
→ Nastavte hlasitosť na pripojenom audio zariadení alebo tomto zariadení.

---

## Z Bluetooth audio zariadenia sa neprehráva žiadny zvuk.

Prehrávanie v audio zariadení je pozastavené.  
→ V audio zariadení zrušte pozastavenie prehrávania.

## Počas prehrávania z Bluetooth audio zariadenia vypadáva zvuk.

- Zmenšite vzdialenosť medzi týmto a Bluetooth audio zariadením.
- Ak je Bluetooth audio zariadenie uložené v puzdre, ktoré ruší signál, vyberte ho počas používania z puzdra.
- V blízkosti používate niekoľko Bluetooth alebo iných zariadení, ktoré vyžarujú rádiové vlny.  
→ Vypnite iné zariadenia.  
→ Zväčšite vzdialenosť od iných zariadení.
- Počas zavádzania prepojenia krátkodobo vypadáva zvuk. Nejde o poruchu.

---

## Pripojené Bluetooth audio zariadenie sa nedá ovládať.

Skontrolujte, či pripojené Bluetooth audio zariadenie podporuje profil AVRCP.

---

## Niektoré funkcie nefungujú.

Skontrolujte, či pripojené zariadenie podporuje dané funkcie.

---

## Pri prijíme hovoru sa nezobrazí meno účastníka.

Na telefóne volajúceho je zakázané odosielanie informácie o jeho čísle.

---

## Nečakane sa odpovie na hovor.

- Telefón je nastavený na automatické odpovedanie na hovor.
- Funkcia "AUTO ANS" tohto zariadenia je nastavená na "A.ANS-1" alebo "A.ANS-2" (str. 24).

---

## Párovanie zlyhalo z dôvodu uplynutia časového limitu.

V závislosti od pripájaného zariadenia môže byť časový limit na párovanie krátky. Pokúste sa dokončiť párovanie v časovom limite.

---

## Bluetooth funkcia nefunguje.

Stlačením tlačidla (SOURCE/OFF) na viac ako 2 sekundy zariadenie vypnite a následne ho opäť zapnite.

---

## Počas hlasitého (Handsfree) hovoru sa z reproduktorov v automobile nereprodukuje zvuk.

Ak sa zvuk reprodukuje z mobilného telefónu, nastavte telefón tak, aby sa zvuk reprodukoval z reproduktorov v automobile.

---

## Chybové zobrazenia/Hlásenia

---

### CHECKING (Overovanie)

Zariadenie overuje prepojenie s USB zariadením.  
→ Počkajte na dokončenie overenia prepojenia.


---

### EMPTY (Prázdne)

- História hovorov je prázdna.
- Telefónny zoznam je prázdny.
- Nie sú nastavené predvoľby rýchlej voľby.

---

### ERROR (Chyba)

- Disk je znečistený alebo nesprávne vložený.  
→ Vycistite disk, alebo vložte disk správne.
- Vložili ste prázdny disk.
- Disk sa z nejakého dôvodu neprehráva.  
→ Vložte iný disk.
- USB zariadenie sa automaticky nesprístupnilo.  
→ Odpojte ho a znova ho zapojte.
- Stlačte  a vyberte disk.
- Zlyhala BT inicializácia.
- Zlyhal prístup k telefónnemu zoznamu.
- Počas sprístupňovania mobilného telefónu bol zmenený obsah telefónneho zoznamu.  
→ Opäť sprístupnite telefónny zoznam mobilného telefónu.
- Bol vykonaný telefonický hovor a mobilný telefón nebol pripojený.

---

### P (preset number) ERROR (Chyba predvoľby)

Bol vykonaný telefonický hovor pomocou predvoľby, pričom žiadna predvoľba s telefónnym číslom nebola uložená.

---

### FAILURE (Chyba)

Reprodukory/zosilňovač nie sú správne pripojené.  
→ Podľa popisu v návode Montáž/Zapojenia pre tento model skontrolujte správnosť prepojenia.

---

### HUB NO SUPRT (Rozbočovač nepodporovaný)

Zariadenie nepodporuje USB rozbočovač.

---

### L. SEEK +/- (Lokálne vyhľadávanie +/-)

Režim miestneho vyhľadávania je počas automatického ladenia zapnutý.

---

### NO AF (Žiadna alternatívna frekvencia)

Zariadenie nenašlo žiadnu alternatívnu frekvenciu pre aktuálnu stanicu.

→ Kým názov stanice bliká, stlačte (SEEK) +/-.

Zariadenie začne vyhľadávať inú frekvenciu s tými istými údajmi PI (Program Identification) (zobrazí sa "PI SEEK").

---

### NO DEV (Žiadne zariadenie)

- Zvolili ste zdroj vstupného signálu USB, ale nie je pripojené USB zariadenie. Počas prehrávania sa USB zariadenie alebo USB kábel odpojili.  
→ Pripojte USB zariadenie a USB kábel.
- Bol zvolený zdroj audio signálu Bluetooth bez toho, aby bolo pripojené Bluetooth audio zariadenie. Počas telefonovania došlo k odpojeniu Bluetooth audio zariadenia.  
→ Pripojte Bluetooth audio zariadenie.
- Bol zvolený zdroj audio signálu Bluetooth telefónu bez toho, aby bol pripojený mobilný telefón. Počas telefonovania došlo k odpojeniu mobilného telefónu.  
→ Pripojte mobilný telefón.

---

**NO INFO** (Žiadna informácia)

Z pripojeného mobilného telefónu nebol prijatý žiadny názov siete a názov mobilného telefónu.

---

**NO MUSIC** (Žiadny audio súbor)

Disk alebo USB zariadenie neobsahuje audio súbory.

→ Do zariadenia vložte audio CD disk.

→ Pripojte USB zariadenie obsahujúce audio súbor.

---

**NO NAME** (Žiadny názov)

Skladba neobsahuje názov disku/albumu/interpreta/skladby.

---

**NOT FOUND** (Žiadna položka)

V režime abecedného vyhľadávania Alphabet search sa nenašla žiadna položka začínajúca na zvolené písmeno.

---

**NO TP** (Žiadne TP (Dopravné programy))

Zariadenie bude pokračovať vo vyhľadávaní staníc s údajmi TP.

---

**OFFSET** (Porucha)

Vyskytla sa vnútorná porucha.

→ Skontrolujte zapojenia. Ak chybové zobrazenie nezmizne, obráťte sa na predajcu alebo autorizovaný servis Sony.

---

**OVERLOAD** (Preťaženie)

USB zariadenie je preťažené.

→ Odpojte USB zariadenie a stláčaním

(SOURCE/OFF) prepnete zdroj vstupného signálu.

→ Indikuje, že USB zariadenie nie je v poriadku, alebo je pripojené nepodporované zariadenie.

---

**READ** (Čítanie)

Zariadenie načítava všetky informácie o skladbách a albumoch na disku.

→ Počkajte, kým sa načítavanie nedokončí a kým sa automaticky nespustí prehrávanie. V závislosti od štruktúry disku môže spustenie prehrávania trvať aj viac než minútu.

---

**RESET**

Toto zariadenie alebo USB zariadenie nie je možné z dôvodu nejakého problému ovládať.

→ Stlačte tlačidlo RESET (str. 6).

---

**UNKNOWN** (Neznáme)

Počas prehľadávania telefónneho zoznamu alebo histórie hovorov nie je možné zobraziť meno ani telefónne číslo.

---

**USB NO SUPRT** (USB nepodporované)

Pripojené USB zariadenie nie je podporované.

→ Podrobnosti o kompatibilite konkrétneho USB zariadenia nájdete na portáli podpory zákazníkov.

---

**WITHHELD** (Utajené)

Telefónne číslo je utajené volajúcim.

---

**“LLLLL” alebo “rrrrr”**

Počas zrýchleného posuvu vpred/vzad ste dosiahli začiatok alebo koniec disku a nie je možný ďalší posuv.

---

**“—”**

Toto zariadenie nedokáže daný znak zobraziť.

---

Ak tieto riešenia nepomôžu problém vyriešiť, obráťte sa na najbližšieho predajcu Sony.

Ak za účelom opravy prinesiete zariadenie, ktoré má problémy s prehrávaním CD disku, prineste tiež disk, pri ktorom ste problém spozorovali.





### Česky

Sony Corp. tímto prohlašuje, že MEX-BT3900U splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení Směrnice 1999/5/CE.

Podrobnosti lze získat na následující URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

### Dansk

Undertegnede, Sony Corp. erklærer herved, at følgende udstyr MEX-BT3900U overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i Direktiv 1999/5/EF.

For yderligere information gå ind på følgende hjemmeside: <http://www.compliance.sony.de/>

### Deutsch

Hiermit erklärt Sony Corp., dass sich dieser MEX-BT3900U in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Weitere Informationen erhältlich unter:  
<http://www.compliance.sony.de/>

### Eesti

Sony Corp. teatab käesolevaga, et MEX-BT3900U on kooskõlas oluliste ja vastavate direktiivi 1999/5/EÜ nõuetega.

Üksikasjalikumaks infoks vaadake URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

### English

Hereby, Sony Corp., declares that this MEX-BT3900U is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

For details, please access the following URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

### Español

Por medio de la presente, Sony Corp. declara que el MEX-BT3900U cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Para mayor información, por favor consulte el siguiente URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

### Français

Par la présente, Sony Corp. déclare que l'appareil MEX-BT3900U est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Pour toute information complémentaire, veuillez consulter l'URL suivante :  
<http://www.compliance.sony.de/>

### Italiano

Con la presente Sony Corp. dichiara che questo MEX-BT3900U è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Per ulteriori dettagli, si prega di consultare il seguente URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

### Język polski

Niniejszym firma Sony Corp. deklaruje, że urządzenie MEX-BT3900U jest zgodne z podstawowymi wymaganiami oraz z odpowiednimi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Szczegółowe informacje można znaleźć pod następującym adresem URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

### Latviski

Ar šo Sony Corp. paziņo, ka MEX-BT3900U atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Plašāka informācija ir pieejama šajā URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

### Lietuviškai

Sony Corp. pareiškia, kad šis MEX-BT3900U atitinka esminius 1999/5/EB direktyvos reikalavimus ir kitas nuostatas.

Susipažinti visu atitikties deklaracijos turinui Jūs galite interneto tinklalapyje:  
<http://www.compliance.sony.de/>



## Magyarul

Ezennel a Sony Corp. kijelenti, hogy a MEX-BT3900U megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

További információkat a következő weboldalon találhat:  
<http://www.compliance.sony.de/>

## Nederlands

Hierbij verklaart Sony Corp. dat het toestel MEX-BT3900U in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Nadere informatie kunt u vinden op:  
<http://www.compliance.sony.de/>

## Norsk

Herved erklærer Sony Corp. at dette MEX-BT3900U er i overensstemmelse med vesentlige krav og andre relevante bestemmelser som fremgår av direktiv 1999/5/EC.

Gå til denne URL-en for mer informasjon:  
<http://www.compliance.sony.de/>

## Português

A Sony Corp. declara que este MEX-BT3900U está conforme com os requisitos essenciais e outras provisões da Directiva 1999/5/CE.

Para mais informações, por favor consulte a seguinte URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

## Slovensky

Sony Corp. potvrdzuje, že MEX-BT3900U spĺňa základné požiadavky a ostatné nariadenia smernice 1999/5/EC.

Podrobnosti získate na nasledovnej webovej adrese: <http://www.compliance.sony.de/>

## Slovenščina

Sony izjavlja, da je MEX-BT3900U v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi zadevnimi ukrepi Direktive 1999/5/ES.

Za podrobnosti glejte stran URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

## Suomi

Sony Corp. vakuuttaa täten että MEX-BT3900U tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Halutessasi lisätietoja käy osoitteessa:  
<http://www.compliance.sony.de/>

## Svenska

Härmed intygar Sony Corp. att denna MEX-BT3900U står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

För ytterligare information gå in på följande hemsida: <http://www.compliance.sony.de/>

## Türkçe

İşbu Belge ile Sony Corp. MEX-BT3900U'ün 1999/5/EC Yönetmeliğinin temel gereklilikleri ve ilgili maddeleri ile uyumlu olduğunu belgeler.

Detaylı bilgi için, lütfen belirtilen web sitesini ziyaret ediniz:  
<http://www.compliance.sony.de/>

## Ελληνικά

Με την παρούσα η Sony Corp. Δηλώνει ότι MEX-BT3900U συμμορφώνεται προς της ουσιώδεις απαιτήσεις και της λοιπές σχετικές διατάξεις της οδηγίας 1999/5/EK.

Για λεπτομέρειες παρακαλούμε όπως ελέγξετε την ακόλουθη σελίδα του διαδικτύου:  
<http://www.compliance.sony.de/>

## Български

С настоящото Sony Corp. декларира, че този апарат MEX-BT3900U отговаря на съществените изисквания и останалите условия на директива 1999/5/EO.

Подроbnости могат да бъдат намерени на следния URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>





<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Czech Republic (EU)

CZ



**Nakládání s nepotřebným elektrickým a elektronickým zařízením (platné v Evropské unii a dalších evropských státech uplatňujících oddělený systém sběru)**

Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Místo toho by měl být odložen do sběrného místa určeného k recyklaci elektronických výrobků a zařízení. Dodržením této instrukce zabráníte negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí, které naopak může být ohroženo nesprávným nakládáním s výrobkem při jeho likvidaci. Recyklováním materiálů, z nichž je výrobek vyroben, pomůžete zachovat přírodní zdroje. Pro získání dalších informací o recyklaci tohoto výrobku kontaktujte prosím místní orgány státní správy, místní firmu zabezpečující likvidaci a sběr odpadů nebo prodejnu, v níž jste výrobek zakoupili.

SK



**Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení (Platí v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so zavedeným separovaným zberom)**

Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom nemôže byť nakladané ako s domovým odpadom. Miesto toho je potrebné ho doručiť do vyhradeného zberného miesta na recykláciu elektrozariadení. Tým, že zaistíte správne zneškodnenie, pomôžete zabrániť potencionálnemu negatívne vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by v opačnom prípade hrozilo pri nesprávnom nakladaní s týmto výrobkom. Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje. Pre získanie ďalších podrobných informácií o recyklácii tohoto výrobku kontaktujte prosím váš miestny alebo obecný úrad, miestnu službu pre zber domového odpadu alebo predajňu, kde ste výrobok zakúpili.